Page 1 of 68

TEST REPORT

IEC 60335-2-21 / EN 60335-2-21

Safety of household and similar electrical appliances Part 2: Particular requirements for water heaters

Report Reference No. ETLS100630.0047

Compiled by (+ signature)...... Sang-Hyung, Lee

Approved by (+ signature)...... Dong-Jun, Oh

Date of issue 2010-11-15

Testing Laboratory..... ETL Inc.

Applicant's name...... HYUNDAI Wacor Tec Co., Ltd.

Test specification:

Standard IEC 60335-2-21:2002 (Fifth Edition)(incl. Corr. 1:2007) + A1:2004 +

A2:2008 used in conjunction with IEC 60335-1:2001 (Fourth Edition)

(incl. Corr. 1:2002) + A1:2004 + A2:2006 (incl. Corr. 1:2006)

Test procedure: -

Non-standard test method...... N/A

Test Report Form No.....: IECEN60335_2_21C

TRF Originator...... LCIE

Master TRF Dated 2005-05

Copyright © 2005 IEC System for Conformity Testing and Certification of Electrical Equipment (IECEE), Geneva, Switzerland. All rights reserved.

This publication may be reproduced in whole or in part for non-commercial purposes as long as the IECEE is acknowledged as copyright owner and source of the material. IECEE takes no responsibility for and will not assume liability for damages resulting from the reader's interpretation of the reproduced material due to its placement and context.

Test item description Bottled Water Cooler

Trade Mark A HYUNDAI

Manufacturer...... Same as applicant



Copy of marking plate and summary of test results (information/comments):

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-310-1

MODEL IVO.

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4 CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER:

A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

MADE IN KOREA FOR HOUSEHOLD USE



▲ 注意▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING: SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of Water Storage tank		
PURIFIER WATER 4L(RESERVIOR)		
COLD WATER	2L	
HOT WATER 2L		

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-310-2

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER:

A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

MADE IN KOREA OR HOUSEHOLD USE



🛕 注 意 🛕 感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。

WARNING : SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank			
PURIFIER WATER 4L(RESERVIOR)			
COLD WATER	2L		
HOT WATER	2L		

Bottled Water Cooler

MODEL NO.

POWER SOURCE. 100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) //430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER:

FOR HOUSEHOLD USE MADE IN KOREA

A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.



🛕 注 意 🛕

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING: SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

CAPACITY OF WATER STORAGE TANK PURIFIER WATER 4L(RESERVIOR) COLD WATER HOT WATER 2L

Bottled Water Cooler

MODEL NO.

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER: A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

OR HOUSEHOLD USE MADE IN KOREA



▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。

WARNING: SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

CAPACITY OF WATER STORAGE TANK PURIFIER WATER 4L(RESERVIOR) COLD WATER HOT WATER 2L

Bottled Water Cooler

MODEL NO.

MODEL IV...

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT

R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER:

A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd. MADE IN KOREA FOR HOUSEHOLD USE



▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。

WARNING : SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank				
PURIFIER WATER 4L(RESERVIOR)				
COLD WATER	2L			
HOT WATER	2L			





Summary of testing:

- -. All tests were conducted on model W2-310-2 and W2-300S.
- -. The items tested were found to be in compliance with the test standards of IEC 60 335-2-21:2002 (Fifth edition) in conj. with IEC 60335-1:2001 (Fourth edition) concerning hot water storage system in the product and test standards of IEC 60335-2-24:2002 (Sixth edition) concerning cold water storage system in the product.
- -. The item tested were found to be in conformity with the specified standards and is also compatible with test standards of JIS C 9335-2-24:2005 and JIS C 9335-2-21:2005 used in conjunction with JIS C 9335-1:2003
- -. The requirements of standard Amendment A1:2004 + A2:2008 of IEC 60335-2-21:2002 and Amendment A1:2004 + A2:2006 of IEC 60335-1:2001 were not considered.
- -. This test report is used for reference for the application for Japan PSE declaration of conformity according to Ordinance 2 procedure of Japan Electrical Appliance and Material Law.
- -. Attachment1: National differences for Japan -> 10 pages
- -. Attachment2: Comparison table between JIS C 9335-1:2003 and IEC 60335-1:2001 -> 10 pages
- -. Attachment3: Comparison table between JIS C 9335-2-21:2005 and IEC 60335-2-21:2002 -> 5 pages
- -. Attachment4: Comparison table between JIS C 9335-2-24:2005 and IEC 60335-2-24:2002 -> 7 pages
- -. Attachment5: Photos -> 7 pages

Test item particulars:	
Nature of supply:	AC
Class of protection against electrical shock:	Class I
Class:	Class I
IP number:	IPX1
Switch:	Yes
Electronic circuit:	Yes
Oscillating mechanism	No
Accessories	No
Type of supply cord attachment	Υ
Possible test case verdicts:	
- test case does not apply to the test object:	N/A (not applicable)
- test object does meet the requirement:	P (Pass)
- test object does not meet the requirement:	F (Fail)
Testing	
Date of receipt of test item:	2010-07-20
Date (s) of performance of tests:	2010-07-20 until 2010-11-15



General remarks:

This report is not valid as a CB Test Report unless signed by an approved CB Testing Laboratory and appended to a CB Test Certificate issued by an NCB in accordance with IECEE 02.

The test results presented in this report relate only to the object tested.

This report shall not be reproduced, except in full, without the written approval of the Issuing testing laboratory.

"(see Enclosure #)" refers to additional information appended to the report.

"(see appended table)" refers to a table appended to the report.

Throughout this report a comma (point) is used as the decimal separator.

General product information:

- Model W2-300S is bottled water cooler having a compressor and a sheathed heater and it is tested as the represented model for counter-top or table-top type.
- Model W2-310-2 is a floor standing type bottled water cooler it is tested as the represented model for floor standing type.
- Model difference and external dimension.
- 1) Model W2-310-1 and W2-300 are similar with the tested model W2-310-2 except for the small difference of external dimension of enclosure and cosmetic design.
- Model W2-310S is similar with the tested model W2-300S except for the small difference of external dimension of enclosure and the cosmetic design.
- 3) The same critical components including a compressor and a sheathed heater are provided for the each model.
- 4) Bottled water cooler for floor standing type and counter-top or table-top are located in the top of enclosure.

Model No.	Dimension (mm)	Installation and use	
W2-310-2	310(W) x 310(D) x 1090(H)	Floor standing type	
W2-310-1	310(W) x 310(D) x 970(H)	Floor standing type	
W2-300	310(W) x 310(D) x 970(H)	Floor standing type	
W2-300S	310(W) x 310(D) x 550(H)	Counter-top or table top type	
W2-310S	310(W) x 310(D) x 550(H)	Counter-top or table top type	



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
_			1
5	GENERAL CONDITIONS FOR THE TESTS	1	
	Tests performed according to cl. 5		Р
	, e.g. nature of supply, sequence of testing, etc.		
6	CLASSIFICATION	1	
6.1	Protection against electric shock: Class 0, 0I, I, II, III	Class I	Р
	Water heaters shall be class I, class II or class III. (IEC 60335-2-21:2003)	Class I	Р
6.2	Protection against harmful ingress of water. Water heater for installation outdoors shall be at least IPX4. Other w heaters shall be at least IPX1; (IEC 60335-2-21:20	ater	Р
7	MARKING AND INSTRUCTIONS		
7.1	Rated voltage or voltage range (V):	100 V	Р
	Single-phase appliances: 230V covered: (EN 60335-1:2002)		Р
	Multi-phase appliance: 400V covered: (EN 60335-1:2002)		N/A
	Nature of supply:	"~"	Р
	Rated frequency (Hz):	50/60 Hz	Р
	Rated power input (W)::	120 W (Cold); 430 W (Hot)	Р
	Rated current (A):	2.1 A (Cold); 3.8 A (Hot)	Р
	Manufacturer's or responsible vendor's name, trademark identification mark:	cor A HYUNDAI	Р
	Model or type reference:	See marking plate	Р
	Symbol 5172 of IEC 60417, for Class II appliances		N/A
	IP number, other than IPX0:	IPX1	Р
	Appliances, other than cistern-type water heaters, shall I marked with the rated pressure in pascals (bars) (IEC 60335-2-21:2003)	ре	N/A
	Rated capacity in litres (IEC 60335-2-21:2003)	See marking plate	Р
	Closed water heater shall be marked with a statement the pressure relief device is to be fitted unless incorporated the appliance: (IEC 60335-2-21:2003)		N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21		
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict
	Closed water heater having rated pressure less than 0.6 Mpa and low pressure water heaters that a pressure reducing valve is to be fitted in the installation (IEC 60335-2-21:2003)	6		N/A
	Open-outlet water heaters marked with a warning about connection to tap or any fitting not recommended by manufacturer (IEC 60335-2-21:2003)	t no		N/A
7.2	Warning for stationary appliances for multiple supply			N/A
	Warning placed in vicinity of terminal cover			N/A
7.3	Range of rated values marked with the lower and upper limits separated by a hyphen	•	100 V~	Р
	Different rated values marked with the values separated an oblique stroke	d by		N/A
7.4	Appliances adjustable for different rated voltages, the voltage setting is clearly discernible			N/A
7.5	Appliances with more than one rated voltage or one or rated voltage ranges, marked with rated input or rated current for each rated voltage or range, unless	more		N/A
	the power input is related to the mean value of the rated voltage range	i		N/A
	Relation between marking for upper and lower limits of rated power input or rated current and voltage is clear			N/A
7.6	Correct symbols used			Р
7.7	Connection diagram fixed to appliances to be connected more than two supply conductors and appliances for multiple supply	d to		N/A
7.8	Except for type Z attachment, terminals for connection to as follows:	o the	supply mains indicated	
	- marking of terminals exclusively for the neutral conduc (N)	ctor		N/A
	- marking of protective earthing terminals (symbol 5019 IEC 60417)	of		Р
	- marking not placed on removable parts			Р
7.9	Marking or placing of switches which may cause a haza	ard		Р
7.10	Indications of switches on stationary appliances and controls on all appliances by use of figures, letters or oth visual means:	her		Р
	The figure 0 indicates only OFF position, unless no confusion with the OFF position			N/A
7.11	Indication for direction of adjustment of controls			N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
7.12	Instructions for safe use provided		Р
	The instructions for closed water heaters shall state following: (IEC 60335-2-21:2003)	the substance of the	
	the water may drip from the discharge pipe of the pressure-relief device and that this pipe must be left o to the atmosphere;	pen	N/A
	the pressure-relief device is to be operated regularly to remove lime deposits and to verify that it is not blocked		N/A
	how the water heater can be drained.		N/A
7.12.1	Sufficient details for installation supplied		N/A
	Appliances, other than cistern-type water heaters , s be marked with the rated pressure in Pascals (IEC 60335-2-21:2003)	hall	N/A
	Closed water heaters:	(IEC 60335-2-21:2003)	
	-discharge pipe must be left open to the atmosphere		N/A
	-pressure relief is to be operated regularly		N/A
	-how to drain the water heater		N/A
	-type or characteristics of pressure relief device, how to connect unless incorporated in the appliance		N/A
	-discharge pipe connected to the pressure relief device installed downwards and frost-free		N/A
	-appliances with rated pressure<0.6 Mpa: characteristic pressure reducing valve and installation	es of	N/A
	- appliances incorporating heat exchanger: details on installation of control device and temp. setting.		N/A
	Open-outlet water heaters:	(IEC 60335-2-21:2003)	
	- outlet acts as a vent, not connected to any tap or fitting other than specified.	9	N/A
	Cistern-fed water heater and low pressure water heater	: (IEC 60335-2-21:2003)	
	 warning against connecting pressure relief device to the vent pipe. 	ne	N/A
7.12.2	Stationary appliances not fitted with means for disconnection from the supply mains having a contact separation in all poles that provide full disconnection un overvoltage category III, the instructions state that mean for disconnection must be incorporated in the fixed wiring accordance with the wiring rules	ns	N/A
7.12.3	Insulation of the fixed wiring in contact with parts exceed 50 K during clause 11; instructions stating that the fixed wiring must be protected		N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
7.12.4	Instructions for built-in appliances:		
7.12.1	- dimensions of space		N/A
	- dimensions and position of supporting means		N/A
	- distances between parts and surrounding structure		N/A
	- dimensions of ventilation openings and arrangement		N/A
	- connection to supply mains and interconnection of separate components		N/A
	- allow disconnection of the appliance after installation, accessible plug or a switch in the fixed wiring, unless	by	N/A
	a switch complying with 24.3 (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
7.12.5	Replacement cord instructions, type X attachment with specially prepared cord	а	N/A
	Replacement cord instructions, type Y attachment		Р
	Replacement cord instructions, type Z attachment		N/A
7.12.6	Caution in the instructions for heating appliances with a non-self-resetting thermal cut-out (IEC 60335-1/A1 : 20		N/A
7.12.6	Caution in the instructions for heating appliances with a non-self-resetting thermal cut-out (IEC 60335-1/A1 : 20		N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict
7.12.7	Instructions for fixed appliances stating how the appliar to be fixed (IEC 60335-1/A1 : 2004)	nce is		N/A
7.12.8	Instructions for appliances connected to the water mair	ns (IE0	C 60335-1/A1 : 2004):	
	- max. inlet water pressure (Pa):		147.1 (kPa)	N/A
	- min. inlet water pressure, if necessary (Pa):		490.3 (kPa)	Р
	Instructions concerning new and old hose-sets for appliances connected to the water mains by detachable hose-sets	e		Р
7.13	Instructions and other texts in an official language		English, Japanese	Р
7.14	Marking clearly legible and durable			Р
7.15	Marking on a main part			Р
	Marking clearly discernible from the outside, if necessa after removal of a cover	ıry		Р
	For portable appliances, cover can be removed or oper without a tool	ned		N/A
	For stationary appliances, name, trademark or identification mark and model or type reference visible after installation			Р
	For fixed appliances, name, trademark or identification and model or type reference visible after installation according to the instructions	mark		N/A
	Indications for switches and controls placed on or near components. Marking not on parts which can be position or repositioned in such a way that the marking is misles	oned		Р
7.16	Marking of a possible replaceable thermal link or fuse li clearly visible with regard to replacing the link	ink		Р
7.101	The water inlet and the water outlet shal identified. This identification shall not be detachable parts. If colours are used, blue shat used for the inlet and red for the or (IEC 60335-2-21:2003)	on		Р
8	PROTECTION AGAINST ACCESS TO LIVE PARTS		1	
8.1	Adequate protection against accidental contact with live parts	е		Р
8.1.1	Requirement applies for all positions, detachable parts removed			Р
	Use of test probe B of IEC 61032: no contact with live p	oarts		Р
8.1.2	Use of test probe 13 of IEC 61032 through openings in class 0 appliances and class II appliances/ construction no contact with live parts			Р



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21			
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Test probe 13 also applied through openings in earthed metal enclosures having a non-conductive coating: no contact with live parts		Р
8.1.3	For appliances other than class II, use of test probe 41 of IEC 61032: no contact with live parts of visible glowing heating elements	of	N/A
8.1.4	Accessible part not considered live if:		
	- safety extra-low a.c. voltage: peak value not exceeding 42.4 V	3	N/A
	- safety extra-low d.c. voltage: not exceeding 42.4 V		N/A
	- or separated from live parts by protective impedance		N/A
	If protective impedance: d.c. current not exceeding 2 m/and	Α,	N/A
	a.c. peak value not exceeding 0.7 mA		N/A
	- for peak values over 42.4 V up to and including 450 V, capacitance not exceeding 0,1 μF		N/A
	% - for peak values over 450 V up to and including 15 kV, discharge not exceeding 45 μC		N/A
8.1.5	Live parts protected at least by basic insulation before in	nstallation or assembly:	
	- built-in appliances		N/A
	- fixed appliances		N/A
	- appliances delivered in separate units		N/A
8.2	Class II appliances and constructions constructed so that there is adequate protection against accidental contact basic insulation and metal parts separated from live part by basic insulation only	with	Р
	Only possible to touch parts separated from live parts by double or reinforced insulation	,	Р
9	STARTING OF MOTOR-OPERATED APPLIANCES		
	Requirements and tests are specified in part 2 when necessary		N/A
	POWER INPUT AND CURRENT		
10.1	Power input at normal operating temperature, rated voltand normal operation not deviating from rated power input		Р

	POWER INPUT AND CURRENT		
10.1	Power input at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated power input by more than shown in table 1	(see appended table)	Р
10.2	Current at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated current by more than shown in table 2	(see appended table)	Р



9- Testing Labor		- Nopolitio. ETEO10	
	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	1	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
11	HEATING		
11.1	No excessive temperatures in normal use		Р
11.2	Placing and mounting of appliance as described		Р
11.3	Temperature rises, other than of windings, determined by thermocouples	у	Р
	Temperature rises of windings determined by resistance method		Р
11.4	Heating appliances operated under normal operation at 1.15 times rated power input:		N/A
11.5	Motor-operated appliances operated under normal operation at most unfavourable voltage between 0.94 ar 1.06 times rated voltage:	nd	N/A
11.6	Combined appliances operated under normal operation most unfavourable voltage between 0.94 and 1.06 times rated voltage		Р
11.7	The appliance is operated until steady conditions are established or until the thermostat interrupts the curre for the first time after 16 h, whichever is shorter. (IEC 60335-2-21:2003)	nt	Р
11.8	Temperature rises not exceeding values in table 3	(see appended tables)	Р
	Protective devices do not operate , except		Р
	components in protective electronic circuits tested for the number of cycles specified in 24.1.4 (IEC 60335-1/A1: 2004)		N/A
	Sealing compound does not flow out		Р
13	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGTH A	T OPERATING TEMPERATI	JRE
13.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate		Р
	Heating appliances operated at 1.15 times rated power input:		N/A
	Motor-operated appliances and combined appliances supplied at 1.06 times rated voltage:	106 V	Р
	Protective impedance and radio interference filters disconnected before carrying out the tests		N/A
13.2	Leakage current measured by means of the circuit described in figure 4 of IEC 60990		Р
	Leakage current measurements	(see appended table)	Р
13.3	The appliance is disconnected from the supply (IEC 603 1/A1 : 2004)	35-	Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	-21		
Clause	Requirement - Test	Result	t - Remark	Verdict
	Electric strength tests according to table 4		(see appended table)	Р
	No breakdown during the tests			Р
14	TRANSIENT OVERVOLTAGES			
	Appliances withstand the transient overvoltages to which they may be subjected	h		N/A
	Clearances having a value less than specified in table 1 subjected to an impulse voltage test, the test voltage specified in table 6	6	(see appended table)	N/A
	No flashover during the test, unless of functional insulati	ion		N/A
	In case of flashover of functional insulation, the appliance complies with clause 19 with the clearance short circuite			N/A
15	MOISTURE RESISTANCE			
15.1	Enclosure provides the degree of moisture protection according to classification of the appliance		IPX1	Р
	Compliance checked as specified in 15.1.1, taking into account 15.1.2, followed by the electric strength test of 1	16.3		Р
	No trace of water on insulation which can result in a reduction of clearances and creepage distances below values specified in clause 29			Р
15.1.1	Appliances, other than IPX0, subjected to tests as speci in IEC 60529:	fied		Р
	Water valves containing live parts and that are incorporal in external hoses for connection of an appliance to the water mains tested as specified for IPX7 appliances (IEC 60335-1/A1 : 2004)	ated		N/A
15.1.2	Hand-held appliance turned continuously through the munifavourable positions during the test	ost		N/A
	Built-in appliances installed according to the instructions	3		N/A
	Appliances placed or used on the floor or table placed o horizontal unperforated support	n a		Р
	Appliances normally fixed to a wall and appliances with for insertion into socket-outlets are mounted on a woode board			N/A
	For IPX3 appliances, the base of wall mounted appliance is placed at the same level as the pivot axis of the oscillating tube	es		N/A
	For IPX4 appliances, the horizontal centre line of the appliance is aligned with the pivot axis of the oscillating	tube		N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test Resu	t - Remark	Verdict	
	However, for appliances normally used on the floor or table, the movement is limited to two times 90° for a period of 5 min, the support being placed at the level of the pivot axis of the oscillating tube		N/A	
	Appliances normally fixed to a ceiling are mounted underneath a horizontal unperforated support, the pivot axis of the oscillating tube located at the level of the underside of the support (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A	
	For IPX4 appliances, the movement of the tube is limited to two times 90° from the vertical for a period of 5 min (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A	
	Wall-mounted appliances, take into account the distance to the floor stated in the instructions		N/A	
	Appliances with type X attachment fitted with a flexible cord as described		N/A	
	Detachable parts tested as specified		Р	
15.2	Spillage of liquid does not affect the electrical insulation		Р	
	The test is only applicable to cistern-type water heaters . (IEC 60335-2-21:2003)		Р	
	Appliances incorporating an appliance inlet tested with or without an connector, whichever is most unfavourable		N/A	
	Detachable parts removed		Р	
	Overfilling test with additional amount of water, over a period of 1 min (I):	0.6 (I)	Р	
	The appliance withstands the electric strength test of 16.3		Р	
	No trace of water on insulation that can result in a reduction of clearances and creepage distances below values specified in clause 29		Р	
15.3	Appliances proof against humid conditions	93 % R.H., 30 °C	Р	
	Humidity test for 48 h in a humidity cabinet		Р	
	The appliance withstands the tests of clause 16		Р	
16	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGTH			
16.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate		Р	
	Protective impedance disconnected from live parts before carrying out the tests		N/A	
16.2	Single-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage:	106 V	Р	
	Three-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage divided by $\sqrt{3}$:		N/A	



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21		
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict
			<u> </u>	
	Leakage current measurements		(see appended table)	Р
16.3	Electric strength tests according to table 7		(see appended table)	Р
	No breakdown during the tests			Р
17	OVERLOAD PROTECTION OF TRANSFORMERS A	ND AS	SSOCIATED CIRCUITS	
	No excessive temperatures in transformer or associate circuits in event of short-circuits likely to occur in normal		(see appended table)	N/A
	Appliance supplied with 1.06 or 0.94 times rated voltag and the most unfavourable short-circuit or overload like occur in normal use applied:			N/A
	Temperature rise of insulation of the conductors of safe extra-low voltage circuits not exceeding the relevant va specified in table 3 by more than 15 K			N/A
	Temperature of the winding not exceeding the value specified in table 8,			N/A
	however limits do not apply to fail-safe transformers complying with sub-clause 15.5 of IEC 61558-1			N/A
18	ENDURANCE			N/A
19	ABNORMAL OPERATION			
19.1	The risk of fire or mechanical damage under abnormal careless operation obviated	or		Р
	Electronic circuits so designed and applied that a fault on not render the appliance unsafe	will		Р
	For closed water heaters, low pressure water heaters a open-outlet water heaters: -compliance checked by 19.2, 19.3 and 19.4 (IEC 60335-2-21:2003)	and		N/A
	- 19.101 applies for appliances not liable to be emptied normal use and having all following features: - an outer enclosure of met (see note 1) combustible thermal insulation (see note 2) capacity exceeding 30 I power input not exceeding 6 kW (see notes 3 and 4) (IEC 60335-2-21:2003)	tal non-		N/A
19.2	Appliance operated empty with thermal control operating clause 11 short-circuited (see note) (IEC 60335-2-21:2003)	ng in	85 V	Р
19.3	See note (IEC 60335-2-21:2003)			Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21		
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict
19.4	Open-outlet water heaters: -19.2 repeated with container filled with water min. 10m above heater -1.15 time rated power input (IEC 60335-2-21:2003)		124 V	N/A
19.5	Test of 19.4 repeated on Class 0I and I appliances with tubular sheathed or embedded heating elements. No she circuiting, but one end of the element connected to the elements sheath			Р
	The test repeated with reversed polarity and the other e of the heating element connected to the sheath	end		Р
	The test is not carried out on appliances intended to be permanently connected to fixed wiring and on appliance where an all-pole disconnection occurs during the test of 19.4	es		Р
19.6	Appliances with PTC heating elements tested at rated voltage, establishing steady conditions			N/A
	The working voltage of the PTC heating element is increased by 5% and the appliance is operated until ste conditions are re-established. The voltage is then increasin similar steps until 1.5 times working voltage or until the PTC heating element ruptures	ased		N/A
19.7	Stalling test by locking the rotor if the locked rotor torque smaller than the full load torque or locking moving parts other appliances			N/A
	Locked rotor, motor capacitors open-circuited or short-circuited, if required			N/A
	Locked rotor, capacitors open-circuited one at a time			N/A
	Test repeated with capacitors short-circuited one at a till if required	me,		N/A
	Appliances with timer or programmer supplied with rate voltage for each of the tests, for a period equal to the maximum period allowed	d		N/A
	Other appliances supplied with rated voltage for a perio specified	d as		N/A
	Winding temperatures not exceeding values specified in table 8	า	(see appended table)	N/A
19.8	Three-phase motors operated at rated voltage with one phase disconnected			N/A
19.10	Series motor operated at 1.3 times rated voltage for 1 n	nin:		N/A
	During the test, parts not being ejected from the applian	nce		N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
19.11	Electronic circuits, compliance checked by evaluation of fault conditions specified in 19.11.2 for all circuits or participations, unless they comply with the conditions specified 19.11.1	rts of	Р
	Appliances incorporating a protective electronic circuit subjected to the tests of 19.11.3 and 19.11.4 (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
	Appliances having a switch with an off position obtained electronic disconnection, or a switch placing the appliar in a stand-by mode, subjected to the tests of 19.11.4 (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
19.11.1	Before applying the fault conditions a) to f) in 19.11.2, it of circuit meet both of the following conditions:	is checked if circuits or parts	
	- the electronic circuit is a low-power circuit, that is, the maximum power at low-power points does not exceed according to the tests specified	15 W	N/A
	- the protection against electric shock, fire hazard, mechanical hazard or dangerous malfunction in other pof the appliance does not rely on the correct functioning the electronic circuit		N/A
19.11.2	Fault conditions applied one at a time, the appliance or specified in cl. 11, but supplied at rated voltage, the dur specified:		
	a) short circuit of functional insulation if clearances or creepage distances are less than the values specified in the value spec	n 29	N/A
	b) open circuit at the terminals of any component		Р
	c) short circuit of capacitors, unless they comply with IE 60384-14	EC	N/A
	d) short circuit of any two terminals of an electronic component, other than integrated circuits. This fault condition is not applied between the two circuits of an optocoupler		Р
	e) failure of triacs in the diode mode		N/A
	f) failure of an integrated circuit (IEC 60335-1/A 2004)	1:	N/A
19.11.3	If the appliance incorporates a protective electronic circ which operates to ensure compliance with clause 19, the relevant test is repeated with a single fault simulated, a indicated in a) to f) of 19.11.2	ne	N/A
	During and after each test the following is checked:		
	- the temperature rise of the windings do not exceed the values specified in table 8	е	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	- the appliance complies with the conditions specified in 19.13	1	N/A
	- any current flowing through protective impedance not exceeding the limits specified in 8.1.4		N/A
	If a conductor of a printed board becomes open-circuite considered to have withstood the particular test, provide conditions are met:		lowing
	- the material of the printed circuit board withstands the burning test of annex E		N/A
	- any loosened conductor does not reduce the clearant or creepage distances between live parts and accessib metal parts below the values specified in cl. 29		N/A
	- the appliance withstands the tests of 19.11.2 with ope circuited conductor bridged	n-	N/A
19.11.4	Appliances having a switch with an off position obtained electronic disconnection, or	d by	N/A
	a switch that can be placed in the stand-by mode,		N/A
	subjected to the tests of 19.11.4.1 to 19.11.4.7		N/A
	Appliances incorporating a protective electronic circuit subjected to the tests of 19.11.4.1 to 19.11.4.7, except	that	N/A
	appliances operated for 30 s or 5 min during the test of are not subjected to the tests for electromagnetic phenomena. (IEC 60335-1/A1 : 2004)	19.7	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21		
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict
19.11.4.1	The appliance is subjected to electrostatic discharges in accordance with IEC 61000-4-2, test level 4 (IEC 603381/A1 : 2004)			Р
19.11.4.2	The appliance is subjected to radiated fields in accorda with IEC 61000-4-3, test level 3 (IEC 60335-1/A1 : 2004			Р
19.11.4.3	The appliance is subjected to fast transient bursts in accordance with IEC 61000-4-4, test level 3 or 4 as specified (IEC 60335-1/A1 : 2004)			Р
19.11.4.4	The power supply terminals of the appliance subjected voltage surges in accordance with IEC 61000-4-5, test 3 or 4 as specified (IEC 60335-1/A1 : 2004)			Р
	Earthed heating elements in class I appliances disconnected (IEC 60335-1/A1 : 2004)			Р
19.11.4.5	The appliance is subjected to injected currents in accordance with IEC 61000-4-6, test level 3 (IEC 603351/A1 : 2004)	5-		Р
19.11.4.6	The appliance is subjected to voltage dips and interrupt in accordance with IEC 61000-4-11 (IEC 60335-1/A1: 2004)	tions		Р
19.11.4.7	The appliance is subjected to mains signals in accordal with IEC 61000-4-13, test level class 2 (IEC 60335-1/A 2004)			Р
19.12	If the safety of the appliance for any of the fault condition specified in 19.11.2 depends on the operation of a minimuse-link complying with IEC 60127, the test is repeated measuring the current flowing through the fuse-link; measured current (A); rated current of the fuse-link (A):	ature d,		N/A
19.13	During the tests the appliance does not emit flames, momental, poisonous or ignitable gas in hazardous amounts			Р
	Temperature rises not exceeding the values shown in table 9		(see appended table)	N/A
	Enclosures not deformed to such an extent that complia with cl. 8 is impaired	ance		Р
	There shall be no leakage from the container during the (IEC 60335-2-21:2003/ EN 60335-2-21:99)	e test		Р
	If the appliance can still be operated it complies with 20).2		Р
	Insulation, other than of class III appliance, withstand the 16.3, the test voltage specified in table 4:	ne elec	ctric strength test of	
	- basic insulation:		1 000 Va.c.	Р
	- supplementary insulation:			N/A
	- reinforced insulation:		2 500 Va.c.	Р



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
	The appliance does not undergo a dangerous malfunct and	ion,	N/A	
	no failure of protective electronic circuits, if the appliance still operable	e is	N/A	
	Appliances tested with an electronic switch in the off position or in the stand-by mode, do not become operational (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A	
19.101	Appliance tested for 24h as specified in clause 11 but we empty container (IEC 60335-2-21:2003)	vith	Р	
20	STABILITY AND MECHANICAL HAZARDS			
20.1	Adequate stability		Р	
	Tilting test through an angle of 10° (appliance placed or inclined plane/horizontal plane); appliance does not overturn	n an	Р	
	Tilting test repeated on appliances with heating elemen angle of inclination increased to 15°	ts,	Р	
	Possible heating test in overturned position; temperatur rise does not exceed values shown in table 9	те	N/A	
20.2	Moving parts adequately arranged or enclosed as to provide protection against personal injury		N/A	
	Protective enclosures, guards and similar parts are non detachable	1-	N/A	
	Adequate mechanical strength and fixing of protective enclosures		N/A	
	Self-resetting thermal cut-outs and overcurrent protection devices not causing a hazard, by unexpected reclosure		N/A	
	Not possible to touch dangerous moving parts with test probe		N/A	
21	MECHANICAL STRENGTH			
21.1	Appliance has adequate mechanical strength and is constructed as to withstand rough handling		Р	
	No damage after three blows applied to various parts of enclosure, impact energy $0.5 \pm 0.04 \text{J}$	f the	Р	
	If necessary, supplementary or reinforced insulation subjected to the electric strength test of 16.3		Р	
	If necessary, repetition of groups of three blows on a ne sample	ew	N/A	
21.2	Accessible parts of solid insulation having strength to prevent penetration by sharp implements (IEC 60335-1 2004)	/A1 :	Р	

Page 20 of 68

Report No. ETLS100630.0047

	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Resul	t - Remark	Verdict	
				4	
	The insulation is tested as specified, unless			N/A	
	the thickness of supplementary insulation is at least and reinforced insulation is at least 2 mm (IEC 6033: 2004)			Р	



		EN 60335-2-21 / IEC 60335-	2-21	
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict

22	CONSTRUCTION		
22.1	Appliance marked with the first numeral of the IP system, relevant requirements of IEC 60529 are fulfilled	IPX1	N/A
22.2	Stationary appliance: means to provide all-pole disconnection from the supply provided, the following means being available:		
	- a supply cord fitted with a plug		Р
	- a switch complying with 24.3		N/A
	- a statement in the instruction sheet that a disconnection incorporated in the fixed wiring is to be provided		N/A
	- an appliance inlet		N/A
	Single-pole switches and single-pole protective devices for the disconnection of heating elements in single-phase permanently connected class I appliances, connected in the phase conductor		N/A
22.3	Appliance provided with pins: no undue strain on socket- outlets		N/A
	Applied torque not exceeding 0.25 Nm		N/A
	Pull force of 50N to each pin after the appliance has being placed in the heating cabinet; when cooled to room temperature the pins are not displaced by more than 1mm		N/A
	Each pin subjected to a tork of 0.4Nm; the pins are not rotating unless rotating does not impair compliance with the standard		N/A
22.4	Appliance for heating liquids and appliance causing undue vibration not provided with pins for insertion into socket-outlets		Р
22.5	No risk of electric shock when touching the pins of the plug, the appliance being disconnected from the supply at the instant of voltage peak. (IEC 60335-1/A1 : 2004)		Р
22.6	Electrical insulation not affected by condensing water or leaking liquid		Р
	Electrical insulation of Class II appliances not affected in case of a hose rupture or seal leak		Р
	Drain hole correct positioned to prevent water from impairing electrical insulation (IEC 60335-2-21:2003)		Р
	Dimension of drain hole: min. Ø=5mm or 20 mm² with width min. 3mm (IEC 60335-2-21:2003)		Р
22.7	Adequate safeguards against the risk of excessive pressure in appliances provided with steam-producing devices		N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-2	21	
Clause	Requirement - Test	esult - Remark	Verdict
22.8	Electrical connections not subject to pulling during cleani of compartments to which access can be gained without aid of a tool, and that are likely to be cleaned in normal u	the	Р
22.9	Insulation, internal wiring, windings, commutators and sli rings not exposed to oil, grease or similar substances	р	Р
	Adequate insulating properties of oil or grease to which insulation is exposed		N/A
22.10	Not possible to reset voltage-maintained non-self-resettire thermal cut-outs by the operation of an automatic switchin device incorporated within the appliance (IEC 60335-1/A 2004)	ing	N/A
	Non-self resetting thermal motor protectors have a trip-fraction, unless	ee	N/A
	they are voltage maintained (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
	Location or protection of reset buttons of non-self-resetting controls is so that accidental resetting is unlikely (IEC 60335-1/A1 : 2004)	ng	N/A
22.11	Reliable fixing of non-detachable parts that provide the necessary degree of protection against electric shock, moisture or contact with moving parts		Р
	Obvious locked position of snap-in devices used for fixing such parts	g	N/A
	No deterioration of the fixing properties of snap-in device used in parts that are likely to be removed during installa or servicing		N/A
	Tests as described		Р
22.12	Handles, knobs etc. fixed in a reliable manner		Р
	Fixing in wrong position of handles, knobs etc. indicating position of switches or similar components not possible		Р
	Axial force 15 N applied to parts, the shape being so that axial pull is unlikely to be applied	t an	Р
	Axial force 30 N applied to parts, the shape being so that axial pull is likely to be applied	t an	N/A
22.13	Unlikely that handles, when gripped as in normal use, may the operators hand touch parts having a temperature rise exceeding the value specified for handles which are held short periods only	е	Р
22.14	No ragged or sharp edges creating a hazard for the user normal use, or during user maintenance	in	Р
	No exposed pointed ends of self tapping screws etc., liable to be touched by the user in normal use or during user maintenance	ple	Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
22.15	Storage hooks and the like for flexible cords smooth and well rounded	ı	N/A
22.16	Automatic cord reels cause no undue abrasion or damage to the sheath of the flexible cord, no breakage of conductions strands, no undue wear of contacts	<u> </u>	N/A
	Cord reel tested with 6000 operations, as specified		N/A
	Electric strength test of 16.3, voltage of 1000 V applied		N/A
22.17	Spacers not removable from the outside by hand or by means of a screwdriver or a spanner		N/A
22.18	Current-carrying parts and other metal parts resistant to corrosion under normal conditions of use		Р
22.19	Driving belts not used as electrical insulation		N/A
22.20	Direct contact between live parts and thermal insulation effectively prevented, unless material used is non-corros non-hygroscopic and non-combustible	sive,	N/A
	Compliance is checked by inspection and, if necessary, appropriate test	by	N/A
	Thermal insulation not used for basic insulation of internation wiring (IEC 60335-2-21:2003)	al	N/A
22.21	Wood, cotton, silk, ordinary paper and fibrous or hygroscopic material not used as insulation, unless impregnated		Р
22.22	Appliances not containing asbestos		Р
22.23	Oils containing polychlorinated biphenyl (PCB) not used		Р
22.24	Bare heating elements adequately supported in case of rupture, the heating conductor is unlikely to come in conwith accessible metal parts	tact	N/A
22.25	Sagging heating conductors cannot come into contact w accessible metal parts	rith	N/A
22.26	The insulation between parts operating at safety extra-loveltage and other live parts complies with the requirement for double or reinforced insulation		N/A
22.27	Parts connected by protective impedance separated by double or reinforced insulation		N/A
22.28	Metal parts of Class II appliances conductively connecte gas pipes or in contact with water: separated from live parts by double or reinforced insulation		N/A
22.29	Class II appliances permanently connected to fixed wirin so constructed that the required degree of access to live parts is maintained after installation	-	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	21	
Clause	Requirement - Test	esult - Remark	Verdict
22.30	Parts serving as supplementary or reinforced insulation fixed so that they cannot be removed without being seriously damaged, or so constructed that they cannot be replaced in an incorrect position, and so that if they are omitted, the appliance is rendered inoperable or manifes incomplete		Р
22.31	Clearances and creepage distances over supplementary and reinforced insulation not reduced below values specified for supplementary insulation	′	Р
	Creepage distances and clearances over supplementary reinforced insulation not reduced to less than 50% of value specified in 29 if wires, screws etc. becomes loose		Р
22.32	Supplementary and reinforced insulation designed or protected against deposition of dirt or dust		Р
	Supplementary insulation of natural or synthetic rubber resistant to ageing, or arranged and dimensioned so that creepage distances are not reduced below values specifin 29.2		N/A
	Ceramic material not tightly sintered, similar material or beads alone not used as supplementary or reinforced insulation		N/A
	Oxygen bomb test at 70 °C for 96 h and 16 h at room temperature		N/A
22.33	Conductive liquids that are or may become accessible in normal use are not in direct contact with live parts		Р
	Electrodes not used for heating liquids	Not used	N/A
	For class II constructions, conductive liquids that are or r become accessible in normal use, not in direct contact w basic or reinforced insulation	-	Р
	For class II constructions, conductive liquids which are in contact with live parts, not in direct contact with reinforce insulation		N/A
22.34	Shafts of operating knobs, handles, levers etc. not live, unless the shaft is not accessible when the part is remove	ved	Р
22.35	Handles, levers and knobs, held or actuated in normal us not becoming live in the event of an insulation fault	se,	Р
	Such parts being of metal, and their shafts or fixings are likely to become live in the event of an insulation fault, the are either adequately covered by insulation material, or the accessible parts are separated from their shafts or fixing by supplementary insulation	heir	N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21			
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	This requirement does not apply to handles, levers an knobs on stationary appliances other than those of elecomponents, provided they are either reliably connect an earthing terminal or earthing contact, or separated live parts by earthed metal	ectrical ted to	N/A
22.36	Handles continuously held in the hand in normal use a constructed that when gripped as in normal use, the operators hand is not likely to touch metal parts, unles are separated from live parts by double or reinforced insulation		N/A
22.37	Capacitors in Class II appliances not connected to accessible metal parts, unless complying with 22.42		N/A
	Metal casings of capacitors in Class II appliances sep from accessible metal parts by supplementary insulati unless complying with 22.42		N/A
22.38	Capacitors not connected between the contacts of a thermal cut-out		N/A
22.39	Lamp holders used only for the connection of lamps		N/A
22.40	Motor-operated appliances and combined appliances intended to be moved while in operation, or having accessible moving parts, fitted with a switch to control motor. The actuating member of the switch being easi visible and accessible	the	N/A
22.41	No components, other than lamps, containing mercury	у	Р
22.42	Protective impedance consisting of at least two separacomponents	ate	N/A
	Values specified in 8.1.4 not exceeded if any one of the components are short-circuited or open-circuited	ne	N/A
22.43	Appliances adjustable for different voltages, accidental changing of the setting of the voltage unlikely to occur		N/A
22.44	Appliances are not allowed to have an enclosure that shaped and decorated so that the appliance is likely to treated as a toy by children		Р
22.45	When air is used as reinforced insulation, clearances reduced below the values specified in 29.1.4 due to deformation as a result of an external force applied to enclosure		N/A
22.46	Software used in protective electronic circuits is software class B or C (IEC 60335-1/A1 : 2004)	are	N/A
22.47	Appliances connected to the water mains withstand the water pressure expected in normal use (IEC 603 1/A1 : 2004)		Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	No leakage from any part, including any inlet water hos (IEC 60335-1/A1 : 2004)	e	Р
22.48	Appliances connected to the water mains constructed to prevent backsiphonage of non-potable water (IEC 60335-1/A1 : 2004)	0	N/A
22.101	The rated pressure of :	(IEC 60335-2-21:2002)	
	- closed water heaters intended for direct connection to water main shall be at least 0.6 MPa	the	N/A
	- closed water heaters and low pressure water heaters supplied by a pressure reducing valve which is not incorporated in the appliance shall be at least 0.1 MPa	to be	N/A
	Cistern-fed water heaters: -rated pressure max. 0.2 Mpa (see Note)		N/A
22.102	Appliances shall withstand the water pressure occurring	ng in normal use. (IEC 60335-2-21:2002)	
	twice the rated pressure, for closed water heaters. water heater is supplied through a pressure reduvalve, the container is subjected to twice the wo pressure instead;		N/A
	-1,5 times rated pressure, for cistern-fed water heaters and low-pressure water heaters;	S	N/A
	- 0,15 MPa, for open-outlet water heaters		N/A
	- 0,03 MPa, for cistern-type water heaters.		Р
	Water shall not leak from the appliance and there sha no permanent deformation to such an extent that compliance with this standard is impaired.	II be	Р
22.103	Closed water heaters: pressure relief devise prevent pressure from exceeding rated pressure by more than (Mpa. (IEC 60335-2-21:2002)	0.1	N/A
22.104	Outlet of open-outlet water heaters shall be constructed so that the water flow is not limited to such an extent the container is subjected to a significant pressure. (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
	The vent pipe of low pressure water heaters shall hav internal diameter of at least 20mm	e an	N/A
22.105	Cistern-type water heaters shall be constructed so that container is always at atmospheric pressure by means a vent having an area of at least 30 mm ² and a minimulation of at least 3 mm. (IEC 60335-2-21:2002)	s of	Р
22.106	Closed water heaters: thermal cut-out providing all disconnection, independent from the therm (IEC 60335-2-21:2002)	·	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
22.107	Heating elements and thermal control sensors in cont with the outer surface of the container shall be held in position securely. (IEC 60335-2-21:2002)		Р
22.108	Appliances for wall mounting shall have reliable provision for fixing to a wall, independent of the connection to the water mains. (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
22.109	Appliances having a capacity of more than 15 I that cannot be emptied through a drain fitted in the water pushall incorporate means for draining that requires a to for its operation. (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
22.110	Open-outlet water heaters with plastic enclosure instructions ensure correct installation (see NOTE) (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
22.111	Closed water heaters with heat exchanger shall be constructed so that during normal use the thermal cut does not operate due to heat from the exchanger. (IEC 60335-2-21:2002)	t-out	N/A
22.112	Closed water heaters shall be constructed so that repeated drawing off does not cause the water to boil (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
	Temperature of the water, measured by means of a thermocouple at the outlet, shall not exceed 98 °C		N/A
23	INTERNAL WIRING		
23.1	Wireways smooth and free from sharp edges		Р
	Wires protected against contact with burrs, cooling fins	etc.	Р
	Wire holes in metal well rounded or provided with bush	ings	Р
	Wiring effectively prevented from coming into contact w moving parts	vith	N/A
23.2	Beads etc. on live wires cannot change their position, a are not resting on sharp edges or corners	and	N/A
	Beads inside flexible metal conduits contained within an insulating sleeve	n	N/A
23.3	Electrical connections and internal conductors movable relatively to each other not exposed to undue stress	9	N/A
	Flexible metallic tubes not causing damage to insulation conductors	n of	N/A
	Open-coil springs not used		N/A
	Adequate insulating lining provided inside a coiled sprir the turns of which touch one another	ng,	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21		
Clause	Requirement - Test Resu	ult - Remark	Verdict
	No damage after 10 000 flexings for conductors flexed during normal use or 100 flexings for conductors flexed during user maintenance		N/A
	Electric strength test, 1000 V between live parts and accessible metal parts		N/A
23.4	Bare internal wiring sufficiently rigid and fixed		N/A
23.5	The insulation of internal wiring withstanding the electrical stress likely to occur in normal use		Р
	No breakdown when a voltage of 2000 V is applied for 15 min between the conductor and metal foil wrapped around the insulation		Р
23.6	Sleeving used as supplementary insulation on internal wiring retained in position by positive means		N/A
23.7	The colour combination green/yellow used only for earthing conductors		Р
23.8	Aluminium wires not used for internal wiring		Р
23.9	No lead-tin soldering of stranded conductors where they are subject to contact pressure, unless		Р
	clamping means so constructed that there is no risk of bad contact due to cold flow of the solder		N/A
23.10	The insulation and sheath of internal wiring, incorporated in external hoses for the connection of an appliance to the water mains, at least equivalent to that of light polyvinyl chloride sheathed flexible cord (60227 IEC 52) (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
24	COMPONENTS	•	
24.1	Components comply with safety requirements in relevant IEC standards		Р
	List of components	(see appended table)	Р
	Components not tested and found to comply with relevant IEC standard for the number of cycles specified are tested in accordance with 24.1.1 to 24.1.6		Р
	Components not tested and found to comply with relevant IEC standard, components not marked or not used in accordance with its marking, tested under the conditions occurring in the appliance		Р
24.1.1	Capacitors likely to be permanently subjected to the supply voltage and used for radio interference suppression or for voltage dividing, complying with IEC 60384-14, or		N/A
	tested according to annex F		N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
24.1.2	Safety isolating transformers complying with IEC 61558 or	3-2-6,	N/A
	tested according to annex G		N/A
24.1.3	Switches complying with IEC 61058-1, the number of c of operation being at least 10 000, or	ycles	Р
	tested according to annex H		N/A
24.1.4	Automatic controls complying with IEC 60730-1 with recycles of operation being:	levant part 2. The number of	
	- thermostats:	000	N/A
	- temperature limiters:	1 000	N/A
	- self-resetting thermal cut-outs:	300	N/A
	- non-self-resetting thermal cut-outs:	30	N/A
	- timers:	3 000	N/A
	- energy regulators:	000	N/A
	-Thermal cut-outs incorporated in closed water heaters comply with the requirements of IEC 60730-1(EN 607 for type 2B controls, unless they are tested with appliance. (IEC 60335-2-21:2002)	30-1)	N/A
24.1.5	Appliance couplers complying with IEC 60320-1		N/A
	However, appliances classified higher than IPX0, the appliance couplers complying with IEC 60320-2-3		N/A
24.1.6	Small lamp holders similar to E10 lampholders complyi with IEC 60238, the requirements for E10 lampholders being applicable	ng	N/A
24.2	No switches or automatic controls in flexible cords		Р
	No devices causing the protective device in the fixed w to operate in the event of a fault in the appliance	iring	Р
	No thermal cut-outs that can be reset by soldering		Р
24.3	Switches intended for all-pole disconnection of stational appliances are directly connected to the supply terminal and having a contact separation in all poles, providing for disconnection under overvoltage category III conditions	als full	N/A
24.4	Plugs and socket-outlets for extra-low voltage circuits a heating elements, not interchangeable with plugs and socket-outlets listed in IEC 60083 or IEC 60906-1 or wi connectors and appliance inlets complying with the standard sheets of IEC 60320-1		N/A
24.5	Capacitors in auxiliary windings of motors marked with rated voltage and capacitance and used accordingly	their	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Capacitors in appliances for which 30.2.3 is applicable that are permanently connected in series with a motor winding, are of class P1 or P2 of IEC 60252	and	N/A
	Voltage across capacitors in series with a motor windin does not exceed 1,1 times rated voltage, when the appliance is supplied at 1,1 times rated voltage under minimum load	ng	N/A
24.6	Working voltage of motors connected to the supply ma and having basic insulation that is inadequate for the ravoltage of the appliance, not exceeding 42V.		N/A
	In addition, the motors are complying with the requirer of Annex I	ments	N/A
24.7	Hose-sets for connection of appliances to the water macomplying with IEC 61770 and supplied with the applia (IEC 60335-1/A1 : 2004)		Р
24.101	Thermal cut-outs shall be non-self-resetting. shall have a trip-free switching mechanism of located so that they can only be reset after ren of a non-detachable considered (IEC 60335-2-21:2002)	or be	Р
24.102	The operating temperature of the thermal cut-out of a closed water heater shall ensure that the water temperature cannot exceed either 99 °C or 130 °C. (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
24.102	The operating temperature of the thermal cut-out of a ensure that the water temperature cannot exceed eith cut out operate before its temperature exceeds 110 ° (EN 60335-2-21:2003 / A1:2005)	ner 99 °C or that the thermal	N/A
24.102.1	Tested as specified Water temperature not exceeding 99°C		N/A
24.102.2	Tested as specified The thermal cut-off temperature shall operate before its temperature exceeds 110°C. The water temperature sl not exceed 130°C (IEC 60335-2-21:2002)	nall	N/A
24.102.2	Tested as specified The thermal cut-off temperature shall operate before its temperature exceeds 110°C. The water temperature shall operative shall operature shall operature shall operature shall operature shall exceed 20K of the maximum permitted operating temperature of the thermal cut-out. (EN 60335-2-21:2003 / A1:2005)		N/A
25	SUPPLY CONNECTION AND EXTERNAL FLEXIBLE	CORDS	•
25.1	Appliance not intended for permanent connection to fix connection to the supply:	ed wiring, means for	-
	- supply cord fitted with a plug		Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	·21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	- an appliance inlet having at least the same degree of protection against moisture as required for the appliance	:	N/A
	- pins for insertion into socket-outlets		N/A
	- appliance inlet not allowed (IEC 60335-2-21:2002)		N/A
25.2	Appliance not provided with more than one means of connection to the supply mains		Р
	Stationary appliance for multiple supply may be provided with more than one means of connection, provided elect strength test of 1250 V for 1 min between each means of connection causes no breakdown	tric	N/A
25.3	Connection of supply conductors for appliance intended be permanently connected to fixed wiring possible after appliance has been fixed to its support		N/A
	Appliance provided with a set of terminals for the connection of cables or fixed wiring, cross-sectional area specified in 26.6	as	N/A
	Appliance provided with a set of terminals allowing the connection of a flexible cord		N/A
	Appliance provided with a set of supply leads accommodated in a suitable compartment		N/A
	Appliance provided with a set of terminals and cable entries, conduit entries, knock-outs or glands, allowing connection of appropriate type of cable or conduit		N/A
25.4	Cable and conduit entries, rated current of appliance not exceeding 16 A, dimensions according to table 10	t	N/A
	Introduction of conduit or cable does not reduce clearan or creepage distances below values specified in 29	ces	N/A
25.5	Method for assemble supply cord with the appliance:	<u> </u>	-
	- type X attachment		N/A
	- type Y attachment		Р
	- type Z attachment, if allowed in part 2		N/A
	Type X attachment, other than those with a specially prepared cord, not used for flat twin tinsel cords		N/A
25.6	Plugs fitted with only one flexible cord		Р
	Supply cords of single-phase portable appliances having rated current not exceeding 16A: plug complying with the following standard sheets of IEC 60083:1975 (EN 60335-1:2002)	he	-
	- class I appliances: standard sheet C2b, C3b or C4 (E 60335-1:2002)	N	Р
	- class II appliances: standard sheet C5 or C6 (EN 60335-1:2002)		N



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
25.7	Supply cord not lighter than:		
	- braided cord (60245 IEC 51)		N/A
	- ordinary tough rubber sheathed cord (60245 IEC 53)		N/A
	-ordinary polychloroprene sheathed flexible cord [6024 IEC 57] (IEC 60335-1/A1 : 2004)	15	N/A
	- flat twin tinsel cord (60227 IEC 41)		N/A
	- light polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 52), appliance not exceeding 3 kg		N/A
	- ordinary polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 5 appliance exceeding 3 kg	53), H05VV-F	Р
	-Sheathed cord and rubber isolation [60245 IEC 86] (E 60335-1:02)	N	N/A
	-Polyvinyl chloride reticulated sheathed cord and rubbe isolation [60245 IEC 87] (EN 60335-1:02)	er	N/A
	-Sheathed cord and polyvinyl chloride reticulated insulation (60245 IEC 88] (EN 60335-1:02)		N/A
	Temperature rise of external metal parts exceeding 75 PVC cord not used, unless	ζ,	N/A
	appliance so constructed that the supply cord is not likely touch external metal parts in normal use, or	ly to	Р
	the supply cord is appropriate for higher temperatures, type Y or type Z attachment used		Р
25.8	Nominal cross-sectional area of supply cords according table 11; rated current (A); cross-sectional area (mm²)		Р
25.9	Supply cord not in contact with sharp points or edges		Р
25.10	Green/yellow core for earthing purposes in Class I appliance		Р
25.11	Conductors of supply cords not consolidated by lead-tin soldering where they are subject to contact pressure, unless		N/A
	clamping means so constructed that there is no risk of b contacts due to cold flow of the solder	pad	N/A
25.12	Moulding the cord to part of the enclosure does not dam the insulation of the supply cord	nage	N/A
25.13	Inlet opening so shaped as to prevent damage to the su cord	pply	Р
	Unless the enclosure at the inlet opening is of insulation material, a non-detachable lining or bushing complying 29.3 for supplementary insulation provided		Р
	If unsheathed supply cord, a similar additional bushing of lining is required, unless	or	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
		1	
	the appliance is class 0		N/A
25.14	Supply cords adequately protected against excessive flexing		N/A
	Flexing test:		-
	- applied force (N):		N/A
	- number of flexings:		N/A
	The test does not result in:		-
	- short circuit between the conductors		N/A
	- breakage of more than 10% of the strands of any conductor		N/A
	- separation of the conductor from its terminal		N/A
	- loosening of any cord guard		N/A
	- damage, within the meaning of the standard, to the cort the cord guard	rd or	N/A
	- broken strands piercing the insulation and becoming accessible		N/A
25.15	Conductors of the supply cord relieved from strain, twist and abrasion by use of cord anchorage	ing	Р
	The cord cannot be pushed into the appliance to such a extent that the cord or internal parts of the appliance can damaged		Р
	Pull and torque test of supply cord, values shown in table 10: pull (N); torque (not on automatic cord reel) (N	100 N; 0.35 Nm m):	Р
	Max. 2 mm displacement of the cord, and conductors no moved more than 1 mm in the terminals	ot	Р
	Creepage distances and clearances not reduced below values specified in 29.1		Р
25.16	Cord anchorages for type X attachments constructed ar	nd located so that:	-
	- replacement of the cord is easily possible		N/A
	- it is clear how the relief from strain and the prevention twisting are obtained	of	N/A
	- they are suitable for different types of cord		N/A
	- cord cannot touch the clamping screws of cord anchor if these screws are accessible, unless separated from accessible metal parts by supplementary insulation	rage	N/A
	- the cord is not clamped by a metal screw which bears directly on the cord		N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
	- at least one part of the cord anchorage securely fixed the appliance, unless part of a specially prepared cord	to	N/A	
	- screws which have to be operated when replacing the cord do not fix any other component, if applicable		N/A	
	- if labyrinths can be bypassed the test of 25.15 is nevertheless withstood		N/A	
	- for Class 0, 0I and I appliances: they are of insulating material or are provided with an insulating lining, unless failure of the insulation of the cord does not make accessible metal parts live	а	N/A	
	- for Class II appliances: they are of insulating material, of metal, they are insulated from accessible metal parts supplementary insulation		N/A	
25.17	Adequate cord anchorages for type Y and Z attachment		Р	
25.18	Cord anchorages only accessible with the aid of a tool,	or	N/A	
	so constructed that the cord can only be fitted with the a a tool	aid of	Р	
25.19	Type X attachment, glands not used as cord anchorage portable appliances	e in	N/A	
	Tying the cord into a knot or tying the cord with string no used	ot	N/A	
25.20	Conductors of the supply cord for type Y and Z attachment adequately additionally insulated		Р	
25.21	Space for supply cord for type X attachment or for connection of fixed wiring constructed to permit checkin conductors with respect to correct positioning and connection before fitting any cover, no risk of damage to conductors when fitting the cover, no contact with accessible metal parts if a conductor becomes loose, et	o the	N/A	
	For portable appliances, the uninsulated end of a condu- prevented from any contact with accessible metal parts unless the end of the cord is such that the conductors a unlikely to slip free	,	N/A	
25.22	Appliance inlet:		-	
	- live parts not accessible during insertion or removal		N/A	
	- connector can be inserted without difficulty		N/A	
	- the appliance is not supported by the connector		N/A	
	- is not for cold conditions if temp. rise of external metal parts exceeds 75 K, unless the supply cord is not likely touch such metal parts		N/A	



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
25.23	Interconnection cords comply with the requirements for the supply cord, except as specified		N/A
	If necessary, electric strength test of 16.3		N/A
25.24	Interconnection cords not detachable without the aid of a tool if compliance with the standard is impaired when they are disconnected		N/A
25.25	Dimensions of pins compatible with the dimensions of the relevant socket-outlet. Dimensions of pins and engagement face in accordance with the relevant plug in IEC 60083		N/A
26	TERMINALS FOR EXTERNAL CONDUCTORS	·	
26.1	Appliances provided with terminals or equally effective devices for connection of external conductors		Р
	Terminals only accessible after removal of a non-detachable cover		N/A
	However, earthing terminals may be accessible if a tool is required to make the connections and means are provided to clamp the wire independently from its connection (IEC 60335-1/A1 : 2004)		Р
26.2	Appliances with type X attachment and appliances for connection to fixed wiring provided with terminals in which connections are made by means of screws, nuts or similar devices, unless the connections are soldered		N/A
	Screws and nuts serve only to clamp supply conductors, except		N/A
	internal conductors, if so arranged that they are unlikely to be displaced when fitting the supply conductors		N/A
	If soldered connections used, the conductor so position or fixed that reliance is not placed on soldering alone	ed	N/A
	Soldering alone used, barriers provided, clearances and creepage distances satisfactory if the conductor becomfree at the soldered joint		N/A
26.3	Terminals for type X attachment and for connection to fixed wiring so constructed that the conductor is clamped between metal surfaces with sufficient contact pressure and without damaging the conductor		N/A
	Terminals for type X attachment and those for connection to fixed wiring so fixed that when tightening or loosening the clamping means:		t -
	- the terminal does not loosen		N/A
	- internal wiring is not subjected to stress		N/A
	- clearances and creepage distances are not reduced be the values in 29	elow	N/A



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-	21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Compliance checked by inspection and by the test of subclause 8.6 of IEC 60999-1, the torque applied being equal to two-thirds of the torque specified. Nominal diameter of thread (mm); screw category; torque (Nm):		N/A
26.4	Terminals for type X attachment, except those with a specially prepared cord, and those for connection to fixed wiring, no special preparation of conductors required, and so constructed or placed that conductors prevented from slipping out		N/A
26.5	Terminals for type X attachment so located or shielded to if a wire of a stranded conductor escapes, no risk of accidental connection to other parts that result in a haza		N/A
	Stranded conductor test, 8 mm insulation removed		N/A
	No contact between live parts and accessible metal part and, for class II constructions, between live parts and me parts separated from accessible metal parts by supplementary insulation only		N/A
26.6	Terminals for type X attachment and for connection to fix wiring suitable for connection of conductors with required cross-sectional area according to table 13; rated current (A); nominal cross-sectional area (mm²):	d	N/A
	Terminals only suitable for a specially prepared cord		N/A
26.7	Terminals for type X attachment accessible after removal of a cover or part of the enclosure		N/A
26.8	Terminals for the connection to fixed wiring, including the earthing terminal, located close to each other		N/A
26.9	Terminals of the pillar type constructed and located as specified		N/A
26.10	Terminals with screw clamping and screwless terminals not used for flat twin tinsel cords, unless conductors ends fitted with a device suitable for screw terminals		N/A
	Pull test of 5 N to the connection		N/A
26.11	For type Y and Z attachment: soldered, welded, crimped and similar connections may be used	I	Р
	For Class II appliances: the conductor so positioned or fixed that reliance is not placed on soldering, welding or crimping alone		N/A
	For Class II appliances: soldering, welding or crimping alone used, barriers provided, clearances and creepage distances satisfactory if the conductor becomes free		N/A
27	PROVISION FOR EARTHING		



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21		
Requirement - Test	Result	t - Remark	Verdict
Accessible metal parts of Class 0I and I appliances, permanently and reliably connected to an earthing term or contact of the appliance inlet	ninal		Р
Earthing terminals not connected to neutral terminal			Р
Class 0, II and III appliance have no provision for earth	ing		N/A
Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless protective extra-low voltage circuits			N/A
Class I water heaters, sheath of heating element permanently and reliably connected to earthing termina unless (IEC 60335-2-21:2002)	al,		N/A
-provided with inlet and outlet pipes of metal permanent and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002)	ntly		N/A
-other accessible metal parts in contact with the water permanently and reliably connected to earthing termina (IEC 60335-2-21:2002)	al		N/A
Clamping means adequately secured against accident loosening	al		Р
			N/A
do not provide earthing continuity between different particle appliance	rts of		N/A
Conductors cannot be loosened without the aid of a too	ol		Р
the appliance, and having an earth connection, the ear connection made before and separated after current-	th		N/A
For appliances with supply cord, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage	he		Р
No risk of corrosion resulting from contact between me earthing terminal and other metal	tal of		Р
			Р
			Р
	Accessible metal parts of Class 0I and I appliances, permanently and reliably connected to an earthing term or contact of the appliance inlet Earthing terminals not connected to neutral terminal Class 0, II and III appliance have no provision for earth Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless protective extra-low voltage circuits Class I water heaters, sheath of heating element permanently and reliably connected to earthing terminal unless (IEC 60335-2-21:2002) -provided with inlet and outlet pipes of metal permaner and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) -other accessible metal parts in contact with the water permanently and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) Clamping means adequately secured against accident loosening Terminals used for the connection of external equipote bonding conductors allow connection of conductors of 6 mm², and do not provide earthing continuity between different parthe appliance Conductors cannot be loosened without the aid of a tore the appliance, and having an earth connection, the ear connection made before and separated after current-carrying connections when removing the part (IEC 6031/A1: 2004) For appliances with supply cord, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage No risk of corrosion resulting from contact between me earthing terminal and other metal Adequate resistance to corrosion of coated or uncoate parts providing earthing continuity, other than parts of a metal frame or enclosure Parts of steel providing earthing continuity provided at essential areas with an electroplated coating, thickness	Accessible metal parts of Class 0I and I appliances, permanently and reliably connected to an earthing terminal or contact of the appliance inlet Earthing terminals not connected to neutral terminal Class 0, II and III appliance have no provision for earthing Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless protective extra-low voltage circuits Class I water heaters, sheath of heating element permanently and reliably connected to earthing terminal, unless (IEC 60335-2-21:2002) -provided with inlet and outlet pipes of metal permanently and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) -other accessible metal parts in contact with the water permanently and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) Clamping means adequately secured against accidental loosening Terminals used for the connection of external equipotential bonding conductors allow connection of conductors of 2.5 to 6 mm², and do not provide earthing continuity between different parts of the appliance Conductors cannot be loosened without the aid of a tool For detachable parts that are plugged into another part of the appliance, and having an earth connection, the earth connection made before and separated after current-carrying connections when removing the part (IEC 60335-1/A1 : 2004) For appliances with supply cord, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage No risk of corrosion resulting from contact between metal of earthing terminal and other metal Adequate resistance to corrosion of coated or uncoated parts providing earthing continuity, other than parts of a metal frame or enclosure Parts of steel providing earthing continuity provided at the essential areas with an electroplated coating, thickness at	Requirement - Test Accessible metal parts of Class 0I and I appliances, permanently and reliably connected to an earthing terminal or contact of the appliance inlet Earthing terminals not connected to neutral terminal Class 0, II and III appliance have no provision for earthing Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless protective extra-low voltage circuits Class I water heaters, sheath of heating element permanently and reliably connected to earthing terminal, unless (IEC 60335-2-21:2002) -provided with inlet and outlet pipes of metal permanently and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) -other accessible metal parts in contact with the water permanently and reliably connected to earthing terminal (IEC 60335-2-21:2002) Clamping means adequately secured against accidental losening Terminals used for the connection of external equipotential bonding conductors allow connection of conductors of 2.5 to 6 mm², and do not provide earthing continuity between different parts of the appliance Conductors cannot be loosened without the aid of a tool For detachable parts that are plugged into another part of the appliance, and having an earth connection, the earth connection made before and separated after current-carrying connections when removing the part (IEC 60335-1/A1 : 2004) For appliances with supply cord, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage No risk of corrosion resulting from contact between metal of earthing terminal and other metal Adequate resistance to corrosion of coated or uncoated parts providing earthing continuity, other than parts of a metal frame or enclosure Parts of steel providing earthing continuity provided at the essential areas with an electroplated coating, thickness at



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-2	21	
Clause	Requirement - Test R	esult - Remark	Verdict
	Adequate protection against rusting of parts of coated or uncoated steel, only intended to provide or transmit contapressure		Р
	In case of aluminium alloys precautions taken to avoid ris of corrosion	sk	N/A
27.5	Low resistance of connection between earthing terminal and earthed metal parts		Р
	This requirement does not apply to connections providing earthing continuity in the protective extra-low voltage circ provided that clearances of basic insulation are based or the rated voltage of the appliance	cuit,	N/A
	Resistance not exceeding 0,1 Ω at the specified low-resistance test	0.01 Ω	Р
27.6	The printed conductors of printed circuit boards not used provide earthing continuity in hand held appliances	to	N/A
	They may be used in other appliances if:		-
	- at least two tracks are used with independent soldering points and the appliance complies with requirements of 2 for each circuit		N/A
	- the material of the printed circuit board complies with IE 60249-2-4 or IEC 60249-2-5	:C	N/A
28	SCREWS AND CONNECTIONS	<u>.</u>	•
28.1	Fixings, electrical connections and connections providing earthing continuity withstand mechanical stresses	3	Р
	Screws not of soft metal liable to creep, such as zinc or aluminium		N/A
	Diameter of screws of insulating material min. 3 mm		N/A
	Screws of insulating material not used for any electrical connection or connections providing earthing continuity		Р
	Screws used for electrical connections or connections providing earthing continuity screw into metal		Р
	Screws not of insulating material if their replacement by a metal screw can impair supplementary or reinforced insulation		N/A
	Type X attachment, screws to be removed for replacement of supply cord or for user maintenance, not of insulating material if their replacement by a metal screw can impair basic insulation		N/A
	For screws and nuts; test as specified	(see appended table)	Р



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	
Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
continuity constructed so that contact pressure not		Р
This requirement does not apply to electrical connection circuits carrying a current not exceeding 0.5A	ns in	N/A
Space-threaded (sheet metal) screws only used for electrical connections if they clamp the parts together		N/A
		N/A
Such screws not used if they are likely to be operated be the user or installer unless the thread is formed by a swaging action	у	N/A
Thread-cutting and space-threaded screws may be use connections providing earthing continuity, provided unnecessary to disturb the connection and at least two screws are used for each connection	ed in	N/A
		Р
		N/A
CLEARANCES, CREEPAGE DISTANCES AND SOLID INSULATION		
Clearances, creepage distances and solid insulation withstand electrical stress		Р
· ·		N/A
(IEC 60335-1/A1 : 2004)		
The microenvironment is pollution degree 1 under Type coating (IEC 60335-1/A1 : 2004)	: A	N/A
No creepage distance or clearance requirements under Type B coating (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
Clearances not less than the values specified in table 10 taking into account the rated impulse voltage for the overvoltage categories of table 15, unless	6,	Р
		N/A
	Electrical connections and connections providing earthit continuity constructed so that contact pressure not transmitted through insulating material liable to shrink o distort, unless shrinkage or distortion compensated This requirement does not apply to electrical connection circuits carrying a current not exceeding 0.5A Space-threaded (sheet metal) screws only used for electrical connections if they clamp the parts together Thread-cutting (self-tapping) screws only used for electrical connections if they generate a full form standard machin screw thread Such screws not used if they are likely to be operated be the user or installer unless the thread is formed by a swaging action Thread-cutting and space-threaded screws may be use connections providing earthing continuity, provided unnecessary to disturb the connection and at least two screws are used for each connection Screws and nuts that make mechanical connection sec against loosening if they also make electrical connection connections providing earthing continuity Rivets for electrical connections or connections providir earthing continuity secured against loosening if subject torsion CLEARANCES, CREEPAGE DISTANCES AND SOL Clearances, creepage distances and solid insulation withstand electrical stress For coatings used on printed circuits boards to protect to microenvironment (Type A) or to provide basic insulation (Type B), annex J applies (IEC 60335-1/A1 : 2004) The microenvironment is pollution degree 1 under Type coating (IEC 60335-1/A1 : 2004) No creepage distance or clearance requirements under Type B coating (IEC 60335-1/A1 : 2004) Clearances not less than the values specified in table 1 taking into account the rated impulse voltage for the overvoltage categories of table 15, unless for basic insulation and functional insulation they compl with the impulse voltage test of clause 14 (IEC 60335-1	Electrical connections and connections providing earthing continuity constructed so that contact pressure not transmitted through insulating material liable to shrink or distort, unless shrinkage or distortion compensated This requirement does not apply to electrical connections in circuits carrying a current not exceeding 0.5A Space-threaded (sheet metal) screws only used for electrical connections if they clamp the parts together Thread-cutting (self-tapping) screws only used for electrical connections if they generate a full form standard machine screw thread Such screws not used if they are likely to be operated by the user or installer unless the thread is formed by a swaging action Thread-cutting and space-threaded screws may be used in connections providing earthing continuity, provided unnecessary to disturb the connection and at least two screws are used for each connection Screws and nuts that make mechanical connections or connections providing earthing continuity Rivets for electrical connections or connections providing earthing continuity secured against loosening if subjected to torsion CLEARANCES, CREEPAGE DISTANCES AND SOLID INSULATION Clearances, creepage distances and solid insulation withstand electrical stress For coatings used on printed circuits boards to protect the microenvironment (Type A) or to provide basic insulation (Type B), annex J applies (IEC 60335-1/A1 : 2004) The microenvironment is pollution degree 1 under Type A coating (IEC 60335-1/A1 : 2004) No creepage distance or clearance requirements under Type B coating (IEC 60335-1/A1 : 2004) Clearances not less than the values specified in table 16, taking into account the rated impulse voltage for the overvoltage categories of table 15, unless for basic insulation and functional insulation they comply with the impulse voltage test of clause 14 (IEC 60335-1/A1 :



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21			
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	However, if the construction is affected by wear, distortion movement of the parts or during assembly, the clearance for rated impulse voltages of 1500V and above are increased by 0,5 mm and the impulse voltage test is not applicable (IEC 60335-1/A1 : 2004)	ces	N/A
	Impulse voltage test not applicable: (IEC 60335-1/A1 : 2004)		-
	- when the microenvironment is pollution degree 3		N/A
	- for basic insulation of class 0 and class 01 appliances		N/A
	Appliances are in overvoltage category II		Р
	Clearances less than specified in table 16 not allowed for basic insulation of class 0 and class 0I appliances,	or	N/A
	or if pollution degree 3 is applicable		N/A
	Compliance is checked by inspection and measuremen as specified	ts	Р
29.1.1	Clearances of basic insulation withstand the overvoltage taking into account the rated impulse voltage	es,	Р
	Clearance at the terminals of tubular sheathed heating elements may be reduced to 1mm if the microenvironme is pollution degree 1	ent	N/A
	Lacquered conductors of windings considered to be bar conductors (IEC 60335-1/A1 : 2004)	re	N/A
29.1.2	Clearances of supplementary insulation not less than th specified for basic insulation in table 16	ose	Р
29.1.3	Clearances of reinforced insulation not less than those specified for basic insulation in table 16, but using the nehigher step for rated impulse voltage	ext	Р
29.1.4	For functional insulation, the values of table 16 are applicable, unless		Р
	the appliance complies with clause 19 with the functional insulation short-circuited	al	N/A
	Clearances at crossover points of lacquered conductors measured	s not	N/A
	Clearance between surfaces of PTC heating elements r be reduced to 1mm	may	N/A
	Lacquered conductors of windings considered to be bar conductors (IEC 60335-1/A1 : 2004)	те	Р
	However, clearances at crossover points are not measu (IEC 60335-1/A1 : 2004)	ıred	Р



- lesting Labor	ratory Fage 41 01 00	Nepoli No. E	123 100030.0047
	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	+
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Lacquered conductors of windings assumed to be bare conductors, but the clearances specified in table 16 are reduced by 0.5mm for rated impulse voltages of at least 1500V		N/A
29.1.5	Appliances having higher working voltage than rated voltage, the voltage used for determining clearances fro table 16 is the sum of the rated impulse voltage and the difference between the peak value of the working voltage and the peak value of the rated voltage		N/A
	If the secondary winding of a step-down transformer is earthed, or if there is an earthed screen between the primary and secondary windings, clearances of basic insulation on the secondary side not less than those specified in table 16, but using the next lower step for raimpulse voltage	ited	N/A
	Circuits supplied with a voltage lower than rated voltage clearances of functional insulation based on the working voltage used as the rated voltage in table 15		N/A
29.2	Creepage distances not less than those appropriate for working voltage, taking into account the material group a the pollution degree		Р
	Pollution degree 2 applies, unless		Р
	precautions taken to protect the insulation; pollution deg	gree	N/A
	insulation subjected to conductive pollution; pollution de 3	gree	Р
	Compliance is checked by inspection and measuremen as specified	ts	Р
29.2.1	Creepage distances of basic insulation not less than specified in table 17		Р
	For pollution degree 1, creepage distance not less than minimum specified for the clearance in table 16, if the clearance has been checked according to the test of cla 14		N/A
29.2.2	Creepage distances of supplementary insulation at leas specified for basic insulation in table 17	t as	Р
29.2.3	Creepage distances of reinforced insulation at least dou as specified for basic insulation in table 17	ıble	Р
29.2.4	Creepage distances of functional insulation not less that specified in table 18	n	Р
	Creepage distances may be reduced if the appliance		N/A

complies with clause 19 with the functional insulation short-

circuited



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-	-2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
29.3	Supplementary and reinforced insulation having adeq thickness, or a sufficient number of layers, to withstan electrical stresses (IEC 60335-1/A1 : 2004)		Р
	Compliance checked by: (IEC 60335-1/A1 : 2004)		-
	- measurement, in accordance with 29.3.1, or		Р
	- an electric strength test in accordance with 29.3.2, or	r	N/A
	- an assessment of the thermal quality of the material combined with an electric strength test, in accordance 29.3.3	e with	N/A
29.3.1	Supplementary insulation having a thickness of at least mm (IEC 60335-1/A1 : 2004)	st 1	N/A
	Reinforced insulation having a thickness of at least 2 (IEC 60335-1/A1 : 2004)	mm	Р
29.3.2	Each layer of material withstand the electric strength t 16.3 for supplementary insulation (IEC 60335-1/2004)		N/A
	Supplementary insulation consisting of at least 2 layer (IEC 60335-1/A1 : 2004)	rs	N/A
	Reinforced insulation consisting of at least 3 layers (IEC 60335-1/A1 : 2004)		N/A
29.3.3	The insulation is subjected to the dry heat test Bb of IB 60068-2-2, followed by	EC	N/A
	the electric strength test of 16.3 (IEC 603 1/A1 : 2004)	335-	N/A
	If the temperature rise during the tests of Clause 19 do not exceed the value specified in Table 3, the test of II 60068-2-2 is not carried out (IEC 60335-1/22004)	EC	N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict

	RESISTANCE TO HEAT AND FIRE		
30.1	External parts of non-metallic material,		Р
	parts supporting live parts, and		Р
	thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation,		Р
	sufficiently resistant to heat		Р
	Ball-pressure test according to IEC 60695-10-2		Р
	External parts: at 40 °C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 75 °C, whichever is the higher; temperature (°C):	(see appended table)	Р
	Parts supporting live parts: at 40°C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 125°C, whichever is the higher; temperature (°C):	(see appended table)	Р
	Parts of thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation, 25°C plus the maximum temperature rise determined during clause 19, if higher; temperature (°C)		N/A
	The temperature rises occurring during the tests of 19.2, 19.3 and 19.101 are not taken into account. (IEC 60335-2-21:2002)		Р
30.2	Relevant parts of non-metallic material adequately resistant to ignition and spread of fire		Р
30.2.1	Glow-wire test of IEC 60695-2-11 at 550 °C, unless		Р
	the material is classified at least HB40 according to IEC 60695-11-10		N/A
	Parts for which the glow-wire test cannot be carried out meet the requirements in ISO9772 for category FH3 material		N/A
30.2.2	Appliances operated while attended, parts of insulating matericarrying connections and parts within a distance of 3mm subjectest of IEC 60695-2-11 at a temperature of:		
	-750°C, for connections carrying a current exceeding 0,5A during normal operation		N/A
	-650°C, for other connections		N/A
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
30.2.3	Appliances operated while unattended, tested as specified in 30.2.3.1 and 30.2.3.2		Р
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
30.2.3.1	Parts of insulating material supporting connections carrying a current exceeding 0.2A during normal operation, and		Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	parts of insulating material within a distance of 3mm,		Р
	having a glow-wire flammability index of at least 850°C according to IEC 60695-2-12		Р
30.2.3.2	Parts of insulating material supporting current-carrying connections, and		Р
	parts of insulating material within a distance of 3mm,		Р
	subjected to glow-wire test of IEC 60695-2-11		Р
	Test not carried out on material having a glow-wire ignit temperature according to IEC 60695-2-13 as specified	tion	N/A
	Glow-wire test of IEC 60695-2-11, the temperature beir	ng:	-
	-750°C, for connections carrying a current exceeding 0, during normal operation	,2A	Р
	-650°C, for other connections		N/A
	Parts that during the test produce a flame persisting lon than 2 s, tested as specified	nger	N/A
	If a flame persists longer than 2 s during the test, parts above the connection, as specified, subjected to the ne flame test of annex E, unless	edle-	N/A
	the material is classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10	;	N/A
30.2.4	Base material of printed circuit boards subjected to nee flame test of annex E	edle-	Р
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
31	RESISTANCE TO RUSTING		
	Relevant ferrous parts adequately protected against rus	sting	N/A
32	RADIATION, TOXICITY AND SIMILAR HAZARDS		
	Appliance does not emit harmful radiation		N/A
	Appliance does not present a toxic or similar hazard		N/A
Α	ANNEX A (INFORMATIVE) ROUTINE TESTS		
	Description of routine tests to be carried out by the manufacturer		N/A
В	ANNEX B(NORMATIVE) APPLIANCES POWERED BY RECHARGEABLE BATTERIES		•
	The following modifications to this standard are applical for appliances powered by batteries that are recharged the appliance		N/A
	This annex does not apply to battery chargers		N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
3.1.9	Appliance operated under the following conditions:		-	
	-the appliance, supplied by its fully charged battery, operated as specified in relevant part 2		N/A	
	-the battery is charged, the battery being initially dischar to such an extent that the appliance cannot operate	ged	N/A	
	-if possible, the appliance is supplied from the supply mathrough its battery charger, the battery being initially discharged to such an extent that the appliance cannot operate. The appliance is operated as specified in relevant 2		N/A	
	If the appliance incorporates inductive coupling between two parts that are detachable from each other, the appliance is supplied from the supply mains with the detachable part removed	1	N/A	
3.6.2	Part to be removed in order to discard the battery is not considered to be detachable		N/A	
5.101	Appliances supplied from the supply mains tested as specified for motor-operated appliances		N/A	
7.1	Battery compartment for batteries intended to be replace by the user, marked with battery voltage and polarity of terminals		N/A	
7.12	The instructions for appliances incorporating batteries intended to be replaced by the user includes required information		N/A	
	Details about how to remove batteries containing materi hazardous to the environment given	als	N/A	
7.15	Markings placed on the part of the appliance connected the supply mains	to	N/A	
8.2	Appliances having batteries that according to the instruction may be replaced by the user need only have basic insulation between live parts and the inner surface of the battery compartment		N/A	
	If the appliance can be operated without batteries, doub reinforced insulation required	le or	N/A	
11.7	The battery is charged for the period described		N/A	
19.1	Appliances subjected to tests of 19.101, 19.102 and 19.	103	N/A	
19.101	Appliances supplied at rated voltage for 168 h, the batte being continually charged	ery	N/A	
19.102	Short-circuiting of the terminals of the battery, being fully charged, for appliances having batteries that can be removed without the aid of a tool	/	N/A	



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
19.103	Appliances having batteries replaceable by the user supplied at rated voltage under normal operation with the battery removed or in any position allowed by the construction	ne	N/A
21.101	Appliances having pins for insertion into socket-outlets I adequate mechanical strength, checked according to procedure 2 of IEC 68-2-32	have	N/A
	Part of the appliance incorporating the pins subjected to 2, of IEC 60068-2-32, the number of falls being:	the free fall test, procedure	-
	- 100, the mass of part does not exceed 250 g		N/A
	- 50, the mass of part exceeds 250 g		N/A
	After the test, the requirements of 8.1, 15.1.1, 16.3 and clause 29 are met		N/A
22.3	Appliances having pins for insertion into socket-outlets tested as fully assembled as possible		N/A
25.13	An additional lining or bushing not required for interconnection cords operating at safety extra-low voltage.	age	N/A
30.2	For parts of the appliance connected to the supply main during the charging period, 30.2.3 applies	ns	N/A
	For other parts, 30.2.2 applies		N/A
С	ANNEX C (NORMATIVE) AGEING TEST ON MOTORS		
	Tests, as described, carried out when doubt with regard the temperature classification of the insulation of a moto winding		N/A
D	ANNEX D (NORMATIVE) THERMAL MOTOR PROTECTORS (IEC 60335-1/A1	: 2004)	
	Applicable to appliances having motors that incorporate thermal motor protectors		N/A
E	ANNEX E (NORMATIVE) NEEDLE-FLAME TEST		
	Needle-flame test carried out in accordance with IEC 60695-2-2, with the following modifications:		Р
5	Severities		-
	The duration of application of the test flame is $30 \text{ s} \pm 1 \text{ s}$		Р
8	Test procedure	•	-
8.2	The specimen so arranged that the flame can be applie a vertical or horizontal edge as shown in the examples of figure 1		Р



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
8.4	The first paragraph does not apply		Р	
	If possible, the flame is applied at least 10 mm from a corner		Р	
8.5	The test is carried out on one specimen		Р	
	If the specimen does not withstand the test, the test marepeated on two further specimens, both withstanding test		N/A	
10	Evaluation of test results		-	
	The duration of burning not exceeding 30 s		N/A	
	However, for printed circuit boards, the duration of burn not exceeding 15 s	ning	Р	
F	ANNEX F (NORMATIVE) CAPACITORS	·	·	
	Capacitors likely to be permanently subjected to the su voltage, and used for radio interference suppression or voltage dividing, comply with the following clauses of IE 60384-14, with the following modifications:		-	
1.5	Terminology		-	
1.5.3	Class X capacitors tested according to subclass X2		N/A	
1.5.4	This subclause is applicable		N/A	
1.6	Marking		-	
	Items a) and b) are applicable		N/A	
3.4	Approval testing		-	
3.4.3.2	Table II is applicable as described		N/A	
4.1	Visual examination and check of dimensions		-	
	This subclause is applicable		N/A	
4.2	Electrical tests		-	
4.2.1	This subclause is applicable		N/A	
4.2.5	This subclause is applicable		-	
4.2.5.2	Only table IX is applicable		N/A	
	Values for test A apply		N/A	
	However, for capacitors in heating appliances the value test B or C apply	es for	N/A	
4.12	Damp heat, steady state		-	
	This subclause is applicable		N/A	
	Only insulation resistance and voltage proof are checked	ed	N/A	



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21			
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
4.13	Impulse voltage		
4.13	This subclause is applicable		N/A
4.14	Endurance		-
7.17	Subclauses 4.14.1, 4.14.3, 4.14.4 and 4.14.7 applicable	e	N/A
4.14.7	Only insulation resistance and voltage proof are checke		-
	Visual examination, no visible damage		N/A
4.17	Passive flammability test		
	This subclause is applicable		N/A
4.18	Active flammability test		-
	This subclause is applicable		N/A
G	ANNEX G (NORMATIVE) SAFETY ISOLATING TRANSFORMERS		
	The following modifications to this standard are application for safety isolating transformers:	ble	N/A
7	Marking and instructions	•	-
7.1	Transformers for specific use marked with:		N/A
	-name, trademark or identification mark of the manufactor responsible vendor	cturer	N/A
	-model or type reference		N/A
17	Overload protection of transformers and associated circ	cuits	-
	Fail-safe transformers comply with subclause 15.5 of IE 61558-1	EC	N/A
22	Construction		-
	Subclauses 19.1 and 19.1.2 of IEC 61558-2-6 are applicable		N/A
29	Clearances, creepage distances and solid insulation (E	EN 60335-1/A11)	-
29.1 and 29.2	The distances specified in items 2a, 2c and 3 in table 1 IEC 61558-1 apply	3 of	N/A
Н	ANNEX H (NORMATIVE) SWITCHES		
	Switches comply with the following clauses of IEC 6108	58-1, as modified:	-
	-The tests of IEC 61058-1 carried out under the condition occurring in the appliance	ons	N/A
	-Before being tested, switches are operated 20 times without load		N/A
8	Marking and documentation	<u>.</u>	-



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test Result - Remark	Verdict		
	Switches are not required to be marked			
	However, switches that can be tested separately from the appliance marked with the manufacturer's name or trade mark and the type reference	N/A		
13	Mechanism	-		
	The tests may be carried out on a separate sample	N/A		
15	Insulation resistance and dielectric strength	-		
15.1	Not applicable	N/A		
15.2	Not applicable	N/A		
15.3	Applicable for full disconnection and micro-disconnection	N/A		
17	Endurance	-		
	Compliance is checked on three separate appliances or switches	N/A		
	For 17.2.4.4, the number of cycles is 10 000, unless otherwise specified in 24.1.3 of the relevant part 2 of IEC 60335	N/A		
	Switches for operation under no load and which can be operated only by a tool and switches operated by hand that are interlocked so that they cannot be operated under load, are not subjected to the tests	N/A		
	Subclauses 17.2.2 and 17.2.5.2 not applicable (IEC 60335-1/A1 : 2004)	N/A		
	The ambient temperature during the test is that occurring in the appliance during the test of Clause 11 in IEC 60335-1 (IEC 60335-1/A1 : 2004)	N/A		
	Temperature rise of the terminals not more than 30 K above the temperature rise measured in clause 11 of IEC 60335-1	N/A		
20	Clearances, creepage distances, solid insulation and coatings of rigid printed board assemblies	-		
	This clause is applicable to clearances and creepage distances for functional insulation, across full disconnection and micro-disconnection, as stated in table 24	N/A		
I	ANNEX I (NORMATIVE) MOTORS HAVING BASIC INSULATION THAT IS INADEQUATE FOR THE RATED VOLTAGE OF THE APPLIANCE			
	The following modifications to this standard are applicable for motors having basic insulation that is inadequate for the rated voltage of the appliance:	N/A		
8	Protection against access to live parts	-		
8.1	Metal parts of the motor are considered to be bare live parts	N/A		



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21	
Clause	Requirement - Test Result - Remark	Verdict
11	Heating	-
11.3	Temperature rise of the body of the motor is determined instead of the temperature rise of the windings	N/A
11.8	Temperature rise of the body of the motor, where in contact with insulating material, not exceeding values in table 3 for the relevant insulating material	N/A
16	Leakage current and electric strength	-
16.3	Insulation between live parts of the motor and its other metal parts not subjected to the test	N/A
19	Abnormal operation	-
19.1	The tests of 19.7 to 19.9 not carried out	N/A
19.101	Appliance operated at rated voltage with each of the following fault conditions:	-
	- short circuit of the terminals of the motor, including any capacitor incorporated in the motor circuit	N/A
	- short circuit of each diode of the rectifier	N/A
	- open circuit of the supply to the motor	N/A
	- open circuit of any parallel resistor, the motor being in operation	N/A
	Only one fault simulated at a time, the tests carried out consecutively	N/A
22	Construction	-
22.101	For class I appliances incorporating a motor supplied by a rectifier circuit, the d.c. circuit being insulated from accessible parts of the appliance by double or reinforced insulation	N/A
	Compliance checked by the tests specified for double and reinforced insulation	N/A
J	ANNEX J (NORMATIVE) COATED PRINTED CIRCUIT BOARDS	
	Testing of protective coatings of printed circuit boards carried out in accordance with IEC 60664-3 with the following modifications:	N/A
6.6	Climatic sequence	-
	When production samples are used, three samples of the printed circuit board are tested	N/A
6.6.1	Cold	-
	The test is carried out at -25°C	N/A
6.6.3	Rapid change of temperature	-



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Savarity 1 is appointed		N/A
6.8.6	Severity 1 is specified		IN/A
0.0.0	Partial discharge extinction voltage	,,	N/A
6.9	Type A coatings not subjected to a partial discharge tes Additional tests	SI	IN/A
0.9			N/A
K	This subclause is not applicable ANNEX K (NORMATIVE) OVERVOLTAGE CATEGORIES		IN/A
	The information on overvoltage categories is extracted IEC 60664-1	from	Р
	Overvoltage category is a numeral defining a transient overvoltage condition		Р
	Equipment of overvoltage category IV is for use at the of the installation	origin	N/A
	Equipment of overvoltage category III is equipment in fixed installations and for cases where the reliability and the availability of the equipment is subject to special requirements		N/A
	Equipment of overvoltage category II is energy consum equipment to be supplied from the fixed installation	ing	Р
	If such equipment is subjected to special requirements regard to reliability and availability, overvoltage categor applies		N/A
	Equipment of overvoltage category I is equipment for connection to circuits in which measures are taken to literansient overvoltages to an appropriate low level	mit	N/A
L	ANNEX L (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE MEASUREMENT OF CLEARA	NCES AND CREEPAGE	DISTANCES
	Sequences for the determination of clearances and creepage distances		Р
М	ANNEX M (NORMATIVE) POLLUTION DEGREE	,	
	The information on pollution degrees is extracted from 60664-1	IEC	Р
	Pollution	•	-
	The microenvironment determines the effect of pollution the insulation, taking into account the microenvironment		Р
	Means may be provided to reduce pollution at the insulable by effective enclosures or similar	ation	Р
	Minimum clearances specified where pollution may be present in the microenvironment		Р



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Degrees of pollution in the microenvironment		-
	For evaluating creepage distances, the following degree microenvironment are established:	es of pollution in the	-
	- pollution degree 1: no pollution or only dry, non-condu pollution occurs. The pollution has no influence	ctive	N/A
	- pollution degree 2: only non-conductive pollution occur except that occasionally a temporary conductivity cause condensation is to be expected		Р
	- pollution degree 3: conductive pollution occurs or dry r conductive pollution occurs that becomes conductive du condensation that is to be expected		Р
	- pollution degree 4: the pollution generates persistent conductivity caused by conductive dust or by rain or sno	ow	N/A
N	ANNEX N (NORMATIVE) PROOF TRACKING TEST (IEC 60335-1/A1 : 2004)		
	The proof tracking test is carried out in accordance with IEC 60112 with the following modifications:	ı	N/A
7	Test apparatus		



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-		-
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
7.3	Test solutions		-
	Test solution A is used		Р
10	Determination of proof tracking index (PTI)		-
10.1	Procedure		-
	The proof voltage is 100V, 175V, 400V or 600V :		Р
	The last paragraph of Clause 3 applies		Р
	The test is carried out on five specimens		Р
	In case of doubt, additional test with proof voltage reduction by 25V, the number of drops increased to 100	ed	Р
10.2	Report		-
	The report stating if the PTI value was based on a test u 100 drops with a test voltage of (PTI-25) V	sing	Р
5	Test apparatus		-
5.1	Electrodes		-
	The note does not apply		N/A
5.4	Test solutions	·	-
	Test solution A is used		Р
6	Procedure		-
6.3	Proof tracking test		-
	Voltage is 100V, 175V, 400V or 600V:		Р
	Note 3 of clause 3 applies		Р
	The test is carried out on five specimens		Р
	In case of doubt, additional test with voltage reduced by 25V, the number of drops increased to 100		N/A
7	Report		-
	The report stating if the PTI value was based on a test u 100 drops with a test voltage of (PTI-25) V	sing	Р
0	ANNEX O (INFORMATIVE) SELECTION AND SEQUENCE OF THE TESTS OF CL	_AUSE 30	
	Description of tests for determination of resistance to he and fire	at	Р
Р	ANNEX P (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE APPLICATION OF THIS STAND USED IN WARM DAMP EQUABLE CLIMATES (IEC 60		
	Modifications applicable for class 0 and 01 appliances h exceeding 150V, intended to be used in countries having climate and that are marked WDaE		-



2-Testing Labo	ratory Page 54 of 68	Report No. ETLS	S100630.004
	EN 60335-2-21 / IEC 60335-	2-21	
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict
	Modifications may also be applied to class 1 applia exceeding 150V, intended to be used in countries he climate and that are marked WdaE, if liable to be cornexcludes the protective earthing	aving a warm damp equable nnected to a supply mains the	е
	General conditions for the tests		-
5.7	The ambient temperature for the tests of Clauses 11 a is 40^{+3}_{0} °C.	nd 13	N/A
7	Marking and instructions		N/A
7.1	The appliance marked with the letters WDaE		N/A
7.12	The instructions state that the appliance is to be suppl through a RCD having a rated residual operating curre exceeding 30 mA		N/A
	The instructions state that the appliance is considered suitable for use in countries having a warm damp equal climate, but may also be used in other countries		N/A
11	Heating		-
11.8	The values of Table 3 are reduced by 15 K		N/A
13	Leakage current and electric strength at operating temperature		-
13.2	The leakage current for class I appliances not exceedi 0,5 mA	ng	N/A
15	Moisture resistance		-
15.3	The value of t is 37 °C		N/A
16	Leakage current and electric strength		-
16.2	The leakage current for class I appliances not exceedi 0,5 mA	ng	N/A
19	Abnormal operation		-
19.13	The leakage current test of 16.2 is applied in addition telectric strength test of 16.3	to the	N/A
			-
R	ANNEX R (NORMATIVE) SOFTWARE EVALUATION (IEC 60335	i-1/A1 : 2004)	-
	Software evaluated in accordance with the following of 60730-1, as modified	auses of Annex H of IEC	-
H.2	Definitions		-
	Only definitions H.2.16 to H.2.20 applicable		N/A
H.7	Information		-
	Only footnotes 12) to 18) of Table 7.2, as modified, applicable		N/A

applicable



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2	-21			
Clause	Requirement - Test	Result	- Remark		Verdict
H.11-12	Controls using software				N/A
	All the subclauses of H.11.12, as modified, except H.11.12.6 and H.11.12.6.1, applicable				N/A
H.11.12.7 1	For appliances using software class C having a single channel with self-test and monitoring structure, the manufacturer provides the measures necessary to addr the fault/errors in safety related segments and data	ess			N/A
H.11.12.8	Software fault/error detection occurs before compliance 19.13 of IEC 60335-1 is impaired	with			N/A
H.11.12.8 1	Replace text				N/A
H.11.12.1 3	Software and safety related hardware under its control initializes and terminates before compliance with 19.13 IEC 60335-1 is impaired	of			N/A
					N/A
	ANNEX ZA to EN 60335-1:02 SPECIAL NATIONAL	COND	ITIONS	(EN 6033	5-1:2002)
7.12	DENMARK Requirements regarding marking tag of power supply cord and connection of earthing wire				N/A
19.5	NORWAY The test is also applicable to appliances intended to be permanently connected to fixed wiring				N/A
22.2	FRANCE and NORWAY The second paragraph of this subclause dealing with single-phase class I appliance with heating elements is not applicable due to the supsystem.	s			N/A
25.6	Plugs according to standard sheet C 2b are not allowe the following countries: Belgium, France, Spain and th United Kingdom				N/A
	Plugs according to standard sheet C 3b are not allowed the following countries: Austria, Finland, Germany, Iceland, Ireland, Italy Luxembourg, Netherlands, Norw Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and the United Kingdom.				N/A
	DENMARK				N/A
	Supply cords of single-phase port-able appliances have a rated current not exceeding 13 A provided with a plu according to the following:				N/A
	Class I appliances: Section 107-2-D1 Standard Sheet DKA 2-1a	t			N/A
	For appliances covered by a part 2 of EN 60335, also plugs in accordance with section 107-2-D1, ed 3, 1998 Standard Sheet C 2b, C 3b or C 4	3,			N/A
	Class II appliances: section 107-2-D1, ed 3, 1998, Standard Sheet C 5 or C 6, DKA 2-1a and DKA 2-1b				N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
	Stationary single-phase appliances, having a rated not exceeding 13 A, and provided with a plug, the p in accordance with the requirements above.		N/A	
	Multi-phase appliances and single-phase appliance having a rated current exceeding 13 A, and provide a plug, the plug is in accordance with the requirement below:	ed with	N/A	
	Class I appliances: Section 107-2-D1, Standard Sh DK 6-1a / EN 60309-2, Standard Sheet 2-II, 2-IV	neet	N/A	
	Class II appliances: Section 107-2-D1, Standard Sh DK 6-1a / 2-II, 2-IV	neet	N/A	
	Current not exceeding C5: 2,5A, DKA 2-1a and 1b: DK 2-1a: 13A, C 1b, C 6, C 2b, C 3b, C 4: 16A	10A,	N/A	
	IRELAND Plug is in accordance with standard she and C5	ets B2	N/A	
	IITALY only plug mentioned on the test report R0B 005:2001 are allowed	T-	N/A	
	SPAIN Household appliance, only plug provided complying with standard UNE 20 315		N/A	
	ESC 10-1b, C2b, C4, C6 or ESB 25-5b		N/A	
	complying with standard UNE-EN 50075		N/A	
	SWITZERLAND Supply cords of portable househo similar electrical appliances, rated current not exceed 10 A, provided with a plug complying with SEV 101 IEC 60884-1 and one of the following dimension shapes of the second	eding 1 or	N/A	
	SEV 6532-2.1991 Plug Type 15 3P+N+PE 250/40	00 V,	N/A	
	SEV 6533-2.1991 Plug Type 11 L+N 250	V 10A	N/A	
	SEV 6533-2.1991 Plug Type 12 L+N+PE 250	V, 10 A	N/A	
	UNITED KINGDOM Plug according to standard she or C5 used. Refer to annex ZB,	eet B2	N/A	
25.8	IRELAND and UNITED KINGDOM Replacement of figures (rated current/cross-sectional area) in the ta		N/A	
ZB	ANNEX ZB TO EN 60335-1/A1: 2004 – NATIONAL	DIVERGENCES		
29.3	GERMANY 29.3 not apply to appliances when insulation is accessible		N/A	
zc	ANNEX ZC TO EN 60335-1/A1 : 2004 (INFORMA	ATIVE)		

IEC standards and EN standards used

ZD	ANNEX ZD (informative)
----	------------------------



Page 57 of 68

	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21				
Clause	Clause Requirement - Test Result - Remark Verdic				
	IEC and CENELEC code designations for flexicords	ible	N/A		

Page 58 of 68

		EN 60335-2-21 / IEC 60335-	2-21	
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict

10.1	TABLE: Power	input deviation					Р
Input deviation	on of/at:	P rated (W)	P measured (W)	dP	Required dP	Re	emark
100 V		430	435	+ 1.1 %	- 10 %, + 5 %	Main fr	r output, equency= 60Hz
100 V		430	436	+ 1.3 %	- 10 %, + 5 %	Main fr	er output, equency= 0Hz

10.2	TABLE: Curren	t deviation					Р
Current devi	ation of/at:	I rated (A)	I measured (A)	dl	Required dl	Re	mark
100 V		2.1	2.15	+ 2.4 %	+ 15 %	put, Ma	essor out ain freque = 50Hz
100 V		2.1	1.89	- 10.0 %	+ 15 %	outpu	pressor ut, Main ıcy= 60Hz



		EN 60335-2-21 / IEC 60335-	2-21	
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict

TABLE: Heating test, thermocouples				
Test voltage (V)	:	106	_	
Ambient (°C)		32.3	_	
uple locations	dT (K)	Max. dT (K)		
d sheath	7.2	35		
d internal wire	10.2	50		
tor surface	13.6	Cl. 30.1		
er surface	16.5	Cl. 30.1		
or top	42.0	150 °C		
or socket surface	22.2	Cl. 30.1		
re of heater	30.2	105 °C		
e of compressor	22.6	50		
re of cooling thermostat	18.7	50		
outlet surface	5.4	60		
nclosure, front	4.9	60		
nclosure, top	4.9	60		
ear	4.4	60		
oottom	3.6	60		
side	5.2	60		
tch surface	8.0	60		
	Test voltage (V)	Test voltage (V) Ambient (°C) Apple locations dT (K) I sheath 7.2 I internal wire 10.2 tor surface 13.6 or surface 16.5 or top 42.0 or socket surface 22.2 e of heater 30.2 e of compressor 22.6 e of cooling thermostat 18.7 outlet surface 5.4 oclosure, front 4.9 ear 4.4 oottom 3.6 oide 5.2	Test voltage (V) 106 Ambient (°C) 32.3 apple locations dT (K) Max. dT (K) I sheath 7.2 35 I internal wire 10.2 50 tor surface 13.6 Cl. 30.1 or surface 16.5 Cl. 30.1 or top 42.0 150 °C or socket surface 22.2 Cl. 30.1 e of heater 30.2 105 °C e of compressor 22.6 50 e of cooling thermostat 18.7 50 outlet surface 5.4 60 oclosure, front 4.9 60 ear 4.4 60 oottom 3.6 60 oide 5.2 60	

11.8	TABLE: Heating test, re	TABLE: Heating test, resistance method						Р
	Test voltage (V):				106			_
	Ambiant, t ₁ (°C):				24.6			
	Ambiant, t ₂ (°C)	32.3						
Temperature rise of winding		R ₁ (Ω)	$R_2(\Omega)$		dT (K)	Max. dT (K)		sulation class
Compresso	9.13	13 65.4		65.4 90		Е		
Compresso	r Main-Right	9.55	12.07		60.7	90		E



	EN 60335-2-21 / IEC 6033	5-2-21		
Clause	Requirement - Test	Result - Remark	Verdict	
			•	
13.2	TABLE: Leakage current			Р
	Heating appliances: 1.15 x rated input:	-		_
	Motor-operated and combined appliances: 1.06 x rated voltage	115 V	_	
Leakage cı	urrent between	I (mA)	Max. allow	ved I (mA)
Accessible	metal parts and L	0.10	3.	5
Accessible	metal parts and N	0.10	3.	5
Other acce	ssible non-metallic parts and N	0.01	0.2	25
Other acce	ssible non-metal parts and L	0.01	0.2	25
13.3	TABLE: Electric strength	·		Р

13.3	TABLE: Electric strength			Р
Test voltage	applied between:	Voltage (V)	Breakd (Yes/ľ	
live parts an	d accessible parts over basic insulation	500 V a.c.	N/A	\
Live parts ar	nd accessible parts over basic insulation	1 000 V a.c.	No	
Live parts ar	nd accessible parts over supplementary insulation	1 000 V a.c.	No	
Live parts ar	nd accessible parts over reinforced insulation	2 500 V a.c.	No	

14	TABLE: Transient ov	ABLE: Transient overvoltages						
Clearance between:		CI (mm)	Required CI (mm)	Rated impulse voltage (V)	Impulse test voltage (V)		lashover Yes/No)	

16.2	TABLE: Leakage current			
	Single phase appliances: 1.06 x rated voltage:	106 V		_
	Three phase appliances 1.06 x rated voltage divided by $\sqrt{3}$:	-		_
Leakage cu	rrent between	I (mA)	Max. allowe	ed I (mA)
Live parts and external metal enclosure		0.10 3.5		
Live parts a	nd external enclosure(plastic)	0.01	0.25	5

16.3	TABLE: Electric strength			Р
Test voltage	applied between:	Voltage (V)	Breakd (Yes/N	
live parts an	d accessible parts over basic insulation	500 V a.c.	N/A	1
Live parts an	nd accessible parts over basic insulation	1 000 V a.c.	No	

Page 61 of 68

		EN 60335	5-2-21 / IEC (60335	-2-21			
Clause	Requirement - Test				Result - Rei	mark		Verdict
				1				
	and accessible parts of			n	1 000 V a		No	
Live parts	and accessible parts of	ver reinforced in	nsulation		2 500 V a	.C.	No	
17	TABLE: Overload p	rotection tempo	erature rise					N/A
	cure rise of part/at:	Totootion, tomp			dT (K)	M	lax. d	
Tomporat	aro noo or paroas.				<u> </u>		u	. ()
19.7	9.7 TABLE: Abnormal operation, locked rotor/moving parts						N/A	
	Test voltage (V)			:				_
	Ambiant, t ₁ (°C)			:				_
	Ambiant, t ₂ (°C)							_
Tempera	Temperature of winding		R ₂ (Ω)		dT (K)	T (°C)	Ma	ax. T (°C)
10.0								
19.9	TABLE: Abnormal o	<u> </u>						N/A
	Test voltage (V)							
	Ambiant, t ₁ (°C)							
	Ambiant, t ₂ (°C)			:				
Tempera	ture of winding	R ₁ (Ω)	$R_2(\Omega)$		dT (K)	T (°C)	Ma	ax. T (°C)
_								
19.11	TABLE: abnormal o	peration, tempo	erature rise	meası	urements			Р
		·				Docult		
Part		Fault cond Short	IIIION	Open		Result		
Resister		X		•		Normal op Power, Co No part ex No hazard	ool LE	D off.



Page 62 of 68

		EN 60	335-2-21 /	IEC 60335	-2-21				
Clause	Requirement - Te	st			Result - R	emark	Verdict		
Diode (Re	ctifier)	X				Normal operat No part excee No hazard			
19.13	TABLE: Abnorma	normal operation, temperature rises							
Thermoco	ouple locations		dT (K)			Max. dT (K)		
			Cl. 19.2	CI 19.3	Cl 19.4				
Power cor	d sheath		7.4	7.0	7.4	150			
Test wall			10.6	4.7	5.4	150			
External e	External enclosure			4.5	5.3	cl. 30.1			
				1	,				

24.1	TAB	SLE: Components					Р
Object / part	No.	Manufacturer/ trademark	Type / model	Technical data	Standard	Mark(s) of conformity	
Attachment plugs with Cord connector bodies		Hwajin KDK	KKP-30T VCTF	125 V, 7 A, 3G 0.75 mm ²	Article 1 of the Technical Requirements of the METI Ordinance Appendix 4 Section 1 and Section 6	JE	Т
Alt.		Jang-Won Hitec Korea Cord	JP-45 VCTF	125 V, 12 A 3G 0.75 mm ²	Article 1 of the Technical Requirements of the METI Ordinance Appendix 4 Section 1 and Section 6	JE	Т
AC Connect	tor	Yeon Ho	YAW396	V-0	IEC 60335-1	ap	ested in opliance JL)
Compressor	ſ	Dae Woo electronics Corp.	WX30LHF0T	100 V; 50/60 Hz, Class E	IEC 60335-1		ested in opliance
Motor startir relay with thermal mot protector	•	Sensata Technologies Holland, B.V.	11SP15A743 UF	Thermal motor protector: 250 V Start relay: 400 V; 12 A Max. operating temp. relay 135 °C Mounting surface temp. max. 105 °C	EN 60730-1; EN 60730-2-4 EN 60730-2-10 IEC 60335-1, 4 th edition 2001, clause 30.2.3	K	EMA



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21									
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict					

Cartridge Fuses	Chi Lick Schurter	FST 5x20- Serie(s)	125 V, 5 A	J60127-1(H14) and J60127- 2(H14)	JET
Fuse holder	E I dupont de nemours & co inc	FR7025V0F (+)	V-0; 130 °C	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)
Heater- sheathed type	Shinhwa Tech	HD-2260	100 V; 600 W	IEC 60335-1	Tested in appliance
Heater-band type	Hyundai Precision	HDH-02-02- 01	100 V; 500 W	IEC 60335-1	Tested in appliance
Thermostat (for compressor)	Pacific control co., Itd	PFN series	125 V / 250 V; 6A	EN 60730-1; EN 60730-2-9	SEMKO
Thermostat (for heater)	Pacific Controls Co., Ltd.	PW-2*	250 V; 7,5 A Max 150 °C	EN 60730-1; EN 60730-2-9	VDE
Thermal cut-out	Pacific control co., Itd	PBR-380-****	250 V; 7,5 A; 125 V; 15 A Max 150 °C	EN 60730-1; EN 60730-2	TUV
Cord bushing	Jeon-o Electric	6N-4	V-0	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)
Enclosure	Basf Co., Ltd.	GP-35	HB; 90 °C	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)

28.1	TABLE: Threade	TABLE: Threaded part torque test							
Threaded pa	art identification	Diameter of thread (mm)	Column number (I, II, or III)	Applied torque	e (Nm)				
Rear enclosi	ure	> 3.6 and ≤ 4.1	=	1.2					
Rear enclosi	ure	> 3.6 and ≤ 4.1	II	1.2					

29.1	TABLE: Clea	BLE: Clearances								
	Overvoltage	category	:	II						
1			Туре с	of insulation:						
Rated impuls voltage (V):		Basic	Functional	Supplementary	Reinforced	nforced Verdict / Rer				
330	0,5	-	-	-	-	N/A				
500	0,5	-	-	-	-	N/A				
800	0,5	-	-	-	-	N/A				
1500	1,0	1.5	1.5	1.5 1.5 - P						
2500	2,0	-	-	3.0 P						



	EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21											
Clause	Requirement - Test Result - Remark											
4000	3,5	-	_	_	_	N/A	\					
6000	6,0	-	-	-	-	N/A						
8000	8,5	-	-	-	-	N/A						
10000	11,5	-	-	-	-	N/A	4					

29.2 TABLE:	Creep	age dist	ances, b	asic, sup	plement	ary and	reinforced	insula	ation		Р
Working voltage (V)				eepage di (mm) ollution de							
	1	2				3		Туре	of insu	lation	
		M	aterial g	roup	М	aterial g	roup				
		I	II	IIIa/IIIb	I	П	IIIa/IIIb	B*)	S*)	R*)	Verdict
=50	0,2	0,6	0,9	1,2	1,5	1,7	1,9				N/A
=50	0,2	0,6	0,9	1,2	1,5	1,7	1,9				N/A
=50	0,4	1,2	1,8	2,4	3,0	3,4	3,8				N/A
>50 and = 125	0,3	0,8	1,1	1,5	1,9	2,1	2,4				N/A
>50 and = 125	0,3	0,8	1,1	1,5	1,9	2,1	2,4				N/A
>50 and = 125	0,6	1,6	2,2	3,0	3,8	4,2	4,8				N/A
>125 and = 250	0,6	1,3	1,8	<u>2,5</u>	3,2	3,6	4,0	1.5			Р
>125 and = 250	0,6	1,3	1,8	<u>2,5</u>	3,2	3,6	4,0		1.5		Р
>125 and = 250	1,2	2,6	3,6	<u>5,0</u>	6,4	7,2	8,0			3.0	Р
>250 and = 400	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3				N/A
>250 and = 400	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3				N/A
>250 and = 400	2,0	4,0	5,6	8,0	10,0	11,2	12,6				N/A
>400 and = 500	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0				N/A
>400 and = 500	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0				N/A
>400 and = 500	2,6	5,0	7,2	10,0	12,6	14,2	16,0				N/A
>500 and = 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0				N/A
>500 and = 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0				N/A
>500 and = 800	3,6	6,4	9,0	12,6	16,0	18,0	20,0		_		N/A
>800 and = 1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5				N/A
>800 and = 1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5				N/A
>800 and = 1000	4,8	8,0	11,2	16,0	20,0	22,0	25,0				N/A
>1000 and = 1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0			_	N/A

Page 65 of 68

EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21												
Clause	Require	ment -	Test					Result - Rem	ark		,	Verdict
>1000 and	= 1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0				N/A
>1000 and	= 1250	6,4	10,0	14,2	20,0	25,0	28,0	32,0				N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21									
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict					

>1250 and = 1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0		_	_	N/A
>1250 and = 1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0				N/A
>1250 and = 1600	8,4	12,6	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0				N/A
>1600 and = 2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0				N/A
>1600 and = 2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0				N/A
>1600 and = 2000	11,2	16,0	22,0	32,0	40,0	44,0	50,0				N/A
>2000 and = 2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25, 0	28,0	32,0				N/A
>2000 and = 2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25, 0	28,0	32,0				N/A
>2000 and = 2500	15,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	64,0				N/A
>2500 and = 3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0				N/A
>2500 and = 3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0				N/A
>2500 and = 3200	20,0	25,0	36,0	50,0	64,0	72,0	80,0				N/A
>3200 and = 4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0				N/A
>3200 and = 4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0				N/A
>3200 and = 4000	25,0	32,0	44,0	64,0	80,0	90,0	100,0				N/A
>4000 and = 5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0				N/A
>4000 and = 5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0				N/A
>4000 and = 5000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	112,0	126,0				N/A
>5000 and = 6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0				N/A
>5000 and = 6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0				N/A
>5000 and = 6300	40,0	50,0	72,0	100,0	126,0	142,0	160,0				N/A
>6300 and = 8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0				N/A
>6300 and = 8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0				N/A
>6300 and = 8000	50,0	64,0	90,0	126,0	160,0	180,0	200,0				N/A
>8000 and = 10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0				N/A
>8000 and = 10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0				N/A
>8000 and = 10000	64,0	80,0	112,0	160,0	200,0	220,0	250,0				N/A
>10000 and = 12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0			_	N/A
>10000 and = 12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	_		—	N/A
>10000 and = 12500	80,0	100,0	142,0	200,0	250,0	280,0	320,0				N/A



EN 60335-2-21 / IEC 60335-2-21								
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict				

*), B=Basic, S=Supplementary and R=Reinforced

29.2 T	TABLE:	Creepa	age dist	ances, fu	unctional i	nsulatio	n			Р
Working voltage (V)		Creepage distance (mm) Pollution degree								
		1	2 3							
			M	aterial gi	roup	Ma	aterial g	roup		
			I	II	IIIa/IIIb	I	II	IIIa/IIIb	Verdict / Rei	mark
=50		0,2	0,6	0,8	1,1	1,4	1,6	1,8	N/A	
>50 and =	125	0,3	0,7	1,0	<u>1,4</u>	1,8	2,0	2,2	Р	
>125 and =	= 250	0,4	1,0	1,4	2,0	2,5	2,8	3,2	N/A	
>250 and =	= 400	0,8	1,6	2,2	3,2	4,0	4,5	5,0	N/A	
>400 and =	= 500	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3	N/A	
>500 and =	= 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0	N/A	
>800 and =	1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5	N/A	
>1000 and =	= 1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0	N/A	
>1250 and =	= 1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	N/A	
>1600 and =	= 2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0	N/A	
>2000 and =	= 2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25,0	28,0	32,0	N/A	
>2500 and =	3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0	N/A	
>3200 and =	4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0	N/A	
>4000 and =	5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0	N/A	
>5000 and =	= 6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0	N/A	
>6300 and =	8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0	N/A	
>8000 and =	10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0	N/A	
>10000 ar 12500		40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	N/A	

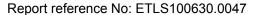


Page 68 of 68

		EN 60335-2-21 / IEC 60335-	2-21	
Clause	Requirement - Test		Result - Remark	Verdict

30.1 TABLE: Ball pressure					Р
Part		Test temperature (°C)	Impression diameter (mm)	Allowed impression diameter (mm)	
Enclosure(plastic)		75	0.8	2.0	
Fuse holder		125	1.0	2.0	
AC connector		125	1.0	2.0	
PCB		125	0.7	2.0	

30.2	TABLE: glow-wire test			Р
Part		Test temperature (°C)	Verdict	
Enclosure(plastic)		550	Р	
AC connector		850	Р	
Fuse holder		850	F)



ju -



TEST REPORT

IEC/EN 60335-2-24

Safety of household and similar electrical appliances

Part 2: Particular requirements for

refrigerating appliances, ice-cream appliances and ice-makers

Report reference No. ETLS100630.0047

Tested by (name + signature): Sang-Hyung, Lee

Approved by (name + signature)..: Dong-Jun, Oh

Date of issue 2010-11-15

Testing Laboratory..... ETL Inc.

Address #371-51, Gasan-Dong, Geumcheon-Gu, Seoul, 153-803, Korea.

Applicant's Name HYUNDAI Wacor Tec Co., Ltd.

Test specification

Standard IEC 60335-2-24:2002 (Sixth edition) used in conjuction with IEC

60335-1:2001

Test procedure -

Procedure deviation ETL

Non-standard test method CCA

Test Report Form No...... IECEN60335 2 24F

TRF Originator..... SEV

Master TRF...... Dated 2005-08

Copyright © 2005 IEC System for Conformity Testing and Certification of Electrical Equipment (IECEE), Geneva, Switzerland. All rights reserved.

This publication may be reproduced in whole or in part for non-commercial purposes as long as the IECEE is acknowledged as copyright owner and source of the material. IECEE takes no responsibility for and will not assume liability for damages resulting from the reader's interpretation of the reproduced material due to its placement and context.





Report reference No: ETLS100630.0047

Test item description **Bottled Water Cooler**

A HYUNDAI Trade Mark:

Manufacturer: Same as applicant

Model /Type reference: W2-310-1, W2-310-2, W2-300, W2-300S, W2-310S

100 V ~; 50/60 Hz; 2.1 A(Cold); 430 W(Hot); Climate Class N; IPX1 Ratings:

Copy of marking plate and summary of test results (information/comments):

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-310-1

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4 CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER: A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd. MADE IN KOREA OR HOUSEHOLD USE

(PS)

▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING: SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank			
PURIFIER WATER	4L(RESERVIOR)		
COLD WATER	2L		
HOT WATER	2L		

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-310-2 POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER: A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

MADE IN KOREA OR HOUSEHOLD USE



🛕 注 意 🛕

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING: SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank			
PURIFIER WATER	4L(RESERVIOR)		
COLD WATER	2L		
HOT WATER	2L		

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-300

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER:

A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd. MADE IN KOREA

(PS) E

▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING : SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank				
PURIFIER WATER	4L(RESERVIOR)			
COLD WATER	2L			
HOT WATER	2L			

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-310S

MUDEL 170-.

POWER SOURCE.

100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER: A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

MADE IN KOREA



▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。 WARNING : SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

CAPACITY OF WATER STORAGE TANK

ı	Ш	CAFACITI OF WAT	EK STOKAGE TANK		
ı		PURIFIER WATER	4L(RESERVIOR)		
ı		COLD WATER	2L		
ı	HOT WATER		2L		
ı					

Bottled Water Cooler

MODEL NO. W2-300S POWER SOURCE. 100V~ 50/60 Hz 2.1A(Cold)/120W 3.8A(Hot) /430W

REFRIGERANT & AMOUNT

R-134a / 35g

WATERPROOF: IPX4

CLIMATE CLASS N

MANUFACTURER: A HYUNDAI Wacor Tec. Co., Ltd.

MADE IN KOREA

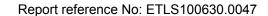


▲ 注 意 ▲

感電の危険があります。 絶対開けないで下さい。

WARNING : SHOCK HAZARD-DO NOT OPEN.

Capacity of water storage tank				
PURIFIER WATER	4L(RESERVIOR)			
COLD WATER	2L			
HOT WATER	2L			





Summary of testing:

- -. All tests were conducted on model W2-310-2 and W2-300S.
- -. The items tested were found to be in compliance with the test standards of IEC 60 335-2-24:2002 (Sixth edition) conj. with IEC 60335-1:2001 (fourth edition) concerning cold water storage system in the product and test standars of IEC 60335-2-21:2002 (Fifth Edition) concerning hot water storage system in the product.
- -. The item tested were found to be in conformity with the specified standards and is also compatible with test standards of JIS C 9335-2-24:2005 and JIS C 9335-2-21:2005 used in conjunction with JIS C 9335-1:2003
- -. This test report is used for reference for the application for Japan PSE declaration of conformity according to Ordinance 2 procedure of Japan Electrical Appliance and Material Law.
- -. Attachment1: National differences for Japan -> 10 pages
- -. Attachment1: Comparison table between JIS C 9335-1:2003 and IEC 60335-1:2001 -> 10 pages
- -. Attachment2: Comparison table between JIS C 9335-2-21:2005 and IEC 60335-2-21:2002 -> 5 pages
- Attachment3: Comparison table between JIS C 9335-2-24:2005 and IEC 60335-2-24:2002 -> 7 pages
- -. Attachment4: Photos -> 7 pages

Test items particulars:

Classification of installation and use: Class I,

Floor-standing and table-top or counter-top

Supply Connection...... Supply cord with plug

Possible test case verdicts:

Testing

Date of receipt of test item 2010-07-20

Date(s) of performance of test 2010-07-20 until 2010-11-15

Product verification per IECEE 02, Clause 6.2.5 ..: N/A

Steps taken by the NCB to ensure that the products from all the factories stated in the CB Test Certificate are equal.....:

General remarks

The test results presented in this report relate only to the object tested.

This report shall not be reproduced, except in full, without the written approval of the Issuing testing laboratory.

"(see Enclosure #)" refers to additional information appended to the report.

"(see appended table)" refers to a table appended to the report.

Throughout this report a point is used as the decimal separator.



General product information:

- Model W2-300S is bottled water cooler having a compressor and a sheathed heater and it is tested
 as the represented model for counter-top or table-top type.
- Model W2-310-2 is a floor standing type bottled water cooler it is tested as the represented model for floor standing type.
- Model difference and external dimension.
- 1) Model W2-310-1 and W2-300 are similar with the tested model W2-310-2 except for the small difference of external dimension of enclosure and cosmetic design.
- 2) Model W2-310S is similar with the tested model W2-300S except for the small difference of external dimension of enclosure and the cosmetic design.
- 3) The same critical components including a compressor and a sheathed heater are provided for the each model.
- 4) Bottled water cooler for floor standing type and counter-top or table-top are located in the top of enclosure.

Model No.	Dimension (mm)	Installation and use
W2-310-2	310(W) x 310(D) x 1090(H)	Floor standing type
W2-310-1	310(W) x 310(D) x 970(H)	Floor standing type
W2-300	310(W) x 310(D) x 970(H)	Floor standing type
W2-300S	310(W) x 310(D) x 550(H)	Counter-top or table top type
W2-310S	310(W) x 310(D) x 550(H)	Counter-top or table top type



	IEC/EN 60 335-2-2	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
5	GENERAL CONDITIONS FOR THE TESTS		
	Tests performed according to cl. 5, e.g. nature of supply, sequence of testing, etc.		Р
5.3	Before starting the tests (IEC 60335-2-24:2002):		
	- ice cream appliances are operated empty of rated voltage for 1 h		N/A
	- other compression-type appliances shall be operated at rated voltage for 24 h then switched off for 12 h		Р
5.4	Tests are additionally carried out with all combinations of energy sources supplied simultaneously unless this is prevented by interlocking devices (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
5.7	Tests according to sub-clause 10, 11,13 and subctemperature of (IEC 60335-2-24:2002):	l. 19.103 at ambient	
	(23 ± 2) °C for ice-cream appliances		N/A
	(32 ± 1) °C Climatic class	SN 🗆	N/A
	(32 ± 1) °C Climatic class	N 🖂	Р
	(38 ± 1) °C Climatic class	ST 🗌	N/A
	(43 ± 1) °C Climatic class	Т	N/A
5.102	Compression-type appliances with heating systems and Peltier-type appliances are tested as combined appliances (IEC 60335-2-24:2002)		Р
6	CLASSIFICATION		
6.1	Protection against electric shock: Class 0, 0I, I, II, III	Class I	Р
6.2	Protection against harmful ingress of water	IPX1	Р
6.101	Appliances, other than ice-cream appliances, shall following climatic classes: SN, N, ST, T (IEC 6033		
7	MARKING AND INSTRUCTIONS		
7.1	Rated voltage or voltage range (V):	100 V	Р
	Nature of supply:	"~"	Р
	Rated frequency (Hz):	50/60 Hz	Р
	Rated power input (W):	120 W (Cold); 430 W (Hot)	Р
	Rated current (A):	2.1 A (Cold); 3.8 A (Hot)	Р
	Manufacturer's or responsible vendor's name, trademark or identification mark:	▲ HYUND∆I	Р
	Model or type reference:	See marking plate	Р
			I



	<u> </u>		1
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Symbol 5172 of IEC 60417, for Class II appliances	Class I appliance	N/A
	IP number, other than IPX0:	IPX1	Р
	Power input of heating systems, if greater than 100 W, (W) (IEC 60335-2-24:2002)	430 W (Hot)	Р
	Defrosting input, in W, if greater than the rated power input, (W) (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Rated power input in Watts (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	Rated current in Amperes for compression-type appliances (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	Climatic class of the appliance (SN, N, ST or T) (IEC 60335-2-24:2002)	N	Р
	Maximum rated input of lamps in Watts (IEC 60335-2-24:2002)	No lamp	N/A
	Total mass of the refrigerant (IEC 60335-2-24:2002)	See marking plate	Р
	For a single component refrigerant, at least one of (IEC 60335-2-24:2002) :	the following	
	- the chemical name		N/A
	- the chemical formula		N/A
	- the refrigerant number		N/A
	For a blended refrigerant, at least one of the follow	ring (IEC 60335-2-24:2002) :	
	the chemical name and nominal proportion of each of the components		N/A
	the chemical formula and nominal proportion for each of the components		N/A
	- the refrigerant numbers and nominal proportion of each of the components		N/A
	- the refrigerant number of the refrigerant blend	R-134a	Р
	The chemical name or refrigerant number of the insulation blowing gas (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Battery voltage for appliances which can be mains and battery operated (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Max. power input for incorporated ice-maker, if greater than 100 W (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Ice-makers shall be marked with the maximum permissible water level (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Compression-type refrigerating systems appliance shall be marked with mass of the refrigerant for each separate refrigerant circuit (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
<u> </u>	Compression-type appliances flammable which use refrigerants shall be marked with warning sign B.3.2 from ISO 3864 (IEC 60335-2-24:2002)	result – remain	N/A
,	The enclosure of electrically-operated water valves incorporated in external hose-sets for connection of an appliance to the water mains shall be marked with symbol IEC 60417-5036 (DB:2002-10) if their working voltage exceeds extra-low voltage (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
7.2	Warning for stationary appliances for multiple supply		N/A
	Warning placed in vicinity of terminal cover		N/A
7.3	Range of rated values marked with the lower and upper limits separated by a hyphen		N/A
	Different rated values marked with the values separated by an oblique stroke		N/A
7.4	Appliances adjustable for different rated voltages, the voltage setting is clearly discernible		N/A
7.5	Appliances with more than one rated voltage or one or more rated voltage ranges, marked with rated input or rated current for each rated voltage or range, unless		N/A
	the power input is related to the mean value of the rated voltage range		N/A
	Relation between marking for upper and lower limits of rated power input or rated current and voltage is clear		N/A
7.6	Correct symbols used		Р
	The perpendicular height of the triangle shall be at least 15 mm (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
7.7	Connection diagram fixed to appliances to be connected to more than two supply conductors and appliances for multiple supply		N/A
7.8	Except for type Z attachment, terminals for connectindicated as follows:	ion to the supply mains	
	- marking of terminals exclusively for the neutral conductor (N)		N/A
	- marking of protective earthing terminals (symbol 5019 of IEC 60417)		Р
	- marking not placed on removable parts		Р
7.9	Marking or placing of switches which may cause a hazard		Р
7.10	Indications of switches on stationary appliances and controls on all appliances by use of figures, letters or other visual means:		Р



			_
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	The figure 0 indicates only OFF position, unless no confusion with the OFF position		N/A
	See Note (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
7.11	Indication for direction of adjustment of controls		N/A
7.12	Instructions for safe use provided		Р
	Instructions for refrigerating appliances and ice-ma include the substance of the following (IEC 60335-		
	- suitable for camping use		N/A
	- the appliances connected to more than one source of energy		N/A
	the appliances shall not be exposed to rain unless at least IPX4		N/A
	- for ice-makers not intended to be connected to the water supply		N/A
	WARNING: fill with potable water only		
	For compression-type appliances which use flammable refrigerants, instructions shall include information pertaining to the installation, handling, servicing (IEC 60335-2-24:2002)	Non flammable refrigerants used	N/A
	The instructions shall include the warnings (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	WARNING – Keep ventilation openings, in the appliance enclosure or in the built-in structure, clear of obstruction (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	WARNING – Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	WARNING – Do not damage the refrigerant circuit (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	WARNING – Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Appliances which use flammable insulation blowing gases, instructions shall include information regarding disposal of the appliance (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Instructions for ice-cream appliances shall include ingredients and max. quantity of mixtures that can be used in the appliance (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
7.12.1	Sufficient details for installation supplied		Р
	The method for replacing illuminating lamps included (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



Clause	Paguiroment Test	Result – Remark	Verdict
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	+
	Appliances designed for incorporating ice- makers, the types of ice-makers (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Information on the installation of incorporated ice- makers as optional accessories (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Incorporated ice-makers installed only by the manufacturer or its service agent (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Ice makers intended to be connected to the water	supply (IEC 60335-2-24:2002) :	
	- the maximum permissible inlet water pressure, (Pa) or (bar)		N/A
	- the minimum permissible inlet water pressure, if necessary (Pa) or (bar)		N/A
	WARNING: connect to potable water supply only (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Instructions for fixed appliances shall include the for (IEC 60335-2-24:2002) :	ollowing warning	
	WARNING: To avoid a hazard due to instability of the appliance, it must be fixed in accordance with the instructions (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
7.12.2	Stationary appliances not fitted with means for disconnection from the supply mains having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category III, the instructions state that means for disconnection must be incorporated in the fixed wiring in accordance with the wiring rules		N/A
7.12.3	Insulation of the fixed wiring in contact with parts exceeding 50 K during clause 11; instructions stating that the fixed wiring must be protected		N/A
7.12.4	Instructions for built-in appliances:	,	
	- dimensions of space	No built-in appliances	N/A
	- dimensions and position of supporting means		N/A
	- distances between parts and surrounding structure		N/A
	- dimensions of ventilation openings and arrangement		N/A
	- connection to supply mains and interconnection of separate components		N/A
	- plug accessible after installation, unless		N/A
	a switch complying with 24.3		N/A
	Applicable to fixed appliances (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



		IEC/EN 60 335-2-24	†	<u> </u>
Clause		Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	R	- necessity to allow disconnection of the appliance from the supply after installation, unless the appliance incorporates a switch complying with 24.3 (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	R	- The disconnection may be achieved by having the plug accessible or by incorporating a switch in the fixed wiring in accordance with the wiring rules (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
7.12.5		Replacement cord instructions, type X attachment with a specially prepared cord		N/A
		Replacement cord instructions, type Y attachment		Р
		Replacement cord instructions, type Z attachment		N/A
7.13		Instructions and other texts in an official language	English, Japanese	Р
7.14		Marking clearly legible and durable (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р
7.15		Marking on a main part		Р
		Marking clearly discernible from the outside, if necessary after removal of a cover		N/A
		For portable appliances, cover can be removed or opened without a tool		N/A
		For stationary appliances, name, trademark or identification mark and model or type reference visible after installation		Р
		For fixed appliances, name, trademark or identification mark and model or type reference visible after installation according to the instructions		N/A
		Indications for switches and controls placed on or near the components. Marking not on parts which can be positioned or repositioned in such a way that the marking is misleading		Р
		Max. rated input of lamps discernible (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
		Compression-type appliances the marking of the type of flammable refrigerant and of the flammable insulation blowing gas, as well as the warning sign B.3.2 from ISO 3864, shall be visible when gaining access to the motor-compressors (IEC 60335-2-24:2002)	No flammable refrigerant and of the flammable insulation blowing gas	N/A
7.16		Marking of a possible replaceable thermal link or fuse link clearly visible with regard to replacing the link		Р
7.101		Appliances which can be battery operated the connection shall be indicated by the symbol "+" or the colour red and "-" or black (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



	IEC/EN 60 335-2-24		1
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
8	PROTECTION AGAINST ACCESS TO LIVE PARTS	}	
8.1	Adequate protection against accidental contact with live parts		Р
8.1.1	Requirement applies for all positions, detachable parts removed		Р
	Insertion or removal of lamps, protection against contact with live parts of the lamp cap		N/A
	Use of test probe B of IEC 61032: no contact with live parts		Р
	Removal of lamps: protection against contact with live parts (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
8.1.2	Use of test probe 13 of IEC 61032 through openings in class 0 appliances and class II appliances/ constructions: no contact with live parts		Р
	Test probe 13 also applied through openings in earthed metal enclosures having a non-conductive coating: no contact with live parts		Р
8.1.3	For appliances other than class II, use of test probe 41 of IEC 61032: no contact with live parts of visible glowing heating elements		N/A
8.1.4	Accessible part not considered live if:		
	- safety extra-low a.c. voltage: peak value not exceeding 42.4 V		N/A
	- safety extra-low d.c. voltage: not exceeding 42.4 V		N/A
	- or separated from live parts by protective impedance		N/A
	If protective impedance: d.c. current not exceeding 2 mA, and		N/A
	a.c. peak value not exceeding 0.7 mA		N/A
	- for peak values over 42.4 V up to and including 450 V, capacitance not exceeding 0,1 μF		N/A
	- for peak values over 450 V up to and including 15 kV, discharge not exceeding 45 μ C		N/A
8.1.5	Live parts protected at least by basic insulation before	e installation or assembly:	
	- built-in appliances		N/A
	- fixed appliances		N/A
	- appliances delivered in separate units		N/A
8.2	Class II appliances and constructions constructed so that there is adequate protection against accidental contact with basic insulation and metal parts separated from live parts by basic insulation only		Р



page 12 of 70 Report reference No: ETLS100630.0047

	IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Clause Requirement – Test Result – Remark Verdict			
	Only possible to touch parts separated from live parts by double or reinforced insulation		Р	

9	STARTING OF MOTOR-OPERATED APPLIANCES	
	Not applicable	

POWER INPUT AND CURRENT		
Power input at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated power input by more than shown in table 1	(see appended table)	Р
Appliances being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002)		Р
The power input stabilized, steady conditions established (IEC 60335-2-24:2002)		Р
A period between the making and the breaking of the temperature control, or highest and lowest values of power input measured (IEC 60335-2-24:2002)		Р
Current at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated current by more than shown in table 2	(see appended table) Compressor for cold water	Р
The appliance being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002)		Р
The appliance is operated for 1 h. The max. value of the current averaged over any 5 min period is obtained. The interval shall not exceed 30s. Starting after 1 min (IEC 60335-2-24:2002)		Р
The power input of the defrosting system, deviation shown in table 1 (IEC 60335-2-24:2002)	Without defrosting system	N/A
The power input of any heating system, deviation shown in table 1 (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	Power input at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated power input by more than shown in table 1 Appliances being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002) The power input stabilized, steady conditions established (IEC 60335-2-24:2002) A period between the making and the breaking of the temperature control, or highest and lowest values of power input measured (IEC 60335-2-24:2002) Current at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated current by more than shown in table 2 The appliance being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002) The appliance is operated for 1 h. The max. value of the current averaged over any 5 min period is obtained. The interval shall not exceed 30s. Starting after 1 min (IEC 60335-2-24:2002) The power input of the defrosting system, deviation shown in table 1 (IEC 60335-2-24:2002)	Power input at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated power input by more than shown in table 1 Appliances being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002) The power input stabilized, steady conditions established (IEC 60335-2-24:2002) A period between the making and the breaking of the temperature control, or highest and lowest values of power input measured (IEC 60335-2-24:2002) Current at normal operating temperature, rated voltage and normal operation not deviating from rated current by more than shown in table 2 The appliance being operated under normal operation, user adjustable temperature controls are set to give the lowest temperature (IEC 60335-2-24:2002) The appliance is operated for 1 h. The max. value of the current averaged over any 5 min period is obtained. The interval shall not exceed 30s. Starting after 1 min (IEC 60335-2-24:2002) The power input of the defrosting system, deviation shown in table 1 (IEC 60335-2-24:2002) The power input of any heating system, deviation

11	HEATING	
11.1	No excessive temperatures in normal use	Р
	If the winding temperatures of motor-compressors exceed the values given in table 101, compliance is checked by the test of 11.101 (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
	The winding temperatures of motor-compressors conforming IEC 60335-2-34 (incl. Annex AA) are not measured (IEC 60335-2-24:2002)	N/A



Clause	IEC/EN 60 335-2-24	 	Verdict
11.2	Requirement – Test Placing and mounting of appliance as described (IEC 60335-2-24:2002)	Result – Remark	P
	- according to instructions for installation		N/A
	- in a test corner		N/A
	- test enclosure		Р
11.3	Temperature rises, other than of windings, determined by thermocouples		Р
	Temperature rises of windings determined by resistance method, unless		Р
	the windings makes it difficult to make the necessary connections		N/A
11.4	Heating appliances operated under normal operation at 1.15 times rated power input:		N/A
11.5	Motor-operated appliances operated under normal operation at most unfavourable voltage between 0.94 and 1.06 times rated voltage:		N/A
11.6	Combined appliances operated under normal operation at most unfavourable voltage between 0.94 and 1.06 times rated voltage:	94 V and 106 V	Р
11.7	The appliances is operated until steady conditions are established (IEC 60335-2-24:2002)		Р
11.8	Temperature rises not exceeding values in table 3	(see appended tables)	Р
	During the test protective devices do not operate (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	During the test sealing compound doesn't flow out (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	During the test temperatures are monitored continuously (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	For (SN) and (N) class, the temperature rises not exceeding values in table 3 (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	For (ST) and (T) class, the temperature rises not exceeding values in table 3 reduced by 7 K (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	The temperature rise of the external enclosure of rapplicable for: (IEC 60335-2-24:2002)	notor-operated appliances not	
	- built-in appliances		N/A
	- other appliances (distance from a wall ≤ 75 mm)		N/A
	- max. temperature rises specified in table 101		Р
	- temperatures are not measured for motor- compressors complying with (IEC 60 335-2-34) (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



		IEC/EN 60 335-2-2-	4	
Clause		Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Α	However, components in protective electronic circuits are allowed to operate provided they are tested for the number of cycles of operation specified in 24.1.4. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	A	The temperature of ballast windings and their associated wiring shall not exceed the values specified in 12.4 of IEC 60598-1, when measured under the conditions stated. (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
11.101		If the temperatures exceed the limits, the test is carried out again (IEC 60335-2-24:2002):		
		- winding temperatures at the end of a running cycle not higher than the limits given in table 101		N/A
11.102		Any defrosting system, temperature rises don't exceed the values given in 11.8 (IEC 60335-2-24:2002)	No defrosting system	N/A
		Manual defrosting (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
		Automatic defrosting (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
11.103		Heating systems, other than defrosting, temperature rises don't exceed the values given in 11.8 (IEC 60335-2-24:2002)		Р

13	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGTH AT OPERATING TEMPERATURE		
13.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate		Р
	Heating appliances operated at 1.15 times rated power input:		N/A
	Motor-operated appliances and combined appliances supplied at 1.06 times rated voltage:	106 V	Р
	Protective impedance and radio interference filters disconnected before carrying out the tests		N/A
	The test of 13.2 does not apply to battery circuit (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
13.2	Leakage current measured by means of the circuit described in figure 4 of IEC 60990		Р
	Leakage current measurements and limits (IEC 60335-2-24:2002)	(see appended table)	Р
13.3	Electric strength tests according to table 4	(see appended table)	Р
	No breakdown during the tests		Р
	The test voltage for reinforced insulation is applied between separate circuits for battery operation and mains supply operation (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



	IEC/EN 60 335-2-24					
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict			
14	TRANSIENT OVERVOLTAGES					
	Appliances withstand the transient overvoltages to which they may be subjected		N/A			
	Clearances having a value less than specified in table 16 subjected to an impulse voltage test, the test voltage specified in table 6	(see appended table)	N/A			
	No flashover during the test, unless of functional insulation		N/A			
	In case of flashover of functional insulation, the appliance complies with clause 19 with the clearance short circuited		N/A			

15	MOISTURE RESISTANCE		
15.1	Enclosure provides the degree of moisture protection according to classification of the appliance		Р
	Compliance checked as specified in 15.1.1, taking into account 15.1.2, followed by the electric strength test of 16.3		Р
	No trace of water on insulation which can result in a reduction of clearances and creepage distances below values specified in clause 29		Р
15.1.1	Appliances, other than IPX0, subjected to tests as specified in IEC 60529:	IPX1	Р
15.1.2	Hand-held appliance turned continuously through the most unfavourable positions during the test		N/A
	Built-in appliances installed according to the instructions		N/A
	Appliances placed or used on the floor or table placed on a horizontal unperforated support		Р
	Appliances normally fixed to a wall and appliances with pins for insertion into socket-outlets are mounted on a wooden board		N/A
	For IPX3 appliances, the base of wall mounted appliances is placed at the same level as the pivot axis of the oscillating tube		N/A
	For IPX4 appliances, the horizontal centre line of the appliance is aligned with the pivot axis of the oscillating tube		N/A
	However, for appliances normally used on the floor or table, the movement is limited to two times 90° for a period of 5 min, the support being placed at the level of the pivot axis of the oscillating tube		N/A
	Wall-mounted appliances, take into account the distance to the floor stated in the instructions		N/A



Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Appliances with type X attachment fitted with a flexible cord as described		N/A
	Detachable parts tested as specified		Р
15.2	Spillage of liquid does not affect the electrical insulation		Р
	Appliances with type X attachment fitted with a flexible cord as described		N/A
	Appliances incorporating an appliance inlet tested with or without an connector, whichever is most unfavourable		N/A
	Detachable parts removed		Р
	Overfilling test with additional amount of water, over a period of 1 min (I):	0.6 (I)	Р
	The appliance withstands the electric strength test of 16.3		Р
	No trace of water on insulation that can result in a reduction of clearances and creepage distances below values specified in clause 29		Р
	Lamp covers are not removed (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
15.3	Appliances proof against humid conditions	93 % R.H., 30 °C	Р
	Humidity test for 48 h in a humidity cabinet		Р
	The appliance withstands the tests of clause 16		Р
15.101	Spillage of liquid from inside does not affect their electrical insulation (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	The relevant tests of 15.102, 15.103 and 15.104. are carried out (IEC 60335-2-24:2002)		Р
15.102	The apparatus shown in figure 101 is filled with water containing 1% NaCl and 0,6% of acid rinsing agent (IEC 60335-2-24:2002)		Р
15.103	Appliances, other than built-in appliances, ice-makers and ice-cream appliances, are tilted at an angle of up to 2° (IEC 60335-2-24:2002)		Р
	Test with 0,5 I water containing 1% NaCl and 0,6% of acid rinsing agent over the top of the appliance (IEC 60335-2-24:2002)		Р
15.104	Ice-makers which are directly connected to the water supply, is filled with water as in normal use. The inlet valve is then held open for 1 min (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
15.105	Operation of a defrosting system does not affect the electrical insulation of defrost heating elements (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



page 17 of 70

Report reference No: ETLS100630.0047

	IEC/EN 60 335-2-24				
Clause	se Requirement – Test Result – Remark Verdict				
	If the water is in contact with the defrost heating element or its insulation, test of 22.102 is carried out (IEC 60335-2-24:2002)		N/A		

16	LEAKAGE CURRENT AND ELECTRIC STRENGT	Н	
16.1	Leakage current not excessive and electric strength adequate		Р
	Protective impedance disconnected from live parts before carrying out the tests		N/A
	The test of 16.2 does not apply to battery circuits (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
16.2	Single-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage:	106 V	Р
	Three-phase appliances: test voltage 1.06 times rated voltage divided by √3:		N/A
	Leakage current measurements	(see appended table)	Р
	Limits for class 0I appliances and the various types of class I appliances (IEC 60335-2-24:2002)	(see appended table)	Р
16.3	Electric strength tests according to table 7	(see appended table)	Р
	No breakdown during the tests		Р
	The test voltage specified in Table 7 for reinforced insulation is applied between separate circuits for battery operation and mains supply operation (IEC 60335-2-24:2002)		N/A

17	OVERLOAD PROTECTION OF TRANSFORMERS	AND ASSOCIATED CIRCUITS	
	No excessive temperatures in transformer or associated circuits in event of short-circuits likely to occur in normal use	(see appended table)	N/A
	Appliance supplied with 1.06 or 0.94 times rated voltage and the most unfavourable short-circuit or overload likely to occur in normal use applied:		N/A
	Temperature rise of insulation of the conductors of safety extra-low voltage circuits not exceeding the relevant value specified in table 3 by more than 15 K		N/A
	Temperature of the winding not exceeding the value specified in table 8,		N/A
	however limits do not apply to fail-safe transformers complying with sub-clause 15.5 of IEC 61558-1		N/A



	IEC/EN 60 335-2-24				
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict		
18	ENDURANCE				
	Not applicable				

19		ABNORMAL OPERATION		
19.1		The risk of fire or mechanical damage under abnormal or careless operation obviated		Р
		Electronic circuits so designed and applied that a fault will not render the appliance unsafe		Р
		Subclauses 19.2 and 19.3 do not apply to heating systems (IEC 60335-2-24:2002)		Р
		Motor compressors not conforming to IEC 60335-2-34 are subjected to the tests specified in IEC 60335-2-34 19.101, 19.102 and 19.104 (IEC60335-2-24:2002)		Р
		Fan motors of ice-cream appliances are not subject to the locked-rotor test specified in Annex (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.2	Α	Controls that operate during the test of Clause 11 are allo (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	owed to operate	
19.3	Α	Controls that operate during the test of Clause 11 are allo (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	owed to operate	
19.4		Test conditions as in cl. 11, any control limiting the temperature during tests of cl. 11 short-circuited		Р
19.5		Test of 19.4 repeated on Class 0I and I appliances with tubular sheathed or embedded heating elements. No short-circuiting, but one end of the element connected to the elements sheath		Р
		The test repeated with reversed polarity and the other end of the heating element connected to the sheath		Р
		The test is not carried out on appliances intended to be permanently connected to fixed wiring and on appliances where an all-pole disconnection occurs during the test of 19.4		N/A
19.6		Appliances with PTC heating elements tested at rated voltage, establishing steady conditions	No PTC heating elements	N/A
		The working voltage of the PTC heating element is increased by 5% and the appliance is operated until steady conditions are re-established. The voltage is then increased in similar steps until 1.5 times working voltage or until the PTC heating element ruptures		N/A
19.7		Stalling test by locking the rotor if the locked rotor torque is smaller than the full load torque or locking moving parts of other appliances		N/A
		Locked rotor, motor capacitors open-circuited or short-circuited, if required		N/A



Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Locked rotor, capacitors open-circuited one at a time		N/A
	Test repeated with capacitors short-circuited one at a time, if required		N/A
	Appliances with timer or programmer supplied with rated voltage for each of the tests, for a period equal to the maximum period allowed		N/A
	Other appliances supplied with rated voltage for a period as specified		N/A
	Winding temperatures not exceeding values specified in table 8	(see appended table)	N/A
	Fan motors of ice-cream appliances are tested for 5 min (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.8	Three-phase motors operated at rated voltage with one phase disconnected		N/A
	Three-phase motor compressors operated at rated voltage with one phase disconnected, unless complying with IEC 60335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.9	Not applicable		
19.10	Series motor operated at 1.3 times rated voltage for 1 min:		N/A
	During the test, parts not being ejected from the appliance		N/A
19.11	Electronic circuits, compliance checked by evaluation of the fault conditions specified in 19.11.2 for all circuits or parts of circuits, unless they comply with the conditions specified in 19.11.1		Р
19.11.1	Before applying the fault conditions a) to f) in 19.11. parts of circuit meet both of the following conditions:		
	- the electronic circuit is a low-power circuit, that is, the maximum power at low-power points does not exceed 15 W according to the tests specified		Р
	- the protection against electric shock, fire hazard, mechanical hazard or dangerous malfunction in other parts of the appliance does not rely on the correct functioning of the electronic circuit		P
19.11.2	Fault conditions applied one at a time, the appliance specified in cl. 11, but supplied at rated voltage, the specified:		
	a) short circuit of functional insulation if clearances or creepage distances are less than the values specified in 29		N/A
	b) open circuit at the terminals of any component		Р
	c) short circuit of capacitors, unless they comply with IEC 60384-14		Р



	IEC/EN 60 335-2-24	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	d) short circuit of any two terminals of an electronic component, other than integrated circuits. This fault condition is not applied between the two circuits of an optocoupler		Р
	e) failure of triacs in the diode mode		N/A
	f) failure of an integrated circuit. The possible hazardous situations of the appliance are assessed to ensure that safety does not rely on the correct functioning of such a component		Р
19.11.3	If the appliance incorporates a protective electronic circuit which operates to ensure compliance with clause 19, the relevant test is repeated with a single fault simulated, as indicated in a) to f) of 19.11.2	No protective electronic circuit	N/A
	During and after each test the following is checked:		
	- the temperature rise of the windings do not exceed the values specified in table 8		N/A
	- the appliance complies with the conditions specified in 19.13		N/A
	- any current flowing through protective impedance not exceeding the limits specified in 8.1.4		N/A
	If a conductor of a printed board becomes open-circuited, the appliance is considered to have withstood the particular test, provided all three of the following conditions are met:		
	- the material of the printed circuit board withstands the burning test of annex E		N/A
	- any loosened conductor does not reduce the clearances or creepage distances between live parts and accessible metal parts below the values specified in cl. 29		N/A
	- the appliance withstands the tests of 19.11.2 with open-circuited conductor bridged		N/A
19.12	If the safety of the appliance for any of the fault conditions specified in 19.11.2 depends on the operation of a miniature fuse-link complying with IEC 60127, the test is repeated, measuring the current flowing through the fuse-link; measured current (A); rated current of the fuse-link (A):		N/A
19.13	During the tests the appliance does not emit flames, molten metal, poisonous or ignitable gas in hazardous amounts		N/A
	Temperature rises not exceeding the values shown in table 9	(see appended table)	Р
	Enclosures not deformed to such an extent that compliance with cl. 8 is impaired		Р
	If the appliance can still be operated it complies with 20.2		Р



	IEC/EN 60 335-2-2	24	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Insulation, other than of class III appliance, withsta 16.3, the test voltage specified in table 4:	nd the electric strength test of	
	- basic insulation:	1000 Va.c.	Р
	- supplementary insulation:		N/A
	- reinforced insulation:	2500 Va.c.	Р
	Temperature rises not exceeding the values shown in table 7 or 150 °C for housing of motor-compressors (IEC 60335-2-24:2002)		Р
19.101	Heating systems dimensioned and located properly and comply with 19.13 during and after the test (IEC 60335-2-24:2002)		Р
19.102	Ice-makers and ice-cream appliances so constructed that they do not cause any risk and comply with 19.13 during and after the tests (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.103	Appliances intended for camping and similar use tested on an inclined support (5°) and comply with 19.13 during and after the test (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.104	Illuminating equipment shall not cause any fire hazard under abnormal operating conditions (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
19.105	Appliances intended for battery operation properly constructed and comply with 19.13 during and after the test (IEC 60335-2-24:2002)		N/A

20	STABILITY AND MECHANICAL HAZARDS	
20.1	Adequate stability	Р
	Tilting test through an angle of 10° (appliance placed on an inclined plane/horizontal plane); appliance does not overturn	Р
	Tilting test repeated on appliances with heating elements, angle of inclination increased to 15°	Р
	Possible heating test in overturned position; temperature rise does not exceed values shown in table 9	Р
	Ice-cream appliances shall have adequate stability (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
20.2	Moving parts adequately arranged or enclosed as to provide protection against personal injury	N/A
	Protective enclosures, guards and similar parts are non-detachable	N/A
	Adequate mechanical strength and fixing of protective enclosures	N/A



	IEC/EN 60 335-2-2-	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Self-resetting thermal cut-outs and overcurrent protective devices not causing a hazard, by unexpected reclosure		N/A
	Not possible to touch dangerous moving parts with test probe		N/A
20.101	Refrigeration appliances and ice-makers shall have adequate stability. Tests according to 20.102, 20.103 and 20.104 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	This requirement does not apply to built-in appliances (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
20.102	Test with door opened to 90° (IEC60335-2-24:2002 + A1:05)		N/A
	Test with door opened to 180° or to the limit of door stop (IEC60335-2-24:2002 + A1:05)		N/A
20.103	Test with one of the drawers is pulled to the most onerous out position (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Test with two drawers are pulled to the most onerous out position (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
20.104	Test with sliding drawers accessible without opening a door (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Doors shelves are loaded as specified in 20.102 and opened 90° (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
20.104	opening a door (IEC 60335-2-24:2002) Doors shelves are loaded as specified in 20.102		

21	MECHANICAL STRENGTH	
	Appliance has adequate mechanical strength and is constructed as to withstand rough handling	Р
	No damage after three blows applied to various parts of the enclosure, impact energy $0.5 \pm 0.04 \text{J}$	Р
	If necessary, supplementary or reinforced insulation subjected to the electric strength test of 16.3	Р
	If necessary, repetition of groups of three blows on a new sample	N/A
	Covers of lamps within the appliance are considered likely to be damaged in normal use. Lamps are not tested (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
21.101	Appliances for camping or similar use tested against the effects of dropping and vibration as specified (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
21.102	Lamps are protected against mechanical shocks (IEC 60335-2-24:2002)	N/A



IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
22	CONSTRUCTION		
22.1	Appliance marked with the first numeral of the IP system, relevant requirements of IEC 60529 are fulfilled	IPX1	N/A
22.2	Stationary appliance: means to provide all-pole disc provided, the following means being available:	connection from the supply	
	- a supply cord fitted with a plug		Р
	- a switch complying with 24.3		N/A
	- a statement in the instruction sheet that a disconnection incorporated in the fixed wiring is to be provided		N/A
	- an appliance inlet		N/A
	Singe-pole switches and single-pole protective devices for the disconnection of heating elements in single-phase permanently connected class I appliances, connected in the phase conductor		N/A
22.3	Appliance provided with pins: no undue strain on socket-outlets		N/A
	Applied torque not exceeding 0.25 Nm		N/A
	Pull force of 50N to each pin after the appliance has being placed in the heating cabinet; when cooled to room temperature the pins are not displaced by more than 1mm		N/A
	Each pin subjected to a tork of 0.4Nm; the pins are not rotating unless rotating does not impair compliance with the standard		N/A
22.4	Appliance for heating liquids and appliance causing undue vibration not provided with pins for insertion into socket-outlets		Р
22.5	No risk of electric shock when touching the pins of the plug		Р
	R The appliance is supplied at rated voltage. Any switch is then placed in the off position and the appliance is disconnected from the supply mains at the instant of voltage peak. One second after disconnection, the voltage between the pins of the plug is measured with an instrument that does not appreciably affect the value to be measured (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р
22.6	Electrical insulation not affected by condensing water or leaking liquid		Р
	Electrical insulation of Class II appliances not affected in case of a hose rupture or seal leak		Р
	Thermostats are not in contact with the evaporator unless they are adequately protected (IEC 60335-2-24:2002)		Р



	IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict	
	Fluids don't flow along parts such as stems and tubes of thermostats (IEC 60335-2-24:2002)		Р	
22.7	Compression-type appliances, including protective cooling system, using flammable refrigerants shall (IEC 60335-2-24:2002)			
	- a pressure of 3,5 times the saturated vapour pressure (70 °C)		N/A	
	- a pressure of 5 times the saturated vapour pressure (20 °C)		N/A	
22.8	Electrical connections not subject to pulling during cleaning of compartments to which access can be gained without the aid of a tool, and that are likely to be cleaned in normal use		Р	
22.9	Insulation, internal wiring, windings, commutators and slip rings not exposed to oil, grease or similar substances		Р	
	Adequate insulating properties of oil or grease to which insulation is exposed		N/A	
22.10	Location or protection of reset buttons of non-self-resetting controls is so that accidental resetting is unlikely		Р	
22.11	Reliable fixing of non-detachable parts that provide the necessary degree of protection against electric shock, moisture or contact with moving parts		Р	
	Obvious locked position of snap-in devices used for fixing such parts		N/A	
	No deterioration of the fixing properties of snap-in devices used in parts that are likely to be removed during installation or servicing		N/A	
	Tests as described		Р	
22.12	Handles, knobs etc. fixed in a reliable manner		Р	
	Fixing in wrong position of handles, knobs etc. indicating position of switches or similar components not possible		Р	
	Axial force 15 N applied to parts, the shape being so that an axial pull is unlikely to be applied		Р	
	Axial force 30 N applied to parts, the shape being so that an axial pull is likely to be applied		N/A	
22.13	Unlikely that handles, when gripped as in normal use, make the operators hand touch parts having a temperature rise exceeding the value specified for handles which are held for short periods only		Р	
22.14	No ragged or sharp edges creating a hazard for the user in normal use, or during user maintenance		Р	



Olacca	IEC/EN 60 335-2-24	1	Manakit
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	No exposed pointed ends of self tapping screws etc., liable to be touched by the user in normal use or during user maintenance		Р
22.15	Storage hooks and the like for flexible cords smooth and well rounded		N/A
22.16	Automatic cord reels cause no undue abrasion or damage to the sheath of the flexible cord, no breakage of conductors strands, no undue wear of contacts		N/A
	Cord reel tested with 6000 operations, as specified		N/A
	Electric strength test of 16.3, voltage of 1000 V applied		N/A
22.17	Spacers not removable from the outside by hand or by means of a screwdriver or a spanner		N/A
	Not applicable to refrigeration appliances and ice-r	makers (IEC 60335-2-24:2002)	
22.18	Current-carrying parts and other metal parts resistant to corrosion under normal conditions of use		Р
22.19	Driving belts not used as electrical insulation		N/A
22.20	Direct contact between live parts and thermal insulation effectively prevented, unless material used is non-corrosive, non-hygroscopic and non-combustible		N/A
	Compliance is checked by inspection and, if necessary, by appropriate test		N/A
22.21	Wood, cotton, silk, ordinary paper and fibrous or hygroscopic material not used as insulation, unless impregnated		Р
22.22	Appliances not containing asbestos		Р
22.23	Oils containing polychlorinated biphenyl (PCB) not used		Р
22.24	Bare heating elements adequately supported		N/A
	In case of rupture, the heating conductor is unlikely to come in contact with accessible metal parts		N/A
22.25	Sagging heating conductors cannot come into contact with accessible metal parts		N/A
22.26	The insulation between parts operating at safety extra-low voltage and other live parts complies with the requirements for double or reinforced insulation		N/A
22.27	Parts connected by protective impedance separated by double or reinforced insulation		N/A
22.28	Metal parts of Class II appliances conductively connected to gas pipes or in contact with water: separated from live parts by double or reinforced insulation		N/A



IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
22.29	Class II appliances permanently connected to fixed wiring so constructed that the required degree of access to live parts is maintained after installation		N/A
22.30	Parts serving as supplementary or reinforced insulation fixed so that they cannot be removed without being seriously damaged, or		Р
	so constructed that they cannot be replaced in an incorrect position, and so that if they are omitted, the appliance is rendered inoperable or manifestly incomplete		N/A
22.31 TME	Clearances and creepage distances over supplementary and reinforced insulation not reduced below values specified in clause 29 as result of war		Р
TME	Clearances and creeping distances between live parts and accessible parts not reduced below values for supplementary insulation, if wires, screws, etc. become loose		N/A
22.32	Supplementary and reinforced insulation designed or protected against deposition of dirt or dust		Р
	Supplementary insulation of natural or synthetic rubber resistant to ageing, or arranged and dimensioned so that creepage distances are not reduced below values specified in 29.2		N/A
	Ceramic material not tightly sintered, similar material or beads alone not used as supplementary or reinforced insulation		N/A
	Oxygen bomb test at 70 °C for 96 h and 16 h at room temperature		N/A
22.33	Conductive liquids that are or may become accessible in normal use are not in direct contact with live parts		Р
	Electrodes not used for heating liquids		N/A
	For class II constructions, conductive liquids that are or may become accessible in normal use, not in direct contact with basic or reinforced insulation		Р
	For class II constructions, conductive liquids which are in contact with live parts, not in direct contact with reinforced insulation		N/A
	Heating conductors having only one layer of insulation are not in direct contact with water or ice during normal use (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	NOTE : Frozen water is regarded as a conducting liquid (IEC 60335-2-24:2002)		Р
22.34	Shafts of operating knobs, handles, levers etc. not live, unless the shaft is not accessible when the part is removed		Р



	IEC/EN 60 335-2-2	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
22.35	Handles, levers and knobs, held or actuated in normal use, not becoming live in the event of an insulation fault		Р
	Such parts being of metal, and their shafts or fixings are likely to become live in the event of an insulation fault, they are either adequately covered by insulation material, or their accessible parts are separated from their shafts or fixings by supplementary insulation		N/A
	This requirement does not apply to handles, levers and knobs on stationary appliances other than those of electrical components, provided they are either reliably connected to an earthing terminal or earthing contact, or separated from live parts by earthed metal		N/A
22.36	Handles continuously held in the hand in normal use are so constructed that when gripped as in normal use, the operators hand is not likely to touch metal parts, unless they are separated from live parts by double or reinforced insulation		N/A
22.37	Capacitors in Class II appliances not connected to accessible metal parts, unless complying with 22.42		N/A
	Metal casings of capacitors in Class II appliances separated from accessible metal parts by supplementary insulation, unless complying with 22.42		N/A
22.38	Capacitors not connected between the contacts of a thermal cut-out		Р
22.39	Lamp holders used only for the connection of lamps		N/A
22.40	Motor-operated appliances and combined appliances intended to be moved while in operation, or having accessible moving parts, fitted with a switch to control the motor. The actuating member of the switch being easily visible and accessible		N/A
22.41	No components, other than lamps, containing mercury		Р
22.42	Protective impedance consisting of at least two separate components		N/A
	Values specified in 8.1.4 not exceeded if any one of the components are short-circuited or open-circuited		N/A
22.43	Appliances adjustable for different voltages, accidental changing of the setting of the voltage unlikely to occur		N/A
22.44	Appliances are not allowed to have an enclosure that is shaped and decorated so that the appliance is likely to be treated as a toy by children		Р



Clause	Deguirement Test	Dogult Domork	Vordict
Clause 22.45	Requirement – Test When air is used as reinforced insulation, clearances not reduced below the values specified	Result – Remark	Verdict P
	in 29.1.4 due to deformation as a result of an external force applied to the enclosure		
22.101	Lampholders properly fixed (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	NOTE: Normal use includes replacement of lamps (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Test with torque of (IEC 60335-2-24:2002):		N/A
22.102	Insulated wire heaters and their joints protected against entry of water (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	3 heating elements: 24 h immersion in water with 1% NaCl; electric strength test between heating conductor and water (1250 V 15 min) (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
22.103	Ice-makers and appliances incorporating ice-makers withstand the water pressure as specified (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
22.104	Appliances with two or more temperature control devices controlling the same motor-compressor don't cause undue operation of the thermal motor-protector (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	The test is carried out separately with each combination of control devices (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
22.105	Appliances which can also be battery operated, the battery circuit is insulated from live parts by double insulation or reinforced insulation (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	It is not possible to touch live parts when making the connections to the battery (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Specified for double insulation or reinforced insulation (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
22.106	The mass of refrigerant (flammable refrigerant) shall not exceed 150g (IEC 60335-2-24:2002)	No flammable refrigerant used	N/A
22.107	Compression-type appliances with a protected cooling system and which use flammable refrigerants shall be constructed to avoid any fire or explosion hazard, in the event of leakage of the cooling system (IEC 60335-2-24:2002)	No flammable refrigerant used	N/A
22.107.1	A leakage is simulated at the most critical point of the cooling system (method as specified) (IEC60335-2-24:2002 + A1:05)		N/A
	The measured value shall not exceed 75% LEL of the refrigerant (table 102) and shall not exceed 50% LEL for a period exceeding 5 min. (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
22.107.2	All accessible surfaces of protected cooling system components, are scratched using the tool whose tip is shown in figure 102 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	The tool is applied using the following parameters	(IEC 60335-2-24:2002):	
	- force at right angles to the surface to be tested 35 N <u>+</u> 3 N		N/A
	- force parallel to the surface to be tested 250 N		N/A
	The appropriate part shall withstand the test of 22.7 reduced by 50% (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
22.108	Compression-type appliances with unprotected cooling systems and which use flammable refrigerants, any electrical apparatus other than non-self resetting protective devices, shall be tested and found to comply with the requirements in Annex CC for group IIA gases or the refrigerant used (IEC60335-2-24:2002)		N/A
	Refrigerant leakage into food storage shall not result in an explosive atmosphere outside the food storage compartment in areas where electrical apparatus are mounted, except in those areas which contain only non-self resetting protective devices, necessary for compliance with the requirements in Annex CC for group IIA gases or the refrigerant used (IEC60335-2-24:2002)		N/A
	The measured value shall not exceed 75% LEL of the refrigerant (table 102) and shall not exceed 50% LEL for a period exceeding 5 min (IEC60335-2-24:2002)		N/A
22.109	Compression-type appliance which use flammable refrigerants shall be constructed so that leaked refrigerant will not stagnate so as to cause a fire hazard in areas outside the food storage compartments where the appliance's electrical components, other than non-self-resetting protective devices necessary for compliance with clause 19, are fitted (IEC60335-2-24:2002)		N/A
	Unless the electrical components comply least with the requirements in Annex CC for group IIA gases or the refrigerant used (IEC60335-2-24:2002)		N/A
	Test: A quantity equal to 50% <u>+</u> 1,5g of the refrigerant charge is injected into the considered area (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	The measured value shall not exceed 75% LEL of the refrigerant (table 102) and shall not exceed 50% LEL for a period exceeding 5 min (IEC60335-2-24:2002)		N/A



	IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict	
22.110	Temperatures on surfaces be exposed to leakage of flammable refrigerants shall not exceed the ignition temperature (table 102) reduced by 100 K (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
22.111	Doors and lids of compartments in appliances with a free space shall be capable of being opened from the inside (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
	The door shall open before the force exceeds 70 N (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
22.112	Drawers which are only accessible after openings a door or lid shall not contain a free space (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
22.113	Drawers which are accessible with out opening a door and which contain a free space shall have an opening in their rear wall and be capable of being opened from the inside (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
	The drawers shall open before the force exceeds 70 N (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
22.114	Appliances for household use which contain compartments with a free space any door or drawer shall not be fitted with a self-latching lock (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
	Key operated locks shall require two independent movements to actuate the lock or be of a type that automatically ejects the key when unlocked (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	
22.115	The fixing means for fixed appliances shall have adequate mechanical strength (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	

23	INTERNAL WIRING	
23.1	Wireways smooth and free from sharp edges	Р
	Wires protected against contact with burrs, cooling fins etc.	Р
	Wire holes in metal well rounded or provided with bushings	Р
	Wiring effectively prevented from coming into contact with moving parts	Р
23.2	Beads etc. on live wires cannot change their position, and are not resting on sharp edges or corners	N/A
	Beads inside flexible metal conduits contained within an insulating sleeve	N/A
23.3	Electrical connections and internal conductors movable relatively to each other not exposed to undue stress	N/A



	IEC/EN 60 335-2-24	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Flexible metallic tubes not causing damage to insulation of conductors		N/A
	Adequate insulating lining provided inside a coiled spring, the turns of which touch one another		N/A
	No damage after 10 000 flexings for conductors flexed during normal use or 100 flexings for conductors flexed during user maintenance		N/A
	Electric strength test, 1000 V between live parts and accessible metal parts		N/A
	Open-coil springs not used. NOTE: It does not apply to external conductors (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
23.4	Bare internal wiring sufficiently rigid and fixed		N/A
23.5	The insulation of internal wiring withstanding the electrical stress likely to occur in normal use		Р
	No breakdown when a voltage of 2000 V is applied for 15 min between the conductor and metal foil wrapped around the insulation		Р
23.6	Sleeving used as supplementary insulation on internal wiring retained in position by positive means		N/A
23.7	The colour combination green/yellow used only for earthing conductors		Р
23.8	Aluminium wires not used for internal wiring		Р
23.9	No lead-tin soldering of stranded conductors where they are subject to contact pressure, unless		Р
	clamping means so constructed that there is no risk of bad contact due to cold flow of the solder		N/A

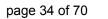
24	COMPONENTS		
24.1	Components comply with safety requirements in relevant IEC standards		Р
	List of components	(see appendix components)	Р
	Components not tested and found to comply with relevant IEC standard for the number of cycles specified are tested in accordance with 24.1.1 to 24.1.6		Р
	Components not tested and found to comply with relevant IEC standard, components not marked or not used in accordance with its marking, tested under the conditions occurring in the appliance		Р
	Motor-compressors are not required to be separately tested according to (IEC 60 335-2-34) nor are they required to meet the requirements of (IEC 60 335-2-34) if they meet the requirements of this standard (IEC 60335-2-24:2002)		N/A

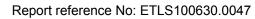


	IEC/EN 60 335-2-2-	+	1
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
24.1.1	Capacitors likely to be permanently subjected to the supply voltage and used for radio interference suppression or for voltage dividing, complying with IEC 60384-14, or		N/A
	tested according to annex F		N/A
24.1.2	Safety isolating transformers complying with IEC 61558-2-6, or		N/A
	tested according to annex G		N/A
24.1.3	Switches complying with IEC 61058-1, the number of cycles of operation being at least 10 000, or		N/A
	tested according to annex H		N/A
	The number of operations for other switches (IEC	60335-2-24:2002) :	
	- quick-freeze switches:	300	N/A
	- manual and semi-automatic defrost switches	300	N/A
	- door switches	50 000	N/A
	- on/off switches	300	N/A
24.1.4	Automatic controls complying with IEC 60730-1 with relevant part 2. The number of cycles of operation being:		
	- thermostats:	10 000	N/A
	- temperature limiters:	1 000	N/A
	- self-resetting thermal cut-outs:	300	N/A
	- non-self-resetting thermal cut-outs:	30	N/A
	- timers:	3 000	N/A
	- energy regulators:	10 000	N/A
	- thermostats which control the motor- compressor: (IEC 60335-2-24:2002)	100'000	N/A
	- self-resetting thermal cut-outs which may influence the test results of 19.101 and which are not short-circuited during this test: (IEC 60335-2-24:2002)	100'000	N/A
	- motor-compressor starting relays: (IEC 60335-2-24:2002)	100'000	N/A
	- automatic thermal motor-protectors for motor-compressors of the hermetic and semi-hermetic type: minimum 2000, but not less than the number of operations during the locked-rotor test (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	- manual reset thermal motor-protectors for motor-compressors of the hermetic and semi- hermetic type: 50 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A



01-	Demiliary and T. (D	.,
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	- other automatic thermal motor-protectors: (IEC 60335-2-24:2002)	2000	N/A
	- other manual test thermal motor protectors: (IEC 60335-2-24:2002)	30	N/A
24.1.5	Appliance couplers complying with IEC 60320-1		N/A
	However, appliances classified higher than IPX0, the appliance couplers complying with IEC 60320-2-3		N/A
24.1.6	Small lamp holders similar to E10 lampholders complying with IEC 60238, the requirements for E10 lampholders being applicable		N/A
24.2	No switches or automatic controls in flexible cords		Р
	No devices causing the protective device in the fixed wiring to operate in the event of a fault in the appliance		Р
	No thermal cut-outs that can be reset by soldering		Р
24.3	Switches intended for all-pole disconnection of stationary appliances are directly connected to the supply terminals and having a contact separation in all poles, providing full disconnection under overvoltage category III conditions		N/A
	Appliances for camping or similar use (IEC 60335-	-2-24:2002) :	
	Voltage selection switches used in appliances for camping or similar use shall have a contact separation in all poles that provide full disconnection from the supply under overvoltage category III conditions (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
24.4	Plugs and socket-outlets for extra-low voltage circuits and heating elements, not interchangeable with plugs and socket-outlets listed in IEC 60083 or IEC 60906-1 or with connectors and appliance inlets complying with the standard sheets of IEC 60320-1		N/A
24.5	Capacitors in auxiliary windings of motors marked with their rated voltage and capacitance and used accordingly		N/A
	Voltage across capacitors in series with a motor winding does not exceed 1,1 times rated voltage, when the appliance is supplied at 1,1 times rated voltage under minimum load		N/A
	For starting capacitors, the voltage across the capacitors shall not exceed 1,3 times the rated voltage of the capacitor at 1.1xU _n (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
24.6	Working voltage of motors connected to the supply mains and having basic insulation that is inadequate for the rated voltage of the appliance, not exceeding 42V.		N/A







IEC/EN 60 335-2-24				
Clause Requirement – Test Result – Remark				
	In addition, the motors are complying with the requirements of Annex I		N/A	
24.101	Lampholders shall be of the insulated type (IEC 60335-2-24:2002)		N/A	

25	SUPPLY CONNECTION AND EXTERNAL FLEXIBLE CORDS	
	Motor-compressors with facilities for connecting a supply cord, complying with the appropriate requirements of IEC 60 335-2-34 are not subjects to the following tests (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
25.1	Appliance not intended for permanent connection to fixed wiring, means for connection to the supply:	
	- supply cord fitted with a plug	Р
	- an appliance inlet having at least the same degree of protection against moisture as required for the appliance	N/A
	- pins for insertion into socket-outlets	N/A
25.2	Appliance not provided with more than one means of connection to the supply mains	Р
	Stationary appliance for multiple supply may be provided with more than one means of connection, provided electric strength test of 1250 V for 1 min between each means of connection causes no breakdown	N/A
	Mains-operated appliances provided with not more than one means of connection to the supply unless (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
	- the appliance consists of two or more completely independent units built together in one enclosure (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
	- the relevant circuits are adequately insulated from each other (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
	Appliances which can be both mains and battery operated shall be provided with a separate means for connection (IEC 60335-2-24:2002)	N/A
25.3	Connection of supply conductors for appliance intended to be permanently connected to fixed wiring possible after the appliance has been fixed to its support	N/A
	Appliance provided with a set of terminals for the connection of cables or fixed wiring, cross-sectional areas specified in 26.6	N/A
	Appliance provided with a set of terminals allowing the connection of a flexible cord	N/A
	Appliance provided with a set of supply leads accommodated in a suitable compartment	N/A



01	Description of T	D# D !	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Appliance provided with a set of terminals and cable entries, conduit entries, knock-outs or glands, allowing connection of appropriate type of cable or conduit		N/A
25.4	Cable and conduit entries, rated current of appliance not exceeding 16 A, dimensions according to table 10		N/A
	Introduction of conduit or cable does not reduce clearances or creepage distances below values specified in 29		N/A
25.5	Method for assemble supply cord with the appliance	e:	
	- type X attachment		N/A
	- type Y attachment		Р
	- type Z attachment, if allowed in part 2		N/A
	Type X attachment, other than those with a specially prepared cord, not used for flat twin tinsel cords		N/A
25.6	Plugs fitted with only one flexible cord		Р
25.7	Supply cord not lighter than:		
	- braided cord (60245 IEC 51)		N/A
	- ordinary tough rubber sheathed cord (60245 IEC 53)		N/A
	- flat twin tinsel cord (60227 IEC 41)		N/A
	- ordinary polyvinyl chloride sheathed cord (60227 IEC 53), appliance exceeding 3 kg		Р
	Temperature rise of external metal parts exceeding 75 K, PVC cord not used, unless		N/A
	appliance so constructed that the supply cord is not likely to touch external metal parts in normal use, or		N/A
	the supply cord is appropriate for higher temperatures, type Y or type Z attachment used		N/A
	Appliance supply cord other then SELV power sup (IEC 60335-2-24:2002) :	ply not lighter than	
	- light polyvinyl chloride sheathed cord (code designation 60227 IEC 52)		N/A
25.8	Nominal cross-sectional area of supply cords according to table 11; rated current (A); cross-sectional area (mm²):	0.75 mm²	Р
25.9	Supply cord not in contact with sharp points or edges		Р
25.10	Green/yellow core for earthing purposes in Class I appliance		Р



	IEC/EN 60 335-2-2-	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
25.11	Conductors of supply cords not consolidated by lead-tin soldering where they are subject to contact pressure, unless		Р
	clamping means so constructed that there is no risk of bad contacts due to cold flow of the solder		N/A
25.12	Moulding the cord to part of the enclosure does not damage the insulation of the supply cord		Р
25.13	Inlet opening so shaped as to prevent damage to the supply cord		Р
	Unless the enclosure at the inlet opening is of insulation material, a non-detachable lining or bushing complying with 29.3 for supplementary insulation provided		N/A
	If unsheathed supply cord, a similar additional bushing or lining is required, unless		N/A
	the appliance is class 0		N/A
	Does not apply to flexible leads used to connected an appliance to a SELV power supply (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
25.14	Supply cords adequately protected against excessive flexing		N/A
	Flexing test:		
	- applied force (N):		N/A
	- number of flexings:		N/A
	The test does not result in:		
	- short circuit between the conductors		N/A
	- breakage of more than 10% of the strands of any conductor		N/A
	- separation of the conductor from its terminal		N/A
	- loosening of any cord guard		N/A
	- damage, within the meaning of the standard, to the cord or the cord guard		N/A
	- broken strands piercing the insulation and becoming accessible		N/A
25.15	Conductors of the supply cord relieved from strain, twisting and abrasion by use of cord anchorage		Р
	The cord cannot be pushed into the appliance to such an extent that the cord or internal parts of the appliance can be damaged		Р
	Pull and torque test of supply cord, values shown in table 10: pull (N); torque (not on automatic cord reel) (Nm):	100 N; 0.35 Nm	Р



Clause			1 1 1 1 1
	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Max. 2 mm displacement of the cord, and conductors not moved more than 1 mm in the terminals		Р
	Creepage distances and clearances not reduced below values specified in 29.1		Р
25.16	Cord anchorages for type X attachments constructe	ed and located so that:	
	- replacement of the cord is easily possible		N/A
	- it is clear how the relief from strain and the prevention of twisting are obtained		N/A
	- they are suitable for different types of cord		N/A
	- cord cannot touch the clamping screws of cord anchorage if these screws are accessible, unless separated from accessible metal parts by supplementary insulation		N/A
	- the cord is not clamped by a metal screw which bears directly on the cord		N/A
	- at least one part of the cord anchorage securely fixed to the appliance, unless part of a specially prepared cord		N/A
	- screws which have to be operated when replacing the cord do not fix any other component, if applicable		N/A
	- if labyrinths can be bypassed the test of 25.15 is nevertheless withstood		N/A
	- for Class 0, 0I and I appliances: they are of insulating material or are provided with an insulating lining, unless a failure of the insulation of the cord does not make accessible metal parts live		N/A
	- for Class II appliances: they are of insulating material, or if of metal, they are insulated from accessible metal parts by supplementary insulation		N/A
25.17	Adequate cord anchorages for type Y and Z attachment		Р
25.18	Cord anchorages only accessible with the aid of a tool, or		N/A
	so constructed that the cord can only be fitted with the aid of a tool		Р
25.19	Type X attachment, glands not used as cord anchorage in portable appliances		N/A
	Tying the cord into a knot or tying the cord with string not used		N/A
25.20	Conductors of the supply cord for type Y and Z attachment adequately additionally insulated		Р



	IEC/EN 60 335-2-24	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
25.21	Space for supply cord for type X attachment or for connection of fixed wiring constructed to permit checking of conductors with respect to correct positioning and connection before fitting any cover, no risk of damage to the conductors when fitting the cover, no contact with accessible metal parts if a conductor becomes loose, etc.		N/A
	For portable appliances, the uninsulated end of a conductor prevented from any contact with accessible metal parts, unless the end of the cord is such that the conductors are unlikely to slip free		N/A
25.22	Appliance inlet:		
	- live parts not accessible during insertion or removal		N/A
	- connector can be inserted without difficulty		N/A
	- the appliance is not supported by the connector		N/A
	- is not for cold conditions if temp. rise of external metal parts exceeds 75 K, unless the supply cord is not likely to touch such metal parts		N/A
25.23	Interconnection cords comply with the requirements for the supply cord, except as specified		N/A
	If necessary, electric strength test of 16.3		N/A
	Interconnection cord for battery operated appliances (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
25.24	Interconnection cords not detachable without the aid of a tool if compliance with the standard is impaired when they are disconnected		N/A
25.25	Dimensions of pins compatible with the dimensions of the relevant socket-outlet. Dimensions of pins and engagement face in accordance with the relevant plug in IEC 60083		N/A
25.101	Appliances which can be battery operated shall have suitable means for connection of the battery (IEC 60335-2-24:2002)		N/A

26	TERMINALS FOR EXTERNAL CONDUCTORS	
	This clause of part 1 is not applicable to those parts of motor-compressors with facilities for connecting a supply cord and complying with IEC 60 335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)	Р
26.1	Appliances provided with terminals or equally effective devices for connection of external conductors	Р
	Terminals only accessible after removal of a non-detachable cover	N/A



IEC/EN 60 335-2-24					
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict		
26.2	Appliances with type X attachment and appliances for connection to fixed wiring provided with terminals in which connections are made by means of screws, nuts or similar devices, unless the connections are soldered		N/A		
	Screws and nuts serve only to clamp supply conductors, except		N/A		
	internal conductors, if so arranged that they are unlikely to be displaced when fitting the supply conductors		N/A		
	If soldered connections used, the conductor so positioned or fixed that reliance is not placed on soldering alone		N/A		
	Soldering alone used, barriers provided, clearances and creepage distances satisfactory if the conductor becomes free at the soldered joint		N/A		
26.3	Terminals for type X attachment and for connection to fixed wiring so constructed that the conductor is clamped between metal surfaces with sufficient contact pressure and without damaging the conductor		N/A		
	Terminals for type X attachment and those for conn that when tightening or loosening the clamping mea				
	- the terminal does not loosen		N/A		
	- internal wiring is not subjected to stress		N/A		
	- clearances and creepage distances are not reduced below the values in 29		N/A		
	Compliance checked by inspection and by the test of subclause 8.6 of IEC 60999-1, the torque applied being equal to two-thirds of the torque specified. Nominal diameter of thread (mm); screw category; torque (Nm):		N/A		
26.4	Terminals for type X attachment, except those with a specially prepared cord, and those for connection to fixed wiring, no special preparation of conductors required, and so constructed or placed that conductors prevented from slipping out		N/A		
26.5	Terminals for type X attachment so located or shielded that if a wire of a stranded conductor escapes, no risk of accidental connection to other parts that result in a hazard		N/A		
	Stranded conductor test, 8 mm insulation removed		N/A		
	No contact between live parts and accessible metal parts and, for class II constructions, between live parts and metal parts separated from accessible metal parts by supplementary insulation only		N/A		



IEC/EN 60 335-2-24						
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict			
26.6	Terminals for type X attachment and for connection to fixed wiring suitable for connection of conductors with required cross-sectional area according to table 13; rated current (A); nominal cross-sectional area (mm²):		N/A			
	Terminals only suitable for a specially prepared cord		N/A			
26.7	Terminals for type X attachment accessible after removal of a cover or part of the enclosure		N/A			
26.8	Terminals for the connection to fixed wiring, including the earthing terminal, located close to each other		N/A			
26.9	Terminals of the pillar type constructed and located as specified		N/A			
26.10	Terminals with screw clamping and screwless terminals not used for flat twin tinsel cords, unless conductors ends fitted with a device suitable for screw terminals		N/A			
	Pull test of 5 N to the connection		N/A			
26.11	For type Y and Z attachment: soldered, welded, crimped and similar connections may be used		N/A			
	For Class II appliances: the conductor so positioned or fixed that reliance is not placed on soldering, welding or crimping alone		N/A			
	For Class II appliances: soldering, welding or crimping alone used, barriers provided, clearances and creepage distances satisfactory if the conductor becomes free		N/A			
	Terminals for type X attachment so located or shielded that if a wire of a stranded conductor escapes, no risk of accidental connection between live parts and accessible metal parts, between battery supply terminals if any (IEC 60335-2-24:2002)		N/A			

27	PROVISION FOR EARTHING		
	Compliance is not checked on parts related to motor-compressors if the motor-compressor complies with IEC 60 335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
27.1	Accessible metal parts of Class 0I and I appliances, permanently and reliably connected to an earthing terminal or contact of the appliance inlet		Р
	Earthing terminals not connected to neutral terminal		Р
	Class 0, II and III appliance have no provision for earthing		N/A



IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Safety extra-low voltage circuits not earthed, unless protective extra-low voltage circuits		N/A
27.2	Clamping means adequately secured against accidental loosening		Р
	Terminals used for the connection of external equipotential bonding conductors allow connection of conductors of 2.5 to 6 mm², and		N/A
	do not provide earthing continuity between different parts of the appliance		N/A
	Conductors cannot be loosened without the aid of a tool		Р
27.3	For appliances with supply cord, current-carrying conductors become taut before earthing conductor, if the cord slips out of the cord anchorage		Р
27.4	No risk of corrosion resulting from contact between metal of earthing terminal and other metal		Р
	Adequate resistance to corrosion of coated or uncoated parts providing earthing continuity, other than parts of a metal frame or enclosure		Р
	Parts of steel providing earthing continuity provided at the essential areas with an electroplated coating, thickness at least 5 µm		Р
	Adequate protection against rusting of parts of coated or uncoated steel, only intended to provide or transmit contact pressure		Р
	In case of aluminium alloys precautions taken to avoid risk of corrosion		N/A
27.5	Low resistance of connection between earthing terminal and earthed metal parts		Р
	This requirement does not apply to connections providing earthing continuity in the protective extralow voltage circuit, provided that clearances of basic insulation are based on the rated voltage of the appliance		N/A
	Resistance not exceeding 0,1 Ω at the specified low-resistance test	0.01 Ω, 25 Α	Р
27.6	The printed conductors of printed circuit boards not used to provide earthing continuity in hand held appliances		N/A
	They may be used in other appliances if:		
	- at least two tracks are used with independent soldering points and the appliance complies with requirements of 27.5 for each circuit		N/A
	- the material of the printed circuit board complies with IEC 60249-2-4 or IEC 60249-2-5		N/A



	IEC/EN 60 335-2-2-	1	<u> </u>
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
28	SCREWS AND CONNECTIONS		
	Compliance is not checked on parts related to motor-compressors if the motor-compressor complies with IEC 60 335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
28.1	Fixings, electrical connections and connections providing earthing continuity withstand mechanical stresses		Р
	Screws not of soft metal liable to creep, such as zinc or aluminium		N/A
	Diameter of screws of insulating material min. 3 mm		N/A
	Screws of insulating material not used for any electrical connection or connections providing earthing continuity		Р
	Screws used for electrical connections or connections providing earthing continuity screw into metal		Р
	Screws not of insulating material if their replacement by a metal screw can impair supplementary or reinforced insulation		N/A
	Type X attachment, screws to be removed for replacement of supply cord or for user maintenance, not of insulating material if their replacement by a metal screw can impair basic insulation		N/A
	For screws and nuts; test as specified	(see appended table)	Р
28.2	Electrical connections and connections providing earthing continuity constructed so that contact pressure not transmitted through insulating material liable to shrink or distort, unless shrinkage or distortion compensated		Р
	This requirement does not apply to electrical connections in circuits carrying a current not exceeding 0.5A		N/A
28.3	Space-threaded (sheet metal) screws only used for electrical connections if they clamp the parts together		N/A
	Thread-cutting (self-tapping) screws only used for electrical connections if they generate a full form standard machine screw thread		N/A
	Such screws not used if they are likely to be operated by the user or installer unless the thread is formed by a swaging action		N/A
	Thread-cutting and space-threaded screws may be used in connections providing earthing continuity, provided unnecessary to disturb the connection and at least two screws are used for each connection		N/A



	IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict	
28.4	Screws and nuts that make mechanical connection secured against loosening if they also make electrical connections or connections providing earthing continuity		Р	
	Rivets for electrical connections or connections providing earthing continuity secured against loosening if subjected to torsion		N/A	

29	CLEARANCES, CREEPAGE DISTANCES AND SO	OLID INSULATION	
	Compliance is not checked on parts related to motor-compressors if the motor-compressor complies with IEC 60 335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Clearances, creepage distances and solid insulation withstand electrical stress		Р
	For coatings used on printed circuits boards to protect the microenvironment or to provide basic insulation, annex J applies		N/A
29.1	Clearances not less than the values specified in table 16, taking into account the rated impulse voltage for the overvoltage categories of table 15	(see appended table)	Р
	The values specified may be smaller for basic insulation and functional insulation if the clearance meets the impulse voltage test of clause 14		N/A
	Appliances are in overvoltage category II		Р
	Clearances less than specified in table 16 not allowed for basic insulation of class 0 and class 0I appliances,		N/A
	or if pollution degree 3 is applicable		N/A
	Compliance is checked by inspection and measurements as specified		Р
29.1.1	Clearances of basic insulation withstand the overvoltages, taking into account the rated impulse voltage		Р
	Clearance at the terminals of tubular sheathed heating elements may be reduced to 1 mm if the microenvironment is pollution degree 1		N/A
	Lacuered conductors of windings assumed to be bare conductors, but the clearances specified in table 16 are reduced by 0.5 mm for rated impulse voltages of at least 1500 V		N/A
29.1.2	Clearances of supplementary insulation not less than those specified for basic insulation in table 16		Р
29.1.3	Clearances of reinforced insulation not less than those specified for basic insulation in table 16, but using the next higher step for rated impulse voltage		Р



Olavia	IEC/EN 60 335-2-24	 	March P. C
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
29.1.4	For functional insulation, the values of table 16 are applicable, unless		Р
	the appliance complies with clause 19 with the functional insulation short-circuited		N/A
	Clearances at crossover points of lacquered conductors not measured		Р
	Clearance between surfaces of PTC heating elements may be reduced to 1mm		N/A
	Lacquered conductors of windings assumed to be bare conductors, but the clearances specified in table 16 are reduced by 0.5mm for rated impulse voltages of at least 1500V		N/A
29.1.5	Appliances having higher working voltage than rated voltage, the voltage used for determining clearances from table 16 is the sum of the rated impulse voltage and the difference between the peak value of the working voltage and the peak value of the rated voltage		N/A
	If the secondary winding of a step-down transformer is earthed, or if there is an earthed screen between the primary and secondary windings, clearances of basic insulation on the secondary side not less than those specified in table 16, but using the next lower step for rated impulse voltage		N/A
	Circuits supplied with a voltage lower than rated voltage, clearances of functional insulation based on the working voltage used as the rated voltage in table 15		N/A
29.2	Creepage distances not less than those appropriate for the working voltage, taking into account the material group and the pollution degree		Р
	Pollution degree 2 applies, unless		Р
	precautions taken to protect the insulation; pollution degree 1		N/A
	insulation subjected to conductive pollution; pollution degree 3		N/A
	Compliance is checked by inspection and measurements as specified		Р
	Insulation in refrigeration appliances and ice- makers is in pollution degree 3 and shall have a CTI value of 250 unless the insulation to be protected to pollution by condensation (IEC 60335-2-24:2002)		Р
29.2.1	Creepage distances of basic insulation not less than specified in table 17	(see appended table)	Р
	-	ļ	



Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	For pollution degree 1, creepage distance not less than the minimum specified for the clearance in table 16, if the clearance has been checked according to the test of clause 14		N/A
29.2.2	Creepage distances of supplementary insulation at least as specified for basic insulation in table 17		Р
29.2.3	Creepage distances of reinforced insulation at least double as specified for basic insulation in table 17		Р
29.2.4	Creepage distances of functional insulation not less than specified in table 18		Р
	Creepage distances may be reduced if the appliance complies with clause 19 with the functional insulation short-circuited		N/A
29.3	Solid insulation having a minimum thickenss of 1 mm for supplementary insulation,		N/A
	And 2 mm for reinforced insulation		Р
	This requirement does not apply if the supplementary insulation, other than mica or similar scaly material, consists of at least two layers, each of the layers withstands the electric strength test of 16.3		N/A
	This requirement does not apply if the reinforced insulation, other than mica or similar scaly material, consists of at least three layers, any two layers together withstands the electric strength test of 16.3		N/A
	This requirement also does not apply to inaccessible insulation and does not exceed the maximum permissible temperature values, or		N/A
	If the insulation, after conditioning as specified, withstands the electric strength test of 16.3		N/A

30	RESISTANCE TO HEAT AND FIRE		
30.1	External parts of non-metallic material,		Р
	parts supporting live parts, and		Р
	thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation,		Р
	sufficiently resistant to heat		Р
	Ball-pressure test according to IEC 60695-10-2	(see appended table)	Р
	External parts: at 40 °C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 75 °C, whichever is the higher; temperature (°C):	(see appended table)	Р



	IEC/EN 60 335-2-24	1	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	Parts supporting live parts: at 40°C plus the maximum temperature rise determined during the test of clause 11, or at 125°C, whichever is the higher; temperature (°C):	(see appended table)	Р
	Parts of thermoplastic material providing supplementary or reinforced insulation, 25°C plus the maximum temperature rise determined during clause 19, if higher; temperature (°C):		N/A
	Relevant external parts of non-metallic material also within the storage compartment parts (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Accessible parts within the storage compartment 65 °C (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	Following tests do not apply to parts related to the motor-compressor if the motor-compressor complies with IEC 60 335-2-34 (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
30.2	Relevant parts of non-metallic material adequately resistant to ignition and spread of fire	(see appended table)	Р
	Following tests do not apply to parts related to the motor-compressor if the motor-compressor complies with IEC 60 335-2-34 with no ignition (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
30.2.1	Glow-wire test of IEC 60695-2-11 at 550 °C, unless		Р
	the material is classified at least HB40 according to IEC 60695-11-10		N/A
	Parts for which the glow-wire test cannot be carried out meet the requirements in ISO9772 for category FH3 material		N/A
30.2.2	Appliances operated while attended, parts of insula current-carrying connections and parts within a disglow-wire test of IEC 60695-2-11 at a temperature	tance of 3 mm subjected to the	
	-750 °C, for connections carrying a current exceeding 0,5 A during normal operation		N/A
	-650 °C, for other connections		N/A
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
30.2.3	Appliances operated while unattended, tested as specified in 30.2.3.1 and 30.2.3.2		Р
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
30.2.3.1	Parts of insulating material supporting connections carrying a current exceeding 0.2A during normal operation, and		Р
	parts of insulating material within a distance of 3mm,		N/A



	IEC/EN 60 335-2-2	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	having a glow-wire flammability index of at least 850°C according to IEC 60695-2-12		N/A
30.2.3.2	Parts of insulating material supporting current- carrying connections, and		Р
	parts of insulating material within a distance of 3mm,		N/A
	subjected to glow-wire test of IEC 60695-2-11		Р
	Test not carried out on material having a glow-wire ignition temperature according to IEC 60695-2-13 as specified		N/A
	Glow-wire test of IEC 60695-2-11, the temperature	being:	
	-750°C, for connections carrying a current exceeding 0,2A during normal operation		Р
	-650°C, for other connections		N/A
	Parts that during the test produce a flame persisting longer than 2 s, tested as specified		N/A
	If a flame persists longer than 2 s during the test, parts above the connection, as specified, subjected to the needle-flame test of annex E, unless		N/A
	the material is classified as V-0 or V-1 according to IEC 60695-11-10		N/A
30.2.4	Base material of printed circuit boards subjected to needle-flame test of annex E		Р
	Test not applicable to conditions as specified		N/A
31	RESISTANCE TO RUSTING		
	Relevant ferrous parts adequately protected against rusting		Р
32	RADIATION, TOXICITY AND SIMILAR HAZARDS		
	Appliance does not emit harmful radiation		Р
	Appliance does not present a toxic or similar hazard		Р
			•
A	ANNEX A (INFORMATIVE) ROUTINE TESTS		
	Description of routine tests to be carried out by the manufacturer		Р



	IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict	
AA	ANNEX AA, (NORMATIVE) LOCKED-ROTOR TEST OF FAN MOTORS (IEC 60335-2-24:2002)			
	The winding of a fan motor does not reach excessive temperatures if the motor locks or fails to start		N/A	
	The motor is supplied at rated voltage according to supply circuit fig. AA.1.		N/A	

В	ANNEX B (NORMATIVE) APPLIANCES POWERED BY RECHARGEABLE BATTERIES	
	The following modifications to this standard are applicable for appliances powered by batteries that are recharged in the appliance	N/A
	This annex does not apply to battery chargers	N/A
3.1.9	Appliance operated under the following conditions:	
	-the appliance, supplied by its fully charged battery, operated as specified in relevant part 2	N/A
	-the battery is charged, the battery being initially discharged to such an extent that the appliance cannot operate	N/A
	-if possible, the appliance is supplied from the supply mains through its battery charger, the battery being initially discharged to such an extent that the appliance cannot operate. The appliance is operated as specified in relevant part 2	N/A
	If the appliance incorporates inductive coupling between two parts that are detachable from each other, the appliance is supplied from the supply mains with the detachable part removed	N/A
3.6.2	Part to be removed in order to discard the battery is not considered to be detachable	N/A
5.101	Appliances supplied from the supply mains tested as specified for motor-operated appliances	N/A
7.1	Battery compartment for batteries intended to be replaced by the user, marked with battery voltage and polarity of the terminals	N/A
7.12	The instructions for appliances incorporating batteries intended to be replaced by the user includes required information	N/A
	Details about how to remove batteries containing materials hazardous to the environment given	N/A
7.15	Markings placed on the part of the appliance connected to the supply mains	N/A
8.2	Appliances having batteries that according to the instruction may be replaced by the user need only have basic insulation between live parts and the inner surface of the battery compartment	N/A

TRF No. IEC60335_2_24F



	IEC/EN 60 335-2-24	+	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	If the appliance can be operated without batteries, double or reinforced insulation required		N/A
11.7	The battery is charged for the period described		N/A
19.1	Appliances subjected to tests of 19.101, 19.102 and 19.103		N/A
19.101	Appliances supplied at rated voltage for 168 h, the battery being continually charged		N/A
19.102	Short-circuiting of the terminals of the battery, being fully charged, for appliances having batteries that can be removed without the aid of a tool		N/A
19.103	Appliances having batteries replaceable by the user supplied at rated voltage under normal operation with the battery removed or in any position allowed by the construction		N/A
21.101	Appliances having pins for insertion into socket- outlets have adequate mechanical strength, checked according to procedure 2 of IEC 68-2-32		N/A
	Part of the appliance incorporating the pins subjected to the free fall test, procedure 2, of IEC 60068-2-32, the number of falls being:		
	- 100, the mass of part does not exceed 250 g		N/A
	- 50, the mass of part exceeds 250 g		N/A
	After the test, the requirements of 8.1, 15.1.1, 16.3 and clause 29 are met		N/A
22.3	Appliances having pins for insertion into socket- outlets tested as fully assembled as possible		N/A
25.13	An additional lining or bushing not required for interconnection cords operating at safety extra-low voltage		N/A
30.2	For parts of the appliance connected to the supply mains during the charging period, 30.2.3 applies		N/A
	For other parts, 30.2.2 applies		N/A
	1	I.	1

С	ANNEX C (NORMATIVE) AGEING TEST ON MOTORS	
	Tests, as described, carried out when doubt with regard to the temperature classification of the insulation of a motor winding	N/A
	This annex does not apply to motor-compressors (IEC 60335-2-24:2002)	N/A



IEC/EN 60 335-2-24			
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
CC	ANNEX CC (NORMATIVE) NON-SPARKING "N" ELECTRICAL APPARATUS		
	Where reference is made to IEC 60079-15, the following modified below (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)	ing clauses are applicable as	
21	Supplementary requirements for non-sparking luminal (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)	ires	
	All of subclauses of Clause 21 are applicable, except 21.2.5.1, 21.2.5.5, 21.2.7, 21.2.8, 21.2.9, 21.2.10, 21.2.11, 21.2.12 and 21.3 (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
29	Supplementary requirements for sealed devices or en arcs, sparks or hot surfaces (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)	ncapsulated devices producing	
	All of the subclauses of Clause 29 are applicable, except 29.1 and 29.8, which are replaced by the following (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
29.1	Non metallic materials (IEC 60335-2-24:2002/A1:200	05)	
	Seals are tested using 33.5. However if the device is tested in the appliance, then 33.5.1 and 33.5.1 are not applicable. (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
	However, after the tests of Clause 19 in IEC 60335-2-24, by inspection, no damage of the encapsulation that could impair the type of protection shall be evident, such as cracks in the resin or exposure of encapsulated parts (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
29.8	Type tests (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		
	The type tests described in 33.5 shall be performed where relevant (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A
30	Supplementary requirements for energy-limited appar arcs, sparks or hot surfaces (IEC 60335-2-24:2002/A		
	All of the subclauses of Clause 30 are applicable, except 30.5, 30.6 and 30.10		N/A
31	Supplementary requirements for restricted-breathing eapparatus producing arcs, sparks or hot surfaces (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)	enclosures protecting	
	All of the subclauses of Clause 31 are applicable, except 31.6 which is replaced by the following		N/A
31.6	Restricted-breathing enclosures shall be type tested, including the cable entry devices (IEC 60335-2-24:2002/A1:2005)		N/A



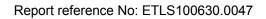
	IEC/EN 60 335-2-2	4	
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
D	ANNEX D (NORMATIVE) ALTERNATIVE REQUIREMENTS FOR PROTECT	ED MOTORS	
	Applicable to protected motors for unattended use, test of 19.7 carried out on a separate sample according to the specification		N/A
	This annex does not apply to motor-compressors or condenser fan motors (IEC 60335-2-24:2002)		N/A
	This annex is applicable to appliances having motors that incorporate thermal motor protectors (IEC 60335-1:01 + A1:2004).		N/A
	The appliance is supplied at rated voltage with the rotor of the motor locked. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	The duration of the test is as follows: (IEC 60335-	1:01 + A1:2004)	
	- motors having self-resetting thermal motor protectors are operated for 300 cycles or for 72 h, whichever occurs first, unless they are likely to be permanently subjected to the supply voltage in which case the duration is 432 h; (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	- motors having non-self-resetting thermal motor protectors are operated for 30 cycles, the thermal motor protector being reset as soon as possible after each operation, but in not less than 30 s; (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	During the test, temperatures shall not exceed the values specified in 19.7 and the appliance shall comply with 19.13 (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
	NOTE This test may be carried out on a separate appl (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	iance.	

E	ANNEX E (NORMATIVE) NEEDLE-FLAME TEST	
	Needle-flame test carried out in accordance with IEC 60695-2-2, with the following modifications:	Р
5	Severities	
	The duration of application of the test flame is $30 \text{ s} \pm 1 \text{ s}$	N/A
8	Test procedure	
8.2	The specimen so arranged that the flame can be applied to a vertical or horizontal edge as shown in the examples of figure 1	Р
8.4	The first paragraph does not apply	Р
	If possible, the flame is applied at least 10 mm from a corner	Р



	IEC/EN 60 335-2-24		
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
8.5	The test is carried out on one specimen		Р
	If the specimen does not withstand the test, the test may be repeated on two further specimens, both withstanding the test		N/A
10	Evaluation of test results		
	The duration of burning not exceeding 30 s		N/A
	However, for printed circuit boards, the duration of burning not exceeding 15 s		Р

F	ANNEX F (NORMATIVE) CAPACITORS	
	Capacitors likely to be permanently subjected to the supply voltage, and used for radio interference suppression or voltage dividing, comply with the following clauses of IEC 60384-14, with the following modifications:	-
1.5	Terminology	
1.5.3	Class X capacitors tested according to subclass X2	N/A
1.5.4	This subclause is applicable	N/A
1.6	Marking	
	Items a) and b) are applicable	N/A
3.4	Approval testing	
3.4.3.2	Table II is applicable as described	N/A
4.1	Visual examination and check of dimensions	
	This subclause is applicable	N/A
4.2	Electrical tests	
4.2.1	This subclause is applicable	N/A
4.2.5	This subclause is applicable	N/A
4.2.5.2	Only table IX is applicable	N/A
	Values for test A apply	N/A
	However, for capacitors in heating appliances the values for test B or C apply	N/A
4.12	Damp heat, steady state	
	This subclause is applicable	N/A
	Only insulation resistance and voltage proof are checked	N/A
4.13	Impulse voltage	
	This subclause is applicable	N/A





	IEC/EN 60 335-2-24		
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
4.14	Endurance		
	Subclauses 4.14.1, 4.14.3, 4.14.4 and 4.14.7 applicable		N/A
4.14.7	Only insulation resistance and voltage proof are checked		N/A
	Visual examination, no visible damage		N/A
4.17	Passive flammability test		
	This subclause is applicable		N/A
4.18	Active flammability test		
	This subclause is applicable		N/A

G	ANNEX G (NORMATIVE) SAFETY ISOLATING TRANSFORMERS		
	The following modifications to this standard are applicable for safety isolating transformers:		N/A
7	Marking and instructions		
7.1	Transformers for specific use marked with:		
	-name, trademark or identification mark of the manufacturer or responsible vendor		N/A
	-model or type reference		N/A
17	Overload protection of transformers and associated circuits		
	Fail-safe transformers comply with subclause 15.5 of IEC 61558-1		N/A
22	Construction		
	Subclauses 19.1 and 19.1.2 of IEC 61558-2-6 are applicable		N/A
29	Clearances, creepage distances and solid insulation	1	
29.1 and 29.2	The distances specified in items 2a, 2c and 3 in table 13 of IEC 61558-1 apply		N/A

Н	ANNEX H (NORMATIVE) SWITCHES	
	Switches comply with the following clauses of IEC 61058-1, as modified:	
	-The tests of IEC 61058-1 carried out under the conditions occurring in the appliance	N/A
	-Before being tested, switches are operated 20 times without load	N/A
8	Marking and documentation	
	Switches are not required to be marked	N/A



Clause		İ	-
	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
	However, switches that can be tested separately from the appliance marked with the manufacturer's name or trade mark and the type reference		N/A
13	Mechanism		
	The tests may be carried out on a separate sample		N/A
15	Insulation resistance and dielectric strength		
15.1	Not applicable		N/A
15.2	Not applicable		N/A
15.3	Applicable for full disconnection and micro- disconnection		N/A
17	Endurance		
	Compliance is checked on three separate appliances or switches		N/A
	For 17.2.4.4, the number of cycles is 10 000, unless otherwise specified in 24.1.3 of the relevant part 2 of IEC 60335		N/A
	Switches for operation under no load and which can be operated only by a tool and switches operated by hand that are interlocked so that they cannot be operated under load, are not subjected to the tests		N/A
	Subclause 17.2.5.2 is not applicable		N/A
	Temperature rise of the terminals not more than 30 K above the temperature rise measured in clause 11 of IEC 60335-1		N/A
	Subclauses 17.2.2 and 17.2.5.2 are not applicable. The ambient temperature during the test is that occurring in the appliance during the test of Clause 11 in IEC 60335-1, as specified in footnote b of Table 3. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A
20	Clearances, creepage distances, solid insulation and assemblies	d coatings of rigid printed board	
	This clause is applicable to clearances and creepage distances for functional insulation, across full disconnection and micro-disconnection, as stated in table 24		N/A

I	ANNEX I (NORMATIVE) MOTORS HAVING BASIC INSULATION THAT IS INADEQUATE FOR THE RATED VOLTAGE OF THE APPLIANCE	
	The following modifications to this standard are applicable for motors having basic insulation that is inadequate for the rated voltage of the appliance:	N/A



Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict
		inesuit – inemark	Verdict
8	Protection against access to live parts	<u> </u>	
8.1	Metal parts of the motor are considered to be bare live parts		N/A
11	Heating		
11.3	Temperature rise of the body of the motor is determined instead of the temperature rise of the windings		N/A
11.8	Temperature rise of the body of the motor, where in contact with insulating material, not exceeding values in table 3 for the relevant insulating material		N/A
16	Leakage current and electric strength		
16.3	Insulation between live parts of the motor and its other metal parts not subjected to the test		N/A
19	Abnormal operation		
19.1	The tests of 19.7 to 19.9 not carried out		N/A
19.101	Appliance operated at rated voltage with each of the following fault conditions:		
	- short circuit of the terminals of the motor, including any capacitor incorporated in the motor circuit		N/A
	- short circuit of each diode of the rectifier		N/A
	- open circuit of the supply to the motor		N/A
	- open circuit of any parallel resistor, the motor being in operation		N/A
	Only one fault simulated at a time, the tests carried out consecutively		N/A
22	Construction		
22.101	For class I appliances incorporating a motor supplied by a rectifier circuit, the d.c. circuit being insulated from accessible parts of the appliance by double or reinforced insulation		N/A
	Compliance checked by the tests specified for double and reinforced insulation		N/A

J	ANNEX J (NORMATIVE) COATED PRINTED CIRCUIT BOARDS	
	Testing of protective coatings of printed circuit boards carried out in accordance with IEC 60664-3 with the following modifications:	N/A



⊘-Testing Labo	oratory page 56 of 70 Report refere	ence No: ETLS100630.004
	IEC/EN 60 335-2-24	
Clause	Requirement – Test Result – Remark	Verdict
К	ANNEX K (NORMATIVE) OVERVOLTAGE CATEGORIES	
	The information on overvoltage categories is extracted from IEC 60664-1	Р
L	ANNEX L (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE MEASUREMENT OF CLEARANCES AND CF DISTANCES	REEPAGE
	Sequences for the determination of clearances and creepage distances	Р
	AND EVAN (NORMATIVE)	
M	ANNEX M (NORMATIVE) POLLUTION DEGREE	
	The information on pollution degrees is extracted from IEC 60664-1	Р
N	ANNEX N (NORMATIVE) PROOF TRACKING TEST	
	The proof tracking test is carried out in accordance with IEC 60112 with the following modifications:	Р
5	Test apparatus	
5.1	Electrodes	
	The note does not apply	N/A
5.4	Test solutions	
	Test solution A is used	Р
6	Procedure	
6.3	Proof tracking test	
	Voltage is 100V, 175V, 400V or 600V:	Р
	Note 3 of clause 3 applies	Р
	The test is carried out on five specimens	Р
	In case of doubt, additional test with voltage reduced by 25V, the number of drops increased to 100	N/A
7	Report	
	The report stating if the PTI value was based on a test using 100 drops with a test voltage of (PTI-25) V	Р
	The proof tracking test is carried out in accordance with IEC 60112 with the following modifications: (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	Р



	IEC/EN 60 335-2-24				
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict		
	Test apparatus (IEC 60335-1:01 + A1:2004)				
7.3	Test solutions (IEC 60335-1:01 + A1:2004)				
	Test solution A is used (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р		
10	Determination of proof tracking index (PTI) (IEC 60	335-1:01 + A1:2004)			
10.1	The last paragraph of Clause 3 applies (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р		
	The test is carried out on five specimens (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р		
	In case of doubt, a material is considered to have a PTI of the specified value if it withstands the test at a voltage equal to the proof voltage reduced by 25 V, the number of drops being increased to 100. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		
10.2	The report shall state if the PTI value was based on a test using 100 drops with a test voltage of (PTI-25) V (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		Р		

0	ANNEX O (INFORMATIVE) SELECTION AND SEQUENCE OF THE TESTS OF CLAUSE 30	
	Description of tests for determination of resistance to heat and fire	Р

Р	ANNEX P (INFORMATIVE) GUIDANCE FOR THE APPLICATION OF THIS STANDARD TO APPLIANCES USED IN WARM DAMP EQUABLE CLIMATES	
	The following modifications to this standard are applicable for class 0 appliances and class OI appliances having a rated voltage exceeding 150 V, that are intended to be used in countries having a warm damp equable climate and that are marked WDaE. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A
	NOTE Warm damp equable climates are characterized by high humidity and high ambient temperatures with little variation, as specified in IEC 60721-2-1. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	
	They may also be applied to class I appliances having a rated voltage exceeding 150 V that are intended to be used in countries having a warm damp equable climate and that are marked WDaE, if they are able to be connected to a supply mains that excludes the protective earthing conductor due to deficiencies in the fixed wiring system. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	
5.7	The ambient temperature for the tests of Clauses 11 and 13 is 40 +3/0 (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	
7.1	The appliance marked with the letters WdaE (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	

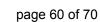


	IEC/EN 60 335-2-24				
Clause	Requirement – Test	Result – Remark	Verdict		
7.12	The instructions shall state that the appliance is to be supplied through a residual current device (RCD) having a rated residual operating current not exceeding 30 mA. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)				
	The instructions shall state the substance of the fo (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	llowing:			
11.8	The values of Table 3 are reduced by 15 K (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		
13.2	The leakage current for class I appliances not exceeding 0,5 mA (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		
15.3	The value of t is 37 °C (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		
16.2	The leakage current for class I appliances not exceeding 0,5 mA (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		
19.13	The leakage current test of 16.2 is applied in addition to the electric strength test of 16.3 (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		

R	ANNEX R (NORMATIVE) SOFTWARE EVALUATION	
	Software evaluated in accordance with the following clauses of Annex H of IEC 60730-1, as modified (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	
H.2	Definitions	
	Only definitions H.2.16 to H.2.20 applicable (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A
H.7	Information	
	Only footnotes 12) to 18) of Table 7.2, as modified, applicable (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A
H.11.12	Controls using software	
	All of the subclauses of H.11.12 as modified below are applicable, except subclauses H.11.12.6 and H.11.12.6.1 which are not applicable. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A
	In the second paragraph, replace "required in items 66 to 72 inclusive" by "referred to in footnotes 12) to 18) inclusive". (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A
H.11.12.7	Delete "and identified in table 7.2, requirement 68 (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	
H.11.12.7.1	For appliances using software class C having a single channel with self-test and monitoring structure, the manufacturer shall provide the measures necessary to address the fault/errors in safety related segments and data indicated in Table H. 11.12.7-1. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)	N/A

ETL		
Testing Laboratory	page 59 of 70	Report reference No: ETLS100630.0047

IEC/EN 60 335-2-24					
Clause	use Requirement – Test Result – Remark				
H.11.12.8	1.12.8 Software fault/error detection shall occur before compliance with 19.13 of IEC 60335-1 is impaired. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)				
H.11.12.8.1F Replace "result in the response declared in table 7.2, requirement 72" by "occur before compliance with 19.13 of IEC 60335-1 is impaired". (IEC 60335-1:01 + A1:2004)					
H.11.12.13	The software and safety related hardware under its control shall initialize and terminate before compliance with 19.13 of IEC 60335-1 is impaired. (IEC 60335-1:01 + A1:2004)		N/A		



Report reference No: ETLS100630.0047



IEC/EN 60 335-2-24 Remarks 10.1 TABLE: Power input deviation Ρ Input deviation of/at: P rated (W) P measured dΡ Required dP Remark (W) Heater output, Main frequency= 50Hz 100 V 435 430 - 10 %, + 5 % + 1.1 % Heater output, Main frequency= 60Hz 100 V 430 436 + 1.3 % - 10 %, + 5 %

10.2	TABLE: Curre	nt deviation					Р
Current devi	ation of/at:	I rated (A)	I measured (A)	dl	Required dI	Re	emark
100 V		2.1	2.15	+ 2.4 %	+ 15 %	outp	pressor ut, Main ncy= 50Hz
100 V		2.1	1.89	- 10.0 %	+ 15 %	outp	pressor ut, Main ncy= 60Hz



11.8	TABLE: Heating test, thermocouples					Р		
	Ambient, t1 (°C):			24.6			-	
	Ambient, t2 (°C):			32.3			-	
	test voltage (V):			106			-	
Thermod	couple locations				dT (K)	requi	red dT (K)	
Power co	ord sheath				7.2		35	
Power co	ord internal wire				10.2		50	
AC conn	ector surface				13.6	С	I. 30.1	
Fuse-hol	lder surface				16.5	С	l. 30.1	
Compres	ssor top				42.0	1	50 °C	
Compres	ssor socket surface				22.2	С	I. 30.1	
Internal	Internal wire of heater 30.2		30.2	30.2 105 °C				
Internal	wire of compressor			22.6			50	
Internal	wire of cooling thermostat			18.7			50	
Hot wate	er outlet surface			5.4			60	
External	enclosure, front			4.9			60	
External	enclosure, top			4.9			60	
Test wal	I, rear			4.4			60	
Test wal	I, bottom				3.6		60	
Test wal	I, side				5.2		60	
Heater s	witch surface				8.0		60	
	Heating test, resistance me	thod:					-	
	insulation class :						-	
temperat	ture rise of winding:	R ₁ (Ω)	R ₂	(Ω)	dT (K)	required dT (K)	insulation class	
Compres	ssor main winding	7.12	9.	13	65.4	140 °C	Е	
Compres	ssor sub winding	9.55	12	.07	60.7	140 °C	Е	

13.2	TABLE: Leakage current			
	Heating appliances: 1.15 x rated input:	-		
	Motor-operated and combined appliances: 1.06 x rated voltage:	115 V		
Leakage current between			Max. allowe	ed I (mA)
Accessibl	e metal parts and L	0.10	3.5	;
Accessible metal parts and N		0.10	3.5	;
Other accessible non-metallic parts and N		0.01	0.2	5
Other acc	cessible non-metal parts and L	0.01	0.2	5

TRF No. IEC60335_2_24F



TABLE: Electric strength					
tage (V)	Voltage (V) Breakdown (Yes/No)				
) V a.c.	500 V a.c. N/A				
00 V a.c.	1 000 V a.c. No				
00 V a.c.	1 000 V a.c. No				
00 V a.c.	2 500 V a.c. No				

14	TABLE: Transient or	TABLE: Transient overvoltages						
Clearance between:		CI (mm)	Required Cl (mm)	Rated impulse voltage (V)	Impulse test voltage (V)		lashover Yes/No)	

16.2 TABLE: Leakage current						
	Single phase appliances: 1.06 x rated voltage:	106 V	-			
	Three phase appliances 1.06 x rated voltage divided by √3::	-	-			
Leakage current between		I (mA)	Max. allowe	ed I (mA)		
Class I		0.10	3.5	5		
Between IIV	e parts and metal parts – basic insulation only					
Class II		0.01 0.2		5		
Between liv	e parts and accessible parts – reinforced insulation					



16.3	TABLE: Electric strength					
Test voltage	applied between:	Voltage (V)	Breakdown (Yes/No)			
live parts an	d accessible parts over basic insulation	500 V a.c.	N/A			
Live parts ar	nd accessible parts over basic insulation	1 000 V a.c.	No			
Live parts ar	nd accessible parts over supplementary insulation	1 000 V a.c.	No			
Live parts ar	nd accessible parts over reinforced insulation	2 500 V a.c.	No			
Live parts ar	nd accessible parts over reinforced insulation	2 500 V a.c.	No			

17	TABLE: Overload protection of transformers and associated circuits							
Temperature	Temperature rise of part/at:				dT (K)	Max	. dT (K)	
	Heating test, resistance method:				-			
temperature	rise of winding:	R ₁ (Ω)	R ₂ (Ω)		dT (K)	required dT (K)	insulation class	
		<u>I</u>						

required (°C)	- - insulation class
· ·	
· ·	
· ·	
` '	
_	

page 64 of 70

19.9	TABLE: Abnormal ope	TABLE: Abnormal operation, running overload							
	Test voltage (V)			:			-		
	Ambient, t ₁ (°C):								
	Ambient, t ₂ (°C):								
Temperature of winding		R ₁ (Ω)	R ₂ (Ω)	(°C)	required (°C)		sulation class		

19.11	TABLE: abnormal oper	mal operation, temperature rise measurements			
Part		Fault condition	Result		
		Shor	Open		
Resister		X		Power, Coff.	exceed limit
Diode (Rectif	ier)	X			pperation. exceed limit

19.13	TABLE: Abnormal operation, to	emperature	nperature rises				
Thermocouple locations			dT (K)		Max. dT (K)		
		Cl. 19.2	CI 19.3	CI 19.4			
Power cord sheath		7.4	7.0	7.4	150		
Test wall		10.6	4.7	5.4	150		
External en	External enclosure		4.5	5.3	cl. 30.1		



ļ	BLE: Components	l		la	P
Object / part No.	Manufacturer/ trademark	Type / model	Technical data	Standard	Mark(s) of conformity
Attachment plugs with Cord connector bodies	Hwajin KDK	KKP-30T VCTF	125 V, 7 A, 3G 0.75 mm ²	Article 1 of the Technical Requirements of the METI Ordinance Appendix 4 Section 1 and Section 6	JET
Alt.	Jang-Won Hitec Korea Cord	JP-45 VCTF	125 V, 12 A 3G 0.75 mm ²	Article 1 of the Technical Requirements of the METI Ordinance Appendix 4 Section 1 and Section 6	JET
AC Connector	Yeon Ho	YAW396	V-0	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)
Compressor	Dae Woo electronics Corp.	WX30LHF0T	100 V; 50/60 Hz, Class E	IEC 60335-1	Tested in appliance
Motor starting relay with thermal motor protector	Sensata Technologies Holland, B.V.	11SP15A743 UF	Thermal motor protector: 250 V Start relay: 400 V; 12 A Max. operating temp. relay 135 °C Mounting surface temp. max. 105 °C	EN 60730-1; EN 60730-2-4 EN 60730-2-10 IEC 60335-1, 4 th edition 2001, clause 30.2.3	KEMA
Cartridge Fuses	Chi Lick Schurter	FST 5x20- Serie(s)	125 V, 5 A	J60127-1(H14) and J60127- 2(H14)	JET
Fuse holder	E I dupont de nemours & co inc	FR7025V0F (+)	V-0; 130 °C	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)
Heater-sheathed type	Shinhwa Tech	HD-2260	100 V; 600 W	IEC 60335-1	Tested in appliance
Heater-band type	Hyundai Precision	HDH-02-02- 01	100 V; 500 W	IEC 60335-1	Tested in appliance
Thermostat (for compressor)	Pacific control co., Itd	PFN series	125 V / 250 V; 6A	EN 60730-1; EN 60730-2-9	SEMKO
Thermostat (for heater)	Pacific Controls Co., Ltd.	PW-2*	250 V; 7,5 A Max 150 °C	EN 60730-1; EN 60730-2-9	VDE
Thermal cut-out	Pacific control co., Itd	PBR-380-****	250 V; 7,5 A; 125 V; 15 A Max 150 °C	EN 60730-1; EN 60730-2	TUV
Cord bushing	Jeon-o Electric	6N-4	V-0	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)
Enclosure	Basf Co., Ltd.	GP-35	HB; 90 °C	IEC 60335-1	Tested in appliance (UL)

page 66 of 70

28.1	TABLE: Threade	ed part torque test			Р
Threaded pa	art identification	Diameter of thread (mm)	Column number (I, II, or III)	Applied torque	(Nm)
Rear enclose	ure	> 3.6 and ≤ 4.1	II	1.2	
Rear enclosure		losure > 3.6 and ≤ 4.1		1.2	
				1	

29.1	TABLE: Cle	E: Clearances					Р
	Overvoltage	category:	egory: II				
	Type of insulation:						
Rated impu voltage (V		Basic	Functional	Supplementary	Reinforced	Verdict / Re	mark
330	0,5	-	-	-	-	N/A	
500	0,5	-	-	-	-	N/A	
800	0,5	-	-	-	-	N/A	
1500	1,0	1.5	1.5	1.5	-	Р	
2500	2,0	-	-	-	3.0	Р	
4000	3,5	-	-	-	-	N/A	
6000	6,0	-	-	-	-	N/A	
8000	8,5	-	-	-	-	N/A	
10000	11,5	-	-	-	-	N/A	



29.2 TABLE:	Creepa	age dist	ances, b	asic, supp	lementa	ary and	reinforced	insula	tion		Р
Working voltage	Creepage distance										
(V)			Р	(mm) ollution de	egree						
	1		2		Ī	3		Туре	of insu	ulation	
		M	aterial g	roup	Ma	aterial g	group				
		I	Ш	IIIa/IIIb	I	II	IIIa/IIIb	B*)	S*)	R*)	Verdict
<u><</u> 50	0,2	0,6	0,9	1,2	1,5	1,7	1,9		_		N/A
<u><</u> 50	0,2	0,6	0,9	1,2	1,5	1,7	1,9	_		_	N/A
<u><</u> 50	0,4	1,2	1,8	2,4	3,0	3,4	3,8	_	_		N/A
> 50 and <u><</u> 125	0,3	0,8	1,1	<u>1,5</u>	1,9	2,1	2,4	1.5	_	_	Р
> 50 and <u><</u> 125	0,3	0,8	1,1	<u>1,5</u>	1,9	2,1	2,4	_	1.5	_	Р
> 50 and <u><</u> 125	0,6	1,6	2,2	3,0	3,8	4,2	4,8	_	_	3.0	Р
> 125 and < 250	0,6	1,3	1,8	2,5	3,2	3,6	4,0		_	_	N/A
> 125 and < 250	0,6	1,3	1,8	2,5	3,2	3,6	4,0	_			N/A
> 125 and < 250	1,2	2,6	3,6	5,0	6,4	7,2	8,0	_	_		N/A
> 250 and <u><</u> 400	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3		_	_	N/A
> 250 and <u><</u> 400	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3				N/A
> 250 and <u><</u> 400	2,0	4,0	5,6	8,0	10,0	11,2	12,6				N/A
> 400 and <u><</u> 500	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0				N/A
> 400 and <u><</u> 500	1,3	2,5	3,6	5,0	6,3	7,1	8,0				N/A
> 400 and <u><</u> 500	2,6	5,0	7,2	10,0	12,6	14,2	16,0				N/A
> 500 and <u><</u> 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0				N/A
> 500 and <u><</u> 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0				N/A
> 500 and <u><</u> 800	3,6	6,4	9,0	12,6	16,0	18,0	20,0	_	_		N/A
> 800 and <u><</u> 1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5				N/A
> 800 and <u><</u> 1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5				N/A
> 800 and <u><</u> 1000	4,8	8,0	11,2	16,0	20,0	22,0	25,0				N/A
> 1000 and <u><</u> 1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0				N/A
> 1000 and <u><</u> 1250	3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0				N/A
> 1000 and <u><</u> 1250	6,4	10,0	14,2	20,0	25,0	28,0	32,0				N/A
> 1250 and <u><</u> 1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0		_		N/A
> 1250 and < 1600	4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	_		_	N/A
> 1250 and <u><</u> 1600	8,4	12,6	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0		_		N/A
> 1600 and < 2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0		<u> </u>		N/A
> 1600 and <u><</u> 2000	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0	_		_	N/A
> 1600 and <u><</u> 2000	11,2	16,0	22,0	32,0	40,0	44,0	50,0		_		N/A
> 2000 and < 2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25, 0	28,0	32,0		<u> </u>		N/A
> 2000 and <u><</u> 2500	7,5	10,0	14,0	20,0	25, 0	28,0	32,0	<u> </u>			N/A

TRF No. IEC60335_2_24F

page 68 of 70

				. •			•				
> 2000 and <u><</u> 2500	15,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	64,0		_		N/A
> 2500 and < 3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0		_	_	N/A
> 2500 and < 3200	10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0				N/A
> 2500 and < 3200	20,0	25,0	36,0	50,0	64,0	72,0	80,0				N/A
> 3200 and < 4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0				N/A
> 3200 and < 4000	12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0				N/A
> 3200 and < 4000	25,0	32,0	44,0	64,0	80,0	90,0	100,0				N/A
> 4000 and < 5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0				N/A
> 4000 and < 5000	16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0				N/A
> 4000 and < 5000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	112,0	126,0				N/A
> 5000 and < 6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0				N/A
> 5000 and < 6300	20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0				N/A
> 5000 and < 6300	40,0	50,0	72,0	100,0	126,0	142,0	160,0				N/A
> 6300 and < 8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0				N/A
> 6300 and < 8000	25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0				N/A
> 6300 and < 8000	50,0	64,0	90,0	126,0	160,0	180,0	200,0				N/A
> 8000 and <u><</u> 10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0				N/A
> 8000 and <u><</u> 10000	32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0				N/A
> 8000 and <u><</u> 10000	64,0	80,0	112,0	160,0	200,0	220,0	250,0				N/A
> 10000 and <u><</u> 12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0		—	—	N/A
> 10000 and <u><</u> 12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	—		—	N/A
> 10000 and <u><</u> 12500	80,0	100,0	142,0	200,0	250,0	280,0	320,0	—			N/A
١ ٠											



29.2 TABL Working voltage	СТССР	age dist		unctional i		'11			Р
(V)				(mm) Pollution de					
	1		2			3			
		N	laterial g	group	М	aterial g	roup		
		I	Ш	IIIa/IIIb	1	П	IIIa/IIIb	Verdict / Rer	nark
<u><</u> 50	0,2	0,6	0,8	1,1	1,4	1,6	1,8	N/A	
> 50 and <u><</u> 125	0,3	0,7	1,0	<u>1,4</u>	1,8	2,0	2,2	Р	
> 125 and <u><</u> 250	0,4	1,0	1,4	2,0	2,5	2,8	3,2	N/A	
> 250 and <u><</u> 400	0,8	1,6	2,2	3,2	4,0	4,5	5,0	N/A	
> 400 and <u><</u> 500	1,0	2,0	2,8	4,0	5,0	5,6	6,3	N/A	
> 500 and <u><</u> 800	1,8	3,2	4,5	6,3	8,0	9,0	10,0	N/A	
> 800 and <u><</u> 1000	2,4	4,0	5,6	8,0	10,0	11,0	12,5	N/A	
> 1000 and <u><</u> 125	0 3,2	5,0	7,1	10,0	12,5	14,0	16,0	N/A	
> 1250 and <u><</u> 160	0 4,2	6,3	9,0	12,5	16,0	18,0	20,0	N/A	
> 1600 and <u><</u> 200	5,6	8,0	11,0	16,0	20,0	22,0	25,0	N/A	
> 2000 and <u><</u> 250	0 7,5	10,0	14,0	20,0	25,0	28,0	32,0	N/A	
> 2500 and <u><</u> 320	0 10,0	12,5	18,0	25,0	32,0	36,0	40,0	N/A	
> 3200 and <u><</u> 400	0 12,5	16,0	22,0	32,0	40,0	45,0	50,0	N/A	
> 4000 and <u><</u> 500	0 16,0	20,0	28,0	40,0	50,0	56,0	63,0	N/A	
> 5000 and <u><</u> 630	0 20,0	25,0	36,0	50,0	63,0	71,0	80,0	N/A	
> 6300 and <u><</u> 800	0 25,0	32,0	45,0	63,0	80,0	90,0	100,0	N/A	
> 8000 and <u><</u> 1000	0 32,0	40,0	56,0	80,0	100,0	110,0	125,0	N/A	
> 10000 and <u><</u> 12500	40,0	50,0	71,0	100,0	125,0	140,0	160,0	N/A	

30.1	TABLE: ball pressure test			Р
part		temperature (°C)	Ve	rdict
Enclosure(p	lastic)	75	0.8	mm
Fuse holder		125	1.0	mm
AC connecto	or	125	1.0	mm
РСВ		125	0.7	mm



page 70 of 70

30.2	TABLE: glow-wire test		Р
part		temperature (°C)	Verdict
Enclosu	re(plastic)	550	Р
AC con	nector	850	Р
Fuse ho	older	850	Р

Report No.:ETLS100630.0047



IEC 60335-1 ATTACHMENT Clause Requirement + Test Result - Remark Verdict

ATTACHMENT 2 TO TEST REPORT IEC 60335-1 **JAPAN NATIONAL DIFFERENCES**

Household and similar electrical appliances - Safety - Part 1: General requirements

Differences according to..... IEC 60335-1:2001

Attachment Form No..... JP_ND_IEC60335_1G

Attachment Originator JET

(IECEE), Geneva, Switzerland. All rights reserved.

	National Differences - Ja	apan	
6.1.101	Addition:		N/A
	Add to subclause as follows.		
	6.1.101 Note - Class 0 is allowed for only the appliances of rated voltage not exceeding 150 V and indoor use.		
11.8	Delete the reference to E27.		N/A
Table 3			
	Replacement of footnote f:		Р
	The temperature rise has to be determined in order that the tests of Clause 30.1 can be carried out. Materials for which temperature limits are not specified in the table, but which comply with the requirements as shown in Attachment 1 are considered to be acceptable.		
	Addition of new footnote j:		Р
	This limit applies to cords and wires complying with the relevant IEC standards. In other case, they shall comply with the requirements as shown in Attachment 1.		
	Addition new sentence of in NOTE 1 by the following.		Р
	Materials which comply with the requirements as shown in Attachment 1 are considered to be acceptable.		
16.2	Modification:	106 V	Р
	The test voltage is 1.06 times rated voltage.		
16.3	Modification:		Р
	The test voltage is 1250 V for class 0 appliances, class 0I appliances and class I appliances and 1750 V for class II appliances.		
19.12	Addition:		N/A
	Note 4 - If the fusing characteristics are different from IEC 60127, those characteristics are taken into consideration.		



Report No.:ETLS100630.0047

		IEC 60335-1 ATTACHM	IENT	
Clause	Requirement + Test		Result - Remark	Verdict
22.31	Addition to note as 5th in Hooking the wire into a h before soldering is considered means for keeping clears distances over basic insu	ole in the terminal dered to be a suitable ance and creepage		N/A
25.8	Addition to footnote a:			N/A
Table 11	In this case, a fuse with t exceeding 3 A and the ra least 500 A has to be inc plug.	ited breaking capacity at		
25.25	Replace:			N/A
	Replace "IEC 60083" by paragraph.	"JIS C 8303" in 1st		
29.1 Table 16	Modify column "1500 for follows.	rated impuls voltage" as		Р
	1500	1.0 ^c (1.5) ^d		
	Addition to footonote d:			N/A
	The value with parenthes insulation for class 0 app			
Figure 3	Replace N in Key as follo	OWS.		-
	N the earth pole for delta	a connection.		
Figure 4	Replace N in Key as follo	DWS.		-
	N the earth pole for delta	a connection.		
Annex JA	Uniformity of Heat Sensin	ng Wires		N/A
	If heat sensing wires are prevent excessive tempe sensing wires shall comp table after the measuren thereafter:	erature rise, those heat oly with the following		N/A
	Mean operating temperature (degC) <=120	Deviation (degC)		
	>120 Measurement method:	±10		
	A system in which the he short circuited due to me			N/A
	between the said wires of between the said wires of due to the said melting.	or the resistance		

Report No.:ETLS100630.0047



IEC 60335-1 ATTACHMENT Clause Requirement + Test Result - Remark Verdict N/A Divide the whole length of heat sensing wire evenly into 10, cut each division to a length of 20 cm excluding terminal treatment parts at both ends to prepare specimen heat sensing wires (place the said length at one measurement point in a thermostatic chamber and carry out the measurement for a heat sensing wire which will cause error in the operating temperature due to cutting) mount the specimen to the device shown in Fig.1, apply the rated voltage and pass the rated current of the circuit to which the heat sensing wire is connected, and measure the operating temperature of specimen while raising the temperature of specimen at a rate of 1degC per minute by externally heating it. Fig 1 Device to mount the specimen N/A A system which utilizes change in electrical characteristics (resistance, capacitance, impedance, etc. the same meaning applies in this Table), or utilizes change in electric characteristics of heat sensing component wire N/A (1) Divide the whole length of heat sensing wire evenly into 10 place each division into a thermostatic chamber at a temperature equal to the nominal operating temperature of the heat sensing wire ±2 degC for 1 h, and then measure the electrical characteristics in the chamber. N/A (2) Take out a specimen which shows a characteristic value most close to the average of 10 measured values in the procedure of (1), maintain it in a thermostatic chamber at the nominal operating temperature of the heat sensing wire plus (15± 2 degC) and also minus (- $15 \pm 2 \text{ degC}$) each for 1 h, and then measure the electrical characteristics in the chamber.





	IEC 60335-1 ATTACHN	1ENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	(3) Prepare a graph showing the relation between the temperature and the electrical characteristic value from the data obtained in (1) and (2) as illustrated in Fig.2, and convert the dispersion of the electrical characteristic value into that of the temperature. Measured value at (nominal operating temperature at ure) The measured value at (nominal operating temperature)	N/A	
	Note: Impedance measurement is to be carried out by means of an a.c. power.		N/A



<u> </u>	1			60335			1_						
Clause	Requirement + Te	est					Res	sult - I	Remark	Verdict			
	A., 1		05.4										
	Attachment 1 of IE			()			1			-			
	The insulating ma the temperature e					sea to				_			
	when the appliance					oltage							
	and normal opera				atou t	onago							
	These values may									N/A			
	- 8 degrees for D	uty 2 a	pplian	ice, ar	nd					N/A			
	-16 degrees for D	uty 3 a	appliar	nce.						N/A			
	In order to classify			ces, fo	ollowin	g				N/A			
	assumptions are t				h a								
	- Duty 1 appliance connected to supp					veare				Р			
	such as refrigerate		110 (111)	ougilo	at the	youro							
	- Duty 2 appliance		nsider	ed to	be					N/A			
	connected to be in		een Di	uty 1 a	and Du	ıty 3				,, .			
	such as room hea												
	- Duty 3 appliance connected to supp					hate				N/A			
	for rather short tim												
	Permissible temper materials									Р			
	Natural materials												
	Material	Material Permissible temperature limit											
								gC)					
	Bituminous compo	ound fo	or filter	r			(7 5 (105) 1)	N/A			
	Paper, cotton, silk	, other	natur	al fibe	r and	wood			90 (105) 2)	N/A			
	Oil denatured natu	ural res	sin						105	N/A			
	Asbestos								100	N/A			
	Silica powder								500	N/A			
	Mica (Hard)							5	500 (600) 3)	N/A			
	(Soft)							6	650 (850) 3)	N/A			
	Notes: 1) Value a	pplies	to the	rmal ii	nsulati	ng				N/A			
	materials. 2) Value a	applies	to ma	aterials	<u> </u>					N/A			
	impregnated with												
	3) Value i					when				N/A			
	mechanical extern	iai torc	e is ai	osent.									
	Mica splittings and	d untre	ated n	nica p	apers					N/A			
	Lining			Д	dhesiv	/e			Permissible	-			
		а	b	С	d	е	f	<u> </u>	- Temperature				
						-	1	g	Limit (°C)				
	None	X	Х	Х	Х				130	N/A			
						Х			155	N/A			
							Χ		180,450(700) 1)	N/A			



Report No.:ETLS100630.0047 **IEC 60335-1 ATTACHMENT**

Clause	Requirement + Tes	st		Re	Result - Remark					
							Х		600(800) 2)	N/A
							, X	Х	600(700) 1), 700(850) 2)	Р
	Paper	Х	Х	Х	Х				130	N/A
	Polyethylene terephtalate film				Х				130	N/A
	Glass fabric				Х				130	N/A
						Х			155	N/A
							Х		180	N/A
	Polyester nonwoven fabric,				Х				130	N/A
	Polyester woven and					Х			155	N/A
	Polyethylene naphthalate film									N/A
	Polyamide-imide film						Х		155	N/A
	Aramide film and							Χ	180	N/A
	Polymide film									N/A
	a: with asphalt bas	е	•				-			
	b: with natural residuate		enatui	red na	tural r	esin				-
	c: with ceramic bas						-			
	d: with oil-denature orthophatalate resi base.						-			
	e: with silicon-dentisophatalate alkyd or epoxy resin.			n			-			
	f: with silicon resin.	i								-
	g: inorganic									-
	Notes: 1) value apple heating substrate.									-
	2) value ap									-
	Remarks: value in mechanical externa					viieii				
	Organic materials									-
		Mat	terial				Pe	rmissi	ble temperature limit ($^{\circ}$)	-
	laminated melamin	e res	in mix	ed witl	n glass	s fiber	75	(100)	1)	N/A
	moulded lemaine r	esin r	nixed	with:			120)		N/A



IEC 60335-1 ATTACHMENT

Clause Requirement + Test Result - Remark Verdict

Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	inorganics	140	N/A
	laminated phenol resin with: cotton fiber base		N/A
	paper base	120 (70) 3)	N/A
	polyamide cloth base	` ' '	N/A
	Inorganics	140	N/A
	moulded phenol resin with: inorganics	150 (160) 1)	N/A
	other	140 (150) 1)	N/A
	moulded melamine phenol resin with the gravity of less than 1.55	130	N/A
	moulded urea resin mixed with cellulose	90	N/A
	unsaturated polyester-casting	120	N/A
	laminated unsaturated polyester mixed with inorganics	140	N/A
	moulded unsaturated polyester mixed with: other than organics	120	N/A
	inorganic powder	140	N/A
	glass fiber	155	N/A
	epoxy resin-casting	120	N/A
	laminated epoxy resin mixed with: inorganic	130 (140) 1)	N/A
	other than inorganics	110 (90) 3)	N/A
	moulded epoxy resin mixed with inorganics	130	N/A
	laminated diallyl phthalate resin mixed with inorganics	140	N/A
	moulded diallyl phthalate resin mixed with: other than inorganics	130	N/A
	inorganic powder	150	N/A
	glass fiber	155	N/A
	xylene resin-casting	140	N/A
	polyamide-imide film	180	N/A
	laminated silicone resin mixed with inorganics	180 (220) 1)	N/A
	moulded silicon resins mixed with inorganics	180 (240) 4)	N/A
	polymide film	210	N/A
	laminated polymide	190	N/A
	polybutadiene-casting	120	N/A
	moulded polybutadiene mixed with inorganics	130	N/A
	laminated dipheny oxide mixed with inorganics	180	N/A
	Notes: 1) Values apply to thermal insulating materials.		N/A
	Values apply to materials with a thickness less than 0.8 mm.		N/A



	IEC 60335-1 ATTACHN	IENT	
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdict
	3) Values apply to materials with a thickness less than 0.8 mm when treated to retard flame.		N/A
	Values apply to materials used for thermal insulation and to seal outlets of sheathed heating wires.		N/A
	Organic materials(Thermoplastic Resins)		-
	Material	Permissible temperature limit (degC)	-
	methacrylic resin, cellulose resin, cellulose acetate butylate resin, cellulose, polyethylene	50	N/A
	foamed polyethylene compound for insulated conductors, polyvinyl chloride	60	N/A
	polyethylene compound for insulated conductors, heat-resistant polyvinyl chloride, cross-linked polyvinyl chloride compound for insulated conductors	75	N/A
	cross-linked polyethylene, chlorinated polyethylene compound for insulated conductors	90	N/A
	acrylonitrile acrylic rubber styrene resin, acrylontirile chlorinate polyethylene styrene resin	55	N/A
	acrylonitrile styrene resin, acrylonitrile butadiene resin, acrylonitrile butadiene chlorinated polyethylene resin		-
	: general	55	Р
	: reinforced with glass fiber	80	N/A
	polypropylene : general	105 (85) 3)	N/A
	: reinforced with glass fiber	110	N/A
	denatured polyphenyle oxide : general	75	N/A
	: reinforced with glass fiber	100	N/A
	Polystyrene	50 (70) 1)	N/A
	polyacetal : general	100	N/A
	: reinforced with glass fiber	120	N/A
	polyamide : general	90	N/A
	: reinforced with glass fiber	120	N/A
	polycarbonate : general	110	N/A
	: reinforced with glass fiber	120	N/A
	polyethylene terephtalate : general	120	N/A
	: reinforced with glass fiber	130	N/A
	polybutylene terephtalate : general	120	N/A
	: reinforced with glass fiber	135	Р
	heat resistant polyethylene terephthalate film	135	N/A



	IEC 60335-1 ATTACHN	ILN I	1
Clause	Requirement + Test	Result - Remark	Verdic
	fluorinated polyvinylidene compound for insulated conductors, polychlorotrifluoroethylene(ethylene-trifluoride resin), ethylene-tetrafleorethylene copomylene for insulated conductors	150	N/A
	tetrafluoroethylene hexafluoropropylene resin	200	N/A
	polytetrafluoroethylene(ethylene-tetrafluoride) perflouroalkoxy compound for insulated conductors	250	N/A
	aramide(aromatic polyamide paper)	220	N/A
	Polysulfone	140 (150) 2)	N/A
	polyethylene naphthalate	155	N/A
	polyallylate : general	120	N/A
	: reinforced with glass fiber	130	N/A
	Notes : 1) Values apply to capacitor dielectrics.		N/A
	Values apply to thermal insulating material		N/A
	3) Values apply to materials with a thickness of less than 0.8 mm		N/A
	Inorganic materials		-
	Material	Permission temperature limit (degC)	-
	glass fiber (only alkaline free)	300	N/A
	lead glass	380	N/A
	borosilicate glass	490	N/A
	quartz glass	800	N/A
	ceramic	800 (1000) 1)	N/A
	Note: 1) Value apply to materials used as electric heating elements		N/A
	Rubber compounds		_
	Material	Permission temperature limit (degC)	-
	natural rubber, polyurethane rubber, ebonite	60	N/A
	nitrile rubber, styrene butadiene rubber, chloroprene rubber	75	N/A
	butyl rubber	80	N/A
	ethylene propylene (diene) rubber chlorosulfonated polyethylne rubber	90	N/A
	silicone rubber	180 (200) 1)	N/A
	Note: 1) Value apply to thermal insulating material and sealing compounds for sheathed heating elements.		N/A





IEC 60335-1 ATTACHMENT

Clause Requirement + Test Result - Remark Verdict

Sleeves, Cloth, Tapes an	d like		-
Material	Impergnat or coating	Permission temperature limit (degC)	-
rayon, cellulose acetate, vinylon	adhesive, oil varnish	105	N/A
paper, cotton fabric, silk fabric, polyamide, polyester fabric, polyester nonwoven fabric	oil varnish	105	N/A
polyester fabric, polyester nonwoven fabric	alkyd resin varnish	120	N/A
glass fabric	ditto	130	N/A
paper	Iso or terephtalate alkyd resin varnish, epoxy resin varnish, alkyd resin varnish	105	N/A
polyester fabric, polyester nonwoven fabric	ditto	120	N/A
glass fabric, aramide Paper asebestors paper	Iso or terephtalate alkyd resin varnish, epoxy resin varnish,	155	N/A
	silicone resin varnish, silicone rubber	180	N/A
vulcanized fiber		105	N/A
heat resistant fiber		120	N/A

⁻End of Test Report-



Page 1 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

Attachment 2: Comparison table between JIS C 9335-1:2003 and IEC 60335-1:2001

		WE	* ^	Require (会本) TTC に対け		対担格しの対しま		verd
IS C 9335-1: IJJIS の規定	:2003 家庭用及びこれに類で		の安全	200 200 200 200 200 200 200 200 200 200	IEC 60335- Part1:Gener (IV)JIS と国 評価及びその 表示箇所:オ	al requirements 際規格との技術的差異の項目ごとの	r electrical appliances Safety (V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容		
1.適用範囲	定格電圧が単相 250V 以下,及びその他 480V 以下 の家庭用及びこれに類す る機器	A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1	JIS に同じ	IDT	-		Р
2. 引用規 格	本文で引用される規格 JIS, IEC 規格, ISO 規格	IEC60335 -1	2	JIS と同等	MOD/ 変 更・追加	引用規格の内、JIS に置き換えられ るものは JIS とした。また、デビエ ーションで引用する JIS を追加し た。		Р
3. 定義	定格, 絶縁の種類, 感電に 対する保護クラス, 機器の 種類, 保護手段など	IEC60335 -1	3	次を除き、JIS に同じ ・ 保護インピーダンス はクラス 0 に対応し ていない。 ・ 2 ピンのプラグにアー ス用口出しを設けた コードセットを扱っ ていない。 ・ 機能アースを認めて いない。	MOD/追加	3.3.6 保護インピーダンス 保護インピーダンスはクラス 0 機 器にも適用できるようにした。 3.3.8 クラス 0I 機器 2 ピンのプラグにアース用口出し を設けたコードセットはクラス 0I 機器として扱うことを明確にし た。 3.100.1 機能アースの定義を追加 した。	クラス0機器及びクラス OI 機器の扱いは、日本配電事情による。	N/A
1. 一般要 求事項	安全の原則	IEC60335	4	ns に同じ	IDT	_		Р



Page 2 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

	Requirement						verd	
TS C 9335-1 TJJIS の規定	:2003 家庭用及びこれに類で			性 第1部:一般要求事項 際規格の規定	(IV)JIS と国 評価及びその	al requirements 際規格との技術的差異の項目ごとの	r electrical appliances-Safety· (V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
めの一般 条件	内容 サンプル数, 試験順序, 設 置条件, 周囲温度, 試験電 圧など 感電に対する保護分類, 有	-1	項目 番号 5	内容 JIS に同じ JIS に同じ	表示方法:点	線の下線又は実線の測線 技術的差異の内容 - 6.1.101	クラス 0 機器の扱いは、日本配電	P N/A
6.分類	感電に対する保護分類。有 害な水の浸入に対する保 護分類	V - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1	6	JIS に同じ ただし,クラス 0 機器の範 囲は決めていない。		6.1.101 定格電圧が 150V を超える機器に はクラス 0 機器を認めない。		
び取扱説 明	銘板表示,取扱説明書に記載する内容及び表示の消 えにくさ	-1		IIS に同じ ただし、機能アースの表示 は扱っていない。		7.8 機能アース記号は、保護アース記 号と同一としてはいけない。	機能アースは保護アースではな いので、記号を区別する。	N/A
	試験指,テストピン及びテ ストプローブによる検査	92	8	 次を除き、JIS に同じ ねじ込みランプホルダは、挿入中の感電保護を検証 テスを検証 テスの機器の安全トラスの表示 現地端子に基礎絶縁を要求 環境を表示 		8.1.1 ねじ込みランプホルダのうち、日本で標準化されているものについては、装着状態で感電保護を検証する。 8.2 テストピンはコードセットのコネクタには適用しない。 8.1.4 クラス 0 機器の安全トランスは強化絶縁の耐圧に適合すればよい。 8.1.5 組立ユニットの電源端子は出荷時に基礎絶縁で覆わなくてもよい。	規定。	N/A



Page 3 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

				Red	quirement			verd
JIS C 9335-1	:2003 家庭用及びこれに類で	する電気機器	の安全	性 第1部:一般要求事項	IEC 60335- Part1:Gener	1:2001 Household and similar al requirements	r electrical appliances Safety	
(I)JIS の規定	Ī	(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	(IV)JIS と国 評価及びその 表示箇所: 4	際規格との技術的差異の項目ごとの	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容		項目番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容		
9. モータ 駆動機器 の始動	個別規格で規定	IEC60335 -1	9	ns に同じ	IDT			N/A
10. 入力及 び電流	定格入力又は定格電流の 表示値と測定値の許容差	IEC60335 -1	10	JIS に同じ ただし、PTC 電熱素子も他 の電熱素子と同じ扱い。	MOD/追加	10.1 PTC 電熱素子の入力許容差を緩和 した。	PTC は外部要因(風など)の影響を受け易く、測定の再現性が難しい。 モータ駆動機器と同様の許容差にすることを検討し、IBC に提案する必要がある。	N/A
11. 温度上 昇	通常使用状態における許 容温度	IEC60335 -1	11	次を除き、JIS に同じランプホルダについては E27 をカパー。材料の温度上限値は不明確	MOD/ 変 更・追加	11.8 ランプホルダの温度上限値は JISC8105-1 を適用 材料の温度上限値で不明確なもの は、省令第1項を適用	ランプホルダの形状は、日本と IECとで異なる。 材料の温度上限値の明確化を行った。	N/A
12.(規定な し)	規定なし	IEC60335	12	JIS に同じ	IDT			N/A
	運転状態における漏えい 電流及び耐電圧試験	IEC60335 -1	13	ns に同じ	IDT			N/A P
14. 過渡過 電圧	空間距離の既定値を満た さない箇所に対するイン パルス試験による代替え 試験	IEC60335 -1	14	JISに同じ	IDT			N/A



Page 4 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requir	ement			verdi
JIS C 9335-1	:2003 家庭用及びこれに類で	する電気機器	の安全	性 第1部:一般要求事項	IEC 60335- Part1:Gener	:2001 Household and similar al requirements	electrical appliances-Safety	
(I)JIS の規定	<u> </u>	(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	(IV)JIS と国 評価及びその 表示箇所: 4	際規格との技術的差異の項目ごとの	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容		
15.耐湿性	IPX 試験, 溢水試験及び耐 温試験	IEC60335	15	JIS に同じ	IDT			Р
16. 漏えい 電流 及 び 耐電圧	耐湿試験後の絶縁性の評	IEC60335 -1	16	以下を除き、JIS に同じ ・ 三相機器の漏えい電 流試験電圧は、定格電 圧/√3×1.06 ・ クラス OI 機器のブッ シング耐電圧試験の 規定なし		16.2 漏えい電流の試験電圧を三相機器 も定格電圧の 1.06 倍とした。 16.3 クラス OI 機器のコードブッシング の耐電圧試験をクラス I 機器と同 じとした。	あり, スター結線を意図した IEC 規格とは試験電圧が異なる。 16.3	N/A
	変圧器が最負荷又は短絡 状態を模擬した温度試験	IEC60335 -1	17	JIS に同じ ただし, クラス O 機器の特 別扱いはない。	MOD/追加	SELV トランスに適用する温度限度値をクラス 0 機器用のトランスにも適用する。	8.1.4 項との関連で、クラス0ト	N/A
18. 耐久性	個別規格で規定	IEC60335	18	JIS に同じ	IDT			N/A
19. 異常運 転	電熱機器の不適切な放熱。 シーズヒータの短絡,モータ駆動機器の拘束,三相欠相,電子部品の短絡開放など	IEC60335	19	IIS に同じ ただし、IEC60127 ヒュー ズだけの特性を考慮	MOD/追加	19.12 省令第1項に適合するヒューズを 使用する場合は、その特性を考慮 する。		Р
	機器の安定性及び可動部 への接近に対する保護	IEC60335 -1	20	JIS に同じ	IDT			P



Page 5 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requ	irement			verd
IS C 9335-1 I)JIS の規定	:2003 家庭用及びこれに類			性 第1部:一般要求事項 際規格の規定	(IV)JIS と国 評価及びその	al requirements 際規格との技術的差異の項目ごとの	r electrical appliances Safety (V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容		項目番号	内容	表示方法:点項目ごとの 評価	線の下線又は実線の測線 技術的差異の内容		
21. 機械的 強度	外郭の機械的強度	IEC60335	21	JIS に同じ	IDT			Р
22.構造	ハンドル、コードレール、 が玩具形状の禁止などの 構造一般		22	次を除き、JIS に同じ ・ ダイレクトプラグイ ン機器のプラグピン	MOD/追加	22.3 ダイレクトプラグイン機器のプラ グピンの回転については、平刃に		N/A
				試験は丸ピンに対応 ・ 自動コードリールの 耐久試験回数は 10000		は適用しない。 22.16 シースなし平形コードを使用した 巻き取り機構の試験回数の緩和	10000 回の試験を適用した場合, シースなしコードは巻き取り機 構が壊れる前に破損してしまう。	N/A
				 保護インピーダンス はクラス 0 機器を考 慮していない。 基礎絶縁部分に関す 		(2000 回) 22.27 保護インピーダンスを通して接続 された部分の二重絶縁要求は、ク	3.3.6 で保護インピーダンスをク ラス 0 機器にも適用することに した。	N/A
				る電線のはんだ付け 方法は規定なし		ラス 0 機器には適用しない。 22.31 基礎絶縁部分の電線をはんだ付け するときは、十分に固定する。	クラス 01 機器及びクラス 0機器 の基礎絶縁部の電線は、十分に固 定してある必要がある。	Р
23. 内部配線	内部配線の屈曲、耐電圧など	IEC60335 -1	23	次を除き、JIS に同じ ・ IEC60227 及 び IEC60245 のシースは 付加絶縁として使用	MOD/追加	23.5 省令第一項に適合した電線のシースも付加絶縁として認める。 23.7	23.5 省令第一項電線は IEC と同レベ ルに扱う。 23.7	Р
				可保護アース導体以外 は緑と黄色との配色 を禁じている。		機能アース電線は緑と黄色の配色 線を使用しなくてもよい。	機能アースは、必ずしもアースし なくてもよいので識別の必要な し。	Р

Requirement	Verdict



Page 6 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

(I)JIS の規定		(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	評価及びその	際規格との技術的差異の項目ごとの	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容 コンデンサ、スイッチ、サーモスタット、機器用カプラー、変圧器などの部品の適用規格		項目 番号 24	内容 次を除き、JIS に同じ ・ 原則として IEC 規格 適合部品を要求 ・ 安全絶縁変圧器は、 IEC61558-2-6を適用 ・ 特別低電圧に接続する 接 続 器 は、 IEC60083、IEC60906-1 又は IEC60320-1 と互 換性があってはなら ない。	項目ごとの 評価 MOD/ 変 更・追加	議の下線又は実線の測線 技術的差異の内容 24.1 電安法適用部品の扱いを明確化 24.1.2 クラス 0 機器用のトランスは附属 書 Gを適用しなくてもよい。 24.4 特別低電圧に接続する接続器は、 IEC の標準接続器以外にも JISC8303 の形状のものと互換性があってはいけない。		P N/A N/A
	電源電線の適用規格,断面 積,折り曲げ試験,コード 止めなど	7777	25	次を除き、JIS に同じ電線管サイズは、IECの他アメリカサイズもあり。	MOD/ 変 更·追加	25.4 省令第一項適合電線管サイズも考 慮した。 25.7	25.4 省令第一項の電線管を使用する 機器にも対応させる。 25.7,25.8	N/A
				 電線の適用規格は、 IEC60227 及 び IEC60245 		省令第一項適合電線も使用可とした。 25.8	し、その許容電流を明確にした。 25.10	Р
				 許容電流は IEC の規定 クラスIのアース線の		省令第一項適合電線を使用した場 合の許容電流は内線規定によるこ ととした。	クラス I 機器と同様に扱う。 25.13,25.14,25.20	N/A
				配色(黄色と緑)を規定折り曲げ試験は, 運転中に動かす機器にだ		25.10 クラス OI 機器のアース線も緑と黄 色の配色を必要とした。 25.13	シースなしコードは認めるが、折 り曲げ試験等の一部を強化する。 25.22 マグネットプラグは IEC では認	P

Verdi	Requirement
	Requirement



Page 7 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

I)JIS の規定	(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	評価及びその 表示箇所:本	体及び附属書	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策		
項目番号	内容		項目番号	内容		線の下線又は実線の測線 技術的差異の内容		
				け適用。10000 回 ・ Y形及び Z 形取り付けの場合,機器内部において,追加絶縁を要求 ・ マグネットプラグ使用できない。		シースなしコードは引込み口において、被覆を損傷してはならない。 25.14 シースなし平形コードを使用する 非定置形可機形機器は、折り曲げ 試験を適用することにした。 25.20 Y形及びZ形取り付けのシースな しコードの場合は、機器内部で追 加絶縁は必要としない。 25.22 マグネットプラグは、個別で認め ない限り、使用禁止。		N/A
26. 外部導 休用端子	端子ねじの緩み防止,端子 ねじの大きさなど	IEC60335 -1	26	次を除き、JIS に同じ ・ X形取付け及び固定 配線用端子は2種類 の導体の接続を要求	MOD/ 変 更・追加	26.6 X形取付け及び固定配線用端子は 導体を接続する端子の大きさを省 令第一項電線にも適用できるよう	めたことによる。	N/A
				 クラス OI 機器のアース用端子は考慮されていない。 		に変更した。 26.101 クラス OI 機器のアース端子又は口 出し線は外部の見やすい位置とし た。	クラス OI 機器は、使用者が接地 するので見やすい位置が妥当と 判断した。	N/A

Requirement	Verdict
Negalienien	v Ci aici



Page 8 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

(I)JIS の規定	(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	評価及びその 表示箇所:本	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策			
項目番号	内容		項目番号	内容		線の下線又は実線の測線 技術的差異の内容		
27. 接地接 続の手段	アース線の緩み防止, 耐腐 食性, アース導通試験など		27	JIS に同じ ただし、クラス 0 機器及び クラス II 機器にはアース は使用してはならない。	MOD/追加	27.1 機能アースはクラス 0 機器及びク ラス II 機器にも使用可能とした。	クラス 0 機器は日本の配電事情 によるが、クラス II 機器につい てはさらに検討する。	N/A
28. ねじ及 び接続	ねじの耐久性, 種類, 緩み 止めなど	IEC60335	28	JIS に同じ	IDT			N/A
29. 空間距 離,沿面距 離及び固 体絶縁	空間距離, 沿面距離, 固体 絶縁の厚さ	IEC60335 -1	29	JIS に同じ ただし、クラス 0 機器の定 格インパルス電圧 1500V に対応する空間距離は 1.0mm	MOD/追加	29.1 クラス 0 機器の空間距離を強化 (1.5mm)	クラス 0 機器は基礎絶縁だけで あり、インパルス耐電圧を考慮し た場合、現状並の空間距離を満た す必要がある。	N/A
	ボールブレッシャ試験, グ ローワイヤ試験, ニードル フレーム試験	1000	30	ns に同じ	IDT			Р
31.耐腐食 性	腐食に対する保護対策	IEC60335	31	JIS に同じ	IDT			Р
32.放射線, 毒性その 他これに 類する危 険性	有害な放射線に対する保 護		32	JIS に同じ	IDT			Р
X	本文で引用される図	IEC60335 -1	図	JIS に同じ ただし、漏えい電流測定用 三相電源に接地側極を使 用	MOD/変更	図 3,4 N極をデルタ結線接地側極に置き 換える。	日本の三相電源はデルタ結線な ので、N極はない。	P

Requirement	Verdict



Page 9 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

			_		Part1:General requirements							
(I)JIS の規定		(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	評価及びその 表示箇所:本	際規格との技術的差異の項目でとの 内容 体及び附属書 :線の下線又は実線の測線	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策					
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容						
附属書A	ルーチン試験	IEC60335 -1	附属	JISに同じ	IDT			Р				
附属書 B	充電式電池を電源とする 機器	IEC60335 -1	附属書B		MOD/追加	8.2 電池収納部の絶縁をクラス O 機器 については基礎絶縁とする。	クラス 0 機器の定義によって、電 池収納部も基礎絶縁が妥当。	N/A				
附属書 C	モータの劣化試験	IEC60335 -1	附属書C	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書 D	保護装置付きモータに対 する代替要求事項	IEC60335 -1	附属 書 D	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書 E	ニードルフレーム試験	IEC60335 -1	附属 書 E	JISに同じ	IDT			Р				
附属書 F	キャパシタ	IEC60335	附属 書 F	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書 G	安全絶縁変圧器	IEC60335	附属	JIS に同じ	IDT			Р				
附属書 H	スイッチ	IEC60335	附属 書 H	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書I	機器の定格電圧に適さな い基礎絶縁をもつモータ	IEC60335	附属 書 I	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書」	コーティングされたプリ ント基板	IEC60335	附属書」	JIS に同じ	IDT			N/A				
附属書 K	過電圧カテゴリ	IEC60335	附属 書 K	JIS に同じ	IDT			P				
附属書L	空間距離及び沿面距離の 測定についての指針	IEC60335	附属	JISに同じ	IDT			Р				

_		
	Requirement	Verdict



Page 10 of 10 Report reference No: ETLS100630.0047

Ρ

N/A

10000000000000000000000000000000000000				307 3055-040005-50 ECV-00,400 DD0000000	Part1:General requirements						
(I)JIS の規定		(Ⅱ)国際 規格番号	(Ⅲ)国	際規格の規定	評価及びその 表示箇所:オ	際規格との技術的差異の項目ごとの D内容 体体及び附属書 気線の下線又は実線の測線	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策				
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容					
附属書M	汚損度	IEC60335	附属	JIS に同じ	IDT						
附属書N	耐トラッキング試験	IEC60335	附属書N	JIS に同じ	IDT						
附属書O	30.の試験の選択及び順序	IEC60335	附属書O	лs に同じ	IDT						
附属書 1	感熱線の試験方法	-	-	なし	MOD/追加	感熱線の試験方法を追加した。	日本独特の製品のため、安全規定 が必要。輸出需要が多くなれば、 IECへの提案要。				

JIS と国際規格との対応の程度の全体評価 MOD

備考1. 項目ごとの評価欄の記号の意味は、次のとおりである。

-IDT ------技術的差異がない。

-MOD/追加・・・・・国際規格にない規定項目又は規定内容を追加している。

-MOD/変更・・・・・国際規格の規定内容を変更している。

備考2、JISと国際規格との対応の程度の全体評価欄の記号の意味は、次のとおりである。

-IDT············国際規格と一致している。

-MOD --- -- 国際規格を修正している。

-NEQ·······技術的内容及び構成において、国際規格と同等でない。

-End of Test Report-



Page 1 of 5 Report reference No: ETLS100630.0047

Attachment 3: Comparison table between JIS C 9335-2-21:2005 and IEC 60335-2-21:2002

				Requir	ement			
				参考)JIS と対応				
JIS C 9335-	展書(参考)は,本体及 2-21:2005 家庭用及びこれに 温水器の個別要求事項				IEC 60335-2	(近り一部ではない。 -21 2002 Household and similar electri- rticular requirements for strage water hea		
(I)JIS の規定	格番号				評価及びその	本体及び附属書	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
项目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容]	
	定格電圧は単相の場合 250 V 以下,その他の場合 は 480 V 以下の電気温水 器。	60335-2-21	1.	JIS に同じ。	一致	-		F
2. 引用規 格	本文で引用される規格 JIS C 9335-1	IEC 60335-2-21	2.	JISに同じ。	一致	-		F
3. 定義	定格, 絶縁の種類, 感電 に対する保護クラス, 機 器の種類, 保護手段など		3.	JIS に同じ。	一致			F
4. 一般要 求事項	安全の原則	IEC 60335-2-21	4.	JISに同じ。	一致	-		F
	サンプル数,試験順序, 設置条件,周囲温度,試 験電圧など	IEC 60335-2-21	5.	JIS に同じ。	一致	-8		F
6. 分類	6.1 感電に対する保護分類について、クラス OI 以 上を要求	60335-2-21	6.	6.1 感電に対する保護 分類について, クラス I 以上を要求。	追加	6.1 パート1の採用	6.1 日本の配電事情による	F
	7.12.1 密閉形温水器の圧 力逃し弁に接続する排水 パイプ(ホッパ)を示す		7.	7.12.1 密閉形温水器の 圧力逃し弁に接続する 排水パイプ(ホッパ)を 示されていない	追加	7.12.1 明確化	7.12.1 日本独自の機器	F



Page 2 of 5 Report reference No: ETLS100630.0047

	2-21 : 2005 家庭用及びこれに 温水器の個別要求事項	ご類する電気機	器の安	全性一第 2-21 部:		IEC 60335-2-21 2002 Household and similar electrical appliances - Safety - Part 2-21: Particular requirements for strage water heaters					
(I)JIS の規定	?	(Ⅱ)国際規格番号	(Ⅱ)国	際規格の規定	評価及びその	*体及び附属書	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策				
項目番号	内容		項目 番号	内容		技術的差異の内容					
	試験指, テストピン及び テストプローブによる検 査		8.	JISに同じ。	一致	-					
9. モータ 駆動機器 の始動	適用しない	IEC 60335-2-21	9.	JISに同じ。	一致	-					
	定格入力又は定格電流の 表示値と測定値との許容 差		10.	JISに同じ。	一致	-					
11. 温度上 昇	運転条件,試験時間,温 度測定箇所を規定	IEC 60335-2-21	11.	JISに同じ。	一致	7.0					
12.欠如	規定なし	IEC 60335-2-21	12.	JISに同じ。	一致	-					
	運転状態における漏えい 電流及び耐電圧試験	IEC 60335-2-21	13.	JISに同じ。	一致	-					
14. 過渡過 電圧	空間距離の既定値を満た さない箇所に対するイン パルス試験による代替え 試験	0.000	14.	JIS に同じ。	一致	-					
15.耐湿性	溢水試験、耐湿試験及び 温度プローブの絶縁	IEC 60335-2-21	15.	JISに同じ。	一致	-					
16. 漏えい	耐湿試験後の絶縁性の評	IEC	16.	JISに同じ。	一致	-					

TRF No. IEC60335_2_21E



Page 3 of 5 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requir	ement			ver
	2-21 : 2005 家庭用及びこれに 量水器の個別要求事項	ご類する電気機	器の安	全性-第 2-21 部:	IEC 60335- Part 2-21: F			
(f)川S の規定	(Ⅱ)国際規格番号	見 (Ⅲ)国際規格の規定		(IV)JIS と国際規格との技術的差異の項目ごとの 評価及びその内容 表示箇所:本体及び附属曹 表示方法: 点線の下線		(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策		
項目番号	内容		項目番号	内容	項目ごとの	り 技術的差異の内容		
電流及び 耐電圧	価及び高圧電源用変圧器 の絶縁性能	60335-2-21	哲号		評価			Р
17. 変圧器 及びその	高圧電源用変圧器を除 く,変圧器が過負荷又は 短絡状態を模擬した温度	60335-2-21	17.	JIS に同じ。	一致	-		Р
18. 耐久性	適用しない。	IEC 60335-2-21	18.	JISに同じ。	一致	-		N/A
19. 異常運転	容器の水の有無による選 転 電熱 機器の不適切な放 熱,自動温度調節器の短 絡,モータ駆動機器の拘 束,三相欠相,電子部品 の短絡順放など	IEC 60335-2-21	19.	JIS COU.	一致	-		Р
	機器の安定性及び可動部 への接近に対する保護	IEC 60335-2-21	20.	JISに同じ。	一致	_		Р
	外郭の機械的強度	IEC 60335-2-21	21.	JISに同じ。	一致	=::		Р
	22.102 労働基準安全法 でいう定格圧力が 0.1MPa 以下の簡易が 4ラ-は, 0.3M Pa に耐えなければならな い	60335-2-21	22.	22.102 密閉形温水器 及び低圧形温水器は定 格圧力の2倍		22.102 水道法施行令準拠 22.106 日本独自の事情	22.102 日本の法律による 22.106 IEC に提案し、承認済	Р



Page 4 of 5 Report reference No: ETLS100630.0047

				Require	ement			
	2-21 : 2005 家庭用及びこれに 温水器の個別要求事項	に類する電気機	器の安	全性一第 2-21 部:	55551147150517767	-21 2002 Household and similar electric rticular requirements for strage water heat		
(I)JIS の規類	2	(Ⅱ)国際規格番号	(II)E	際規格の規定	評価及びその	*体及び附属書	(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策	
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容		
	22.106 電源が単相で漏 電遮断器を使用する場合 は、単極遮断機能の装備 でもよい			22.106 密閉形温水器 は、全極速断機能を装備 する				
23. 内部配線	内部配線の屈曲, 耐電圧 など	IEC 60335-2-21	23.	JISに同じ。	一致	-		Р
24.部品	24102 密閉形温水器の温 度過昇防止装置の動作温 度の水温が、110℃		24.	24102 密閉形温水器の 温度過昇防止装置の動 作温度の水温が、130℃	変更	規定温度が違う	IECでの審議結果	Р
続及び外	電源電線の適用規格, 断 面積, 折曲げ試験, コー ド止めなど	537355666	25.	JIS に同じ。	一致	_		Р
26. 外部導 体用端子	端子ねじの緩み防止,端 子ねじの大きさなど	IEC 60335-2-21	26.	JISに同じ。	一致	-		Р
	接地線の緩み防止,耐腐 食性,接地導通試験など	IEC 60335-2-21	27,	JISに同じ。	一致	-		Р
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	ねじの耐久性,種類,緩 み止めなど	IEC 60335-2-21	28.	JISに同じ。	一致	_		P
29. 空間距	空間距離,沿面距離,固 体絶縁の厚さ	IEC 60335-2-21	29.	JISに同じ。	一致	-		Р
	ボールプレッシャ試験, グローワイヤ試験, ニー ドルフレーム試験	IEC 60335-2-21	30.	JISに同じ。	一致	-		Р



Page 5 of 5 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requir	ement				verdi
	2-21 : 2005 家庭用及びこれに 温水器の個別要求事項	2類する電気機	器の安	全性一第 2-21 部:		2-21 2002 Household and similar electric articular requirements for strage water heat			
(I)JIS の規定	<u> </u>	(Ⅱ)国際規格番号	(II)	際規格の規定	(IV)JIS と国際規格との技術的差異の項目ごとの 評価及びその内容 表示箇所:本体及び附属書 表示方法:点線の下線		(V)JIS と国際規格との技術的差 異の理由及び今後の対策		
項目番号	内容		項目 番号	内容	項目ごとの 評価	技術的差異の内容			
31.耐腐食 性	腐食に対する保護対策	IEC 60335-2-21	31.	JISに同じ。	一致	_			Р
	オゾンに関する要求事項	IEC 60335-2-21	32.	JIS に同じ。	一致	-			Р
附属書	附属書 A,101 圧力試験 で、減圧弁を通しての給 水について規定		附属書	附属書 A.101 圧力試験 で、減圧弁を通しての給 水については規定しな い		水道法施行令準拠	日本の法律による		Р
参考規格	ЛS С 9335-1 による。	IEC 60335-2-21	参考 規格	JISに同じ。	一致	-			
JISと国際規	現格との対応の程度の全体評	価 MOD	\$1.4 y 0.5 1 50 4		2			1	
2, J	同目ごとの評価機の記号の意 一致	的差異がない。 見格にない規定 見格の規定内容 度の全体評価権	項目又 を変更 聞の記号	は規定内容を追加している している。					

-End of Test Report-



Page 1 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

Attachment 3: Comparison table between JIS C 9335-2-24:2005 and IEC 60335-2-24:2002

				Requiremen	t				٧		
		附属書	§ 1	(参考)JIS と対応する国	際規格と	の対比表		2 C 9335-2-24:			
	TIS C 9335-2-24: 2005 家庭用及びこれに類する電気機器の安全性一第 2-24 部:冷却用機器, Pイスクリーム機器及び製氷機の個別要求事項 IEC 60335-2-24: 2002, Household and similar electrical appliances — Safety — Part 2-24: Particular requirements for refrigerating appliances, ice-cream										
(I) JIS の表	appliances and ice makers										
項目番号	内容		項目番号	内容	項目ごとの評価	技術的差異の内容	NIM				
1.適用範囲	定格電圧が単相 250 V 以下,その他 480 V 以 下の家庭用の冷却用機 器,アイスクリーム機 器及び製水機			JISに同じ。	一致		_		P		
2.引用規格	HEIDE O SENVINE								Р		
3.定義	冷却用機器,製氷機, アイスクリーム機器の 通常動作,用語の定義 などの定義	IEC 60335- 2-24	3.	JIS に同じ。	一致	-	-		Р		
4.一般要求 事項		IEC 60335- 2-24	4.	JISに同じ。	一致	_	-		P		
5.試験のた めの一般 条件	サンプル数, 試験順序,	IEC 60335- 2-24	5.	JIS に同じ。	一致	-	-	0	Р		
6.分類	感電に対する保護分類 類, 有害な水の浸入に 対する保護分類		6.	6.1 機器は、感電に対する保護に関し、 次のクラスのいずれか一つでなけれ ばならない。クラス 0、クラス 01、 クラス 1、クラス III	変更	6.1 ただし、6.1 は、この規格による。 機器は、クラス OL、クラス L、クラス LL、クラス III でなければならない。た だし、可嫌形のベルチェ素子利用は、 クラス O であってもよい。	可搬形のペルチェ素子利用機器 をクラス 0 に規 定した。	2 9335-2-24: 2005	N		

TRF No. IEC60335_2_24E



Page 2 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requirement	<u> </u>				
7.表示及び 取扱説明	銘板表示,取扱説明書 に記載する内容及び表 示の消えにくさ。		7.	可燃性冷媒を用いる機器は、ISO 3864にある B.3.2 の警告標識を表示 しなければならない。	追加	適否は、目視検査及び関連試験によって判定する。 可燃性冷媒を用いる機器は、ISO 3864 にある B.3.2 の警告標識を表示しなければならない。		2 C 9336-2-24:2	F
						なお、圧縮式の機器本体(キャビネット)及び取扱説明書に表示する場合に 限り、刻印又は記号と下地のコントラ ストが明白な警告表示も可とする。	30,000,000,000	2005	
の接近に 対する保 護		2-24		JISに同じ。	一致	_	_		Р
9.モータ駆 動 機 器 の 始動	適用しない。	IEC 60335- 2-24	9.	JIS に同じ。	一致	-	_		P
10. 入力及 び電流	定格入力又は定格電流 の標示値と測定値との 許容差		10.	JIS に同じ。	一致	_	_		P
11.温度上 昇	通常使用状態における 許容温度	IEC 60335- 2-24	11.	JIS に同じ。	一致	-	-		Р
12.欠如	規定なし	IEC 60335- 2-24	12,	JISに同じ。	一致	-	-		N
度での漏流 えび耐電 圧		2-24		13.2 - クラス ()I 機器	追加	13.2 - クラス 0I 機器	"Other" を明確 化するため,追加 した。	C 93:	P
14. 過渡過電圧	空間距離の既定値を満 たさない箇所に対する インパルス試験による 代替え試験		14.	JIS に同じ。	一致	_	_	2 9335 2 24 : 2005	N



Page 3 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

15.耐湿性	IPX 試験, いっ(溢)水 試験及び耐湿試験	IEC 60335- 2-24	15.	JIS に同じ。	一致	-	-	2 C 93	
16. 漏えい 電流及び 耐電圧	耐湿試験後の絶縁性の	IEC 60335- 2-24	16.	16.2 -クラス 01 機器 ··············· 0.75 mA -クラス I の冷却用機器 ··· 種々のタイプの脳質形のクラス I 機器に関して規定された値 -その他のクラス I 機器 ··· ······················· 1.5 mA	追加	16.2 - クラス 0I 機器	"Other" を明確 化するため, 追加 した。	9335-2-24: 2005	P
			17.	JISに同じ。	一致	_	-		P
18.耐久性	適用しない。	IEC 60335- 2-24	18.	JIS に同じ。	一致	_	-	1	N
19. 異常運転	電熱装置の不適切な放 熱、シーズヒータの短 絡、モータ駆動機器の 拘束、三相欠相、電子 部品の短絡開放など	IEC 60335-	19.	JIS に同じ。	一致	_	_		P
	機器の安定性及び扉を 開けたときの安定性	IEC 60335- 2-24	20.	JISに同じ。	一致	_	-		Р
	外郭の機械的強度,キャンプ又はこれに類する機器の落下試験・振 動試験,ランプの機械 的強度など	577777	21.	JIS に同じ。	一致	-	_		Р



Page 4 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

			Requiremen	t				verdict
器への接触 性冷媒を用 機器の保護 ムの耐圧試 の水圧に耐 モータ温度 試験,電池	保護装置の !駆動機器の	22.	22.101 適否は、目視検査によって判定しなければならない。疑わしきものにあっては、E14、B15 のランプホルダに対しては 0.15 Nm、E27、B22 のランプホルダに対しては 0.25 Nm のトルクを加えなければならない。	追加	22.101 適否は、目視検査によって判定しなければならない。疑わしきものにあっては、E12、E14、E17、B15 のランプホルダに対しては 0.15 Nm、E26、B22 のランプホルダに対しては 0.25 Nm のトルクを加えなければならない。	使われているラ ンプホルダのタ	2 C 9335-2-24: 2005	N/A
絶縁などの	構造一般		22.102 備考 電気接続部は、ジョイント部 とみなさない。		22.102 備考 1. 電気接続部は、ジョイント部とみなさない。 2. 水没するおそれがない需取り 用及び気中加湿用ガラス管と 一タには、この項は該当しないのでこの試験を適用しない。	触しないガラス 管ヒータは、この 項には該当しな いことを明確に		N/A
			22.105 電池駆動可能な機器の主電源の電池 回路は、充電部から二重絶縁か又は 強化絶縁で絶縁されていなければな らない。		22.105 電池駆動可能な機器の主電源の電池回路は、充電部から二重絶縁か又は強化 絶縁(クラス 0 機器については基礎絶 練)で絶縁されていなければならない。			N/A
			22.106 冷却システムに可燃性冷媒を用いる 圧縮式形機器の冷媒量は、各々独立 した冷媒回路において冷媒量が 150g以下でなければならない。		22.106 冷却システムに可燃性冷媒を用いる圧縮式形機器の冷媒量は、各々独立した冷媒回路において冷媒量が 150 g 以下でなければならない。ただし、保護冷却システム構造以外の定格内容積が800 L 以下の冷域庫であって、底面が床から50 mm 未満の高さにあるもの、又は庫内に霧取用のガラス管ヒータをもつものにあっては、100 g 以下でなければならない。	構造をもたない。 また、着取用にガラス管と一夕を用いる家庭用の冷蔵 庫については、冷 媒量を100g以下に規定し、冷媒漏	C 9335-2-24	N/A



Page 5 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

	Requirement				verdict
	22.108 照明は、グループ IIA のガス又は用 いている冷葉で少なくとも IEC 60079-15 の 16.に適合することを確 認しなければならない。	22.108 照明は、グループ IIA のガス又は用いている冷媒で少なくとも IEC 60079-15 の 16.に適合することを確認しなければならない。 備考、省合一項の別表第四に適合するランプホルダであってもよい。。 この場合、密閉薬断装置の最大定格は定格100 V の機器にあっては300 V 及び33 A、定格 200 V の機器にあっては600 V 及び17 A とする。ランプ(口金)は、次のトルクでランプホルダに完全に差し込まなければならない。 こE12:1.0±0.1N:m ーE17:1.0±0.1N:m ーE26:1.5±0.1N:m それから、ランプ(口金)は、15°まで回して部分的に戻し、その後ランプ(口金)を取り外すのに必要な最小トルクは、次の値以上でなければならない。 こE12:0.3 N:m ーE17:0.3 N:m ーE26:0.5 N:m	プホルダを IEC のものと整合,密 閉遮断装置の最 大定格及び差込 み・取外しの最小 トルクを規定し	2 C 9335-2-24: 2005	N/A
				2 C 9335-2-24: 2005	



Page 6 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

				Requirement					Verd
				22.110 漏えいした可燃性冷媒にさらされる ものの表面の温度は、表 102 に規定 されている冷媒の発火点温度から 100 K を減じた温度を超えてはなら ない。		22.110 漏えいした可燃性冷媒にさらされるものの表面の温度は、素 102 に規定されている冷媒の発火点温度から 100 Kを滅じた温度を超えてはならない。ただし、ヒータ線部分が密閉されていないガラス管ヒータであって、附属書 CCに示す着火試験手順によって、定格電圧の 150 %を印加したとき、用いる冷媒の化学的な濃度に設定した可燃性雰囲気において着火しない場合には、ガラス管ヒータの最外郭表面をその表面温度とする。	22.110 ガラス管ヒータ の表面温度測定 の定義を明確に した。	2 C 9335-2-24: 2005	N/A
23. 内部配線	内部配線の屈曲, 耐電 圧など	IEC 60335- 2-24	23.	JIS に同じ。	一致	- misc. 5 300.	-		Р
24.部品	スイッチ,自動温度調 節器,温度過昇防止装 置,始動リレー,モー タ温度保護装置などの 部品の適用規格	IEC 60335-	24.	JIS に同じ。	一致		_		Р
25. 電源接 続及び外 部可とう コード	電源電線の適用規格,	IEC 60335- 2-24	25.	JIS に同じ。	一致	-	_		Р
	端子ねじの緩み防止, 端子ねじの大きさなど	IEC 60335- 2-24	26.	JISに同じ。	一致	-	-		Р
27. 接 地 接 続の手段	接地線の緩み防止,耐 腐食性,接地導通試験 など	IEC 60335- 2-24	27.	JISに同じ。	一致	-	_		Р
	ねじの耐久性、種類、 緩み止めなど	IEC 60335- 2-24	28.	JISに同じ。	一致	S. 	-	2 C 9335-2-24: 2005	Р

TRF No. IEC60335_2_24E



Page 7 of 7 Report reference No: ETLS100630.0047

Requirement										
29. 空間距離, 沿面距離及び 体絶縁		IEC 60335- 2-24 (IEC 60335		29.3 固体絶縁は、付加絶縁については 1 mm 及び強化絶縁については 2 mm の最小厚さがなければならない。 備考1. 厚さは固体絶縁だけを通すということを意味しない。絶縁は、一つ以上の空気層を追加した固体材料からなってもよい。この要求事項は、次については適用しない。一付加絶縁の場合には、2 層以上からなっており、その各層が 16.3 に規定した耐電圧試験に耐えるもの。 一強化絶縁の場合には、3 層以上からなっており、そのうちの任意の2 層を重ねたものが 16.3 に規定した耐電圧試験に耐えるもの。	追加	29.3 定格電圧が 150 V 以下の冷蔵庫の内籍 は、熱可塑性樹脂に限り、16.及び 21. を満足する場合は、この項に適合して いるものとみなす。	29.3 内箱は,通常外箱 に比べ、ストレス を受けにくいこ とを考慮した。	2 C 9335-2-24: 2005	P	
	ボールプレッシャ試 験, グローワイヤ試験, ニードルフレーム試験	IEC 60335- 2-24	30.	JIS に同じ。	一致	-	_		Р	
2	本体で引用される図	IEC 60335- 2-24	図	JISに同じ。	一数	_	_		Р	
附属書AA	ファンモータの回転子 拘束試験		附属	JISに同じ。	一致	-	-		N/A	
附属書 BB	着霜の方法	IEC 60335- 2-24	附属書BB	JISに同じ。	一致	-	_		N/A	
附属書CC	着火試験	IEC 60335- 2-24	_	-	追加	CC1. 着火試験装置 CC1.1 試験チャンパ CC1.2 ガス濃度計 CC2. 試験方法 CC2.1 着火試験	ガラス管セータ の表面温度の試 験方法を規定。 冷気強制循電であ 式の冷蔵郵装置が ガラス管セータ の場合に適用。	2 C 9335-2-24: 2005	N/A	

-End of Test Report-



Model: W2-300S







Model: W2-300S





ETL Inc. #371-51, Gasan-Dong, Geumcheon-Gu, Seoul, 153-803, Korea ETLQP-21-F14-0



Model: W2-300S











#371-51, Gasan-Dong, Geumcheon-Gu, Seoul, 153-803, Korea ETLQP-21-F14-0

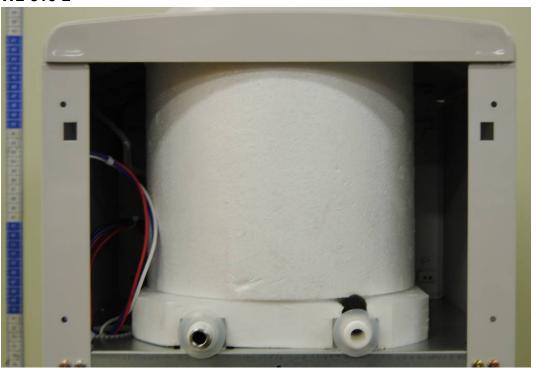






#371-51, Gasan-Dong, Geumcheon-Gu, Seoul, 153-803, Korea ETLQP-21-F14-0

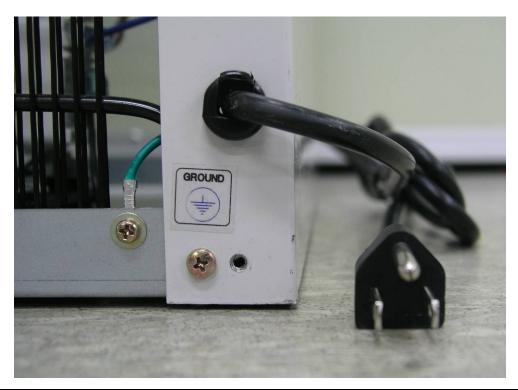












#371-51, Gasan-Dong, Geumcheon-Gu, Seoul, 153-803, Korea ETLQP-21-F14-0 Test Report No.: ETLS100630.0047 Date:2010-11-15 Page: 7 of 7